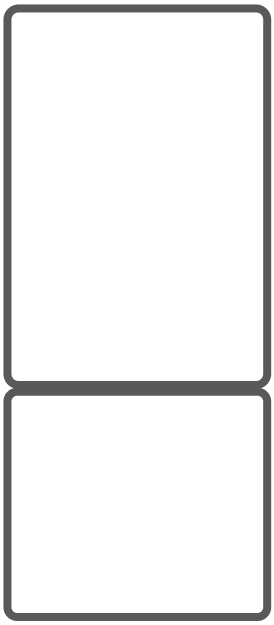
USER MANUAL
REFRIGERATOR FREEZER



LANGUAGES

English……..3
Deutsch……..22
Ελληνικά……..43
Español……..65
Français……..87
Italiano……109
Português……..131

SUMMARY

SAFETY INFORMATION 4
Scrapping old appliances 11
Conformity 11
Guarantee 11
Energy Saving 11
PRODUCT OVERVIEW 12
INSTALLATION INSTRUCTIONS 13
Door Space Requirements 13
Levelling the Unit 13
USE 14
Temperature control of fresh food storage compartment 14
Temperature control of freezing chamber 14
Tips for keeping food perfect in the Fridge 14
Food storage 15
WATER DISPENSER 15
Filling of drinking water: 16
Water taking and drinking: 16
Instructions for water dispenser disassembly and cleaning 16
Disassembly 16
Cleaning 17
Installation 17
DOOR REVERSIBILITY 18
CLEANING AND MAINTENANCE 20
Cleaning before use 20
Cleaning the Interior and the Exterior of the Unit 20
Changing the lamp 20
If you're not at home for a long time 20
Availability of spare parts 21
TROUBLESHOOTING 21
Technical assistance 21

Thank you for purchasing this product.

Before using your refrigerator, please carefully read this instruction manual in order to maximize its performance. Store all documentation for subsequent use or for other owners. This product is intended solely for household use or similar applications such as:

- the kitchen area for personnel in shops, offices and other working environments
- on farms, by clientele of hotels, motels and other environments of a residential type
- at bed and breakfasts (B & B)
- for catering services and similar applications not for retail sale.

This appliance must be used only for purposes of storage of food, any other use is considered dangerous and the manufacturer will not be responsible for any omissions. Also, it is recommended that you take note of the warranty conditions.

SAFETY INFORMATION

Please read the operating and installation instructions carefully!
They contain important information on how to install, use and maintain the appliance.
The manufacturer is not liable if you fail to comply with the instructions and warnings.
Retain all documents for subsequent use or for the next owner.

- **Do not connect the appliance to the electricity supply until all packing and transit protectors have been removed. Keep children away from packaging and its parts.**
  Danger of suffocation from folding cartons and plastic film!
- **Leave to stand for at least 4 hours before switching on the product, to allow compressor oil to settle if transported horizontally.**
- **Make sure there is no transport damage.**
- **Do not damage the refrigerant circuit.**
- **Maintain the ventilation openings in the appliance enclosure or in the built-in structure, free of obstruction.**
- **Never use water to wash the compressor position,**

wipe it with a dry cloth thoroughly after cleaning to prevent rust.

- **Handle the appliance always with at least two persons because it is heavy.**
- **Install and level the appliance in an area suitable for its size and use.**
- **Make sure that the electrical information on the rating plate agrees with the power supply. If it does not, contact an electrician.**
- **The appliance is operated by a 220-240 VAC/50 Hz power supply. Abnormal voltage fluctuation may cause the appliance to fail to start, or damage to the temperature control or compressor, or there may be an abnormal noise when operating. In such case, an automatic regulator shall be mounted.**
- **Only for UK: The appliance's power cable is fitted with 3-cord (grounding) plug that fits a standard 3-cord (grounded) socket. Never cut off or dismount the third pin (grounding). After the appliance is installed, the plug should be accessible.**
- **Make sure that mains cable is not caught under the appliance during and after carrying/moving the appliance, to avoid the mains cable becoming cut or damaged. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.**

- **Do not install the appliance in humid, oily or dusty places, nor expose it to direct sunlight and to water.**
- **Do not install the appliance near heaters or inflammable materials.**
- **FOR appliances with a freezer compartment: if there is a power failure do not open the lid. Frozen food should not be affected if the failure lasts for less than the hours indicated on the rating label (Temperature rise time). If the failure is longer, then the food should be checked and eaten immediately or cooked and then refrozen.**
- **If you find that the lid of the appliance is difficult to open just after you have closed it, don't worry. This is due to the pressure difference which will equalize and allow the lid to be opened normally after a few minutes.**
- **Do not store medicines, bacteria or chemical agents in the appliance. This appliance is a household appliance, it is not recommended to store materials that require strict temperatures.**
- **Do not excessively pull or fold the power cord or touch the plug with wet hands.**
- **Do not store products which contain flammable propellant (e.g. spray cans) or explosive substances in the appliance. Risk of explosion!**
- **Do not place unstable articles (heavy objects, containers filled with water) on top of the**

refrigerator, to ovoid personal injury caused by falling or electric shock caused by contact with water.

- **Do not use electrical appliances inside the food storage compartments, unless they are of the type recommended by the manufacturer.**
- **Do not touch internal cooling elements, especially with wet hands, to avoid cracks or injuries.**
- **At risk here are children, people who have limited physical, mental or sensory abilities, as well as people who have inadequate knowledge concerning safe operation of the appliance.**
- **Check that children and vulnerable people have understood the hazards. A person responsible for safety must supervise or instruct children and vulnerable people who are using the appliance. Only children aged 8 years and above may use the appliance.**
- **Children should not play with the appliance.**
- **Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.**
- **FOR appliances with a freezer compartment: do not store bottled or canned liquids (especially carbonated drinks) in the freezer compartment. Bottles and cans may burst!**
- **FOR appliances with a freezer compartment: never put frozen food straight from the freezer compartment in your mouth. Risk of low-**

temperature burns!

- **Keep plastic parts and the door seal free of oil and grease. Otherwise, plastic parts and the door seal will become porous.**
- **Before performing any operation, unplug the power cord from the power socket.**
- **Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.**
- **Do not use pointed or sharp-edged objects such as knives or forks to remove the frost.**
- **Never use hairdryers, electrical heaters or other such electrical appliances for defrosting.**
- **It is recommended to keep the plug clean, any excessive dust residues on the plug can be the cause fire.**
- **Do not try to repair, disassemble or modify the appliance by yourself. In case of repair please contact always our customer service.**
- **Supervise children while the appliance is being cleaned or maintained.**
- **Do not clean the cold glass shelves with hot water. Sudden temperature change may cause the glass to break.**
- **WARNING: The tubes of the refrigeration circuit convey a small quantity of an environmentally friendly but flammable refrigerant (R600a) and insulating gas (cyclopentane). It does not damage**

the ozone layer and does not increase the greenhouse effect. If refrigerant escapes, it may injure your eyes or ignite.

- **If the refrigerant circuit should be damaged:**
  - Switch off the appliance and pull out the mains plug,
  - Keep naked flames and/or ignition sources away from the appliance,
  - Thoroughly ventilate the room for several minutes,
  - Inform customer service.
- **WARNING: Do not damage the plug and/or the power cord; this could cause electrical shocks or fires.**
- **WARNING: Do not use multiple portable socket-outlets or portable power supplies. We do not recommend the use of extension leads and multi-way adapters.**
- **Do not attempt to sit or stand on the top of the appliance. You could injure yourself or damage it. This appliance is not designed for stacking with any other ones.**
- **The product is designed and built for domestic household use only.**
- **Only original parts supplied by the manufacturer may be used. The manufacturer guarantees that only these parts satisfy the safety requirements.**
- **Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the**

compartments of the appliance.

- **Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.**
- **Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.**
- **Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.**
- **Two-star frozen-food compartments(if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.**
- **One-, two- and three -star compartments, if present in the appliance, are not suitable for the freezing of fresh food.**
- **If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.**

- **FOR Wine Coolers: this appliance is intended to be used exclusively for the storage of wine**
- **FOR a free standing appliance: this refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance**
- **FOR appliances without a 4-star compartment: this refrigerating appliance is not suitable for freezing foodstuffs**

Scrapping old appliances




This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). WEEE contains both polluting substances (which can cause negative consequences for the environment) and basic components (which can be re-used). It is important to have WEEE subjected to specific treatments, in order to remove and dispose properly all pollutants, and recover and recycle all materials.
Individuals can play an important role in ensuring that WEEE does not become an environmental issue; it is essential to follow some basic rules:

- WEEE should not be treated as household waste;
- WEEE should be handed over to the relevant collection points managed by the municipality or by registered companies. In many countries, for large WEEE, home collection could be present.

In many countries, when you buy a new appliance, the old one may be returned to the retailer who has to collect it free of charge on a one-to-one basis, as long as the equipment is of equivalent type and has the same functions as the supplied equipment.

Conformity

By placing the CE mark on this product, we are confirming compliance to all relevant European safety, health and environmental requirements which are applicable in legislation for this product.

Guarantee

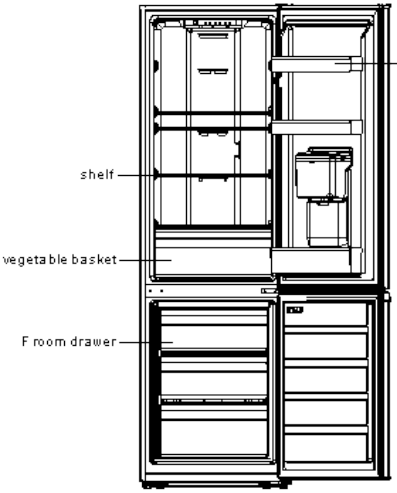
Minimum guarantee is: 2 years for EU Countries, 3 years for Turkey, 1 year for UK, 1 year for Russia, 3 years for Sweden, 2 years for Serbia, 5 years for Norway, 1 year for Morocco, 6 months for Algeria, Tunisia no legal warranty required.

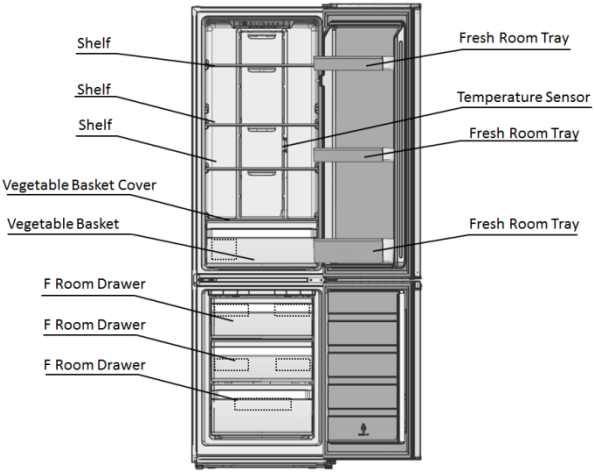
Energy Saving

For better energy saving we suggest :

- Installing the appliance away from heat sources and not exposed to direct sunlight and in a well ventilated room.
- Avoid putting hot food into the refrigerator to avoid increasing the internal temperature and therefore causing continuos functionaliting of the compressor.
- Do not excessively stuff foods so as to ensure proper air circulation.
- Defrost the appliance in case there is ice to facilitate the transfer of cold.
- In case of absence of electrical energy, it is advisable to keep the refrigerator door closed.
- Open or keep the doors of the appliance open as little as possible
- Avoid adjusting the setting to temperatures too cold.
- Remove dust present on the rear of the appliance
- Refrigerating appliances might not operate consistently (possibility of defrosting of contents or temperature becoming too warm in the frozen food compartment) when sited for an extended period of time below the cold end of the range of temperatures for which the refrigerating appliance is designed.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days

PRODUCT OVERVIEW





The most energy-saving configuration requires drawers, food box and shelves to be positioned in the product, please refer to the above pictures.

*The pictures above are only for reference. The actual configuration will depend on the physical product or statement by the distributor

*Dotted line represents the position of air outlet and return air inlet.

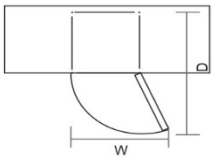
**Glass shelves can me moved or removed to obtain more volume in both fresh food storage compartment and frozen-food storage compartment. To do this, pull the shelf forward until it can be moved upwards or downwards and removed. Do the same in reverse to insert the shelf at a different height.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. If possible avoid placing the appliance near cookers, radiators or in direct sunlight as this will cause the compressor to run for long periods.
2. When installing the unit, ensure that 10 cm of free space is left at both sides, 10 cm at the rear and 30 cm at the top of the unit. This will allow cold air to circulate around the appliance and improve the efficiency of the cooling process.
3. The appliance should be located on a smooth surface.
4. Protection from moisture. Do not locate the freezer in moist space to avoid the metal parts rusty. And do not spray water to the freezer, otherwise it will weaken the insulation and causes current leakage.
5. Refer to "Cleaning and Care" section to prepare your appliance for use.
6. Do not drape the refrigerator with any covering.
7. The appliance is designed to operate at the limited range of ambient temperature, depending on climate zones. Do not use the appliance at the temperature out of the limit. Climate class of your appliance is indicated on the label with technical description inside the fridge compartment.
   - extended temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C';
   - temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C';
   - subtropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C';
   - tropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C';

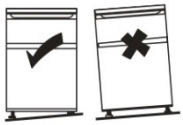
Door Space Requirements

The unit's door must be able to open fully as shown.
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Leveling the Unit

To do this adjust the two leveling feet at the front of the unit.
If the unit is not level, the door and magnetic seal alignments will not be covered properly.
Make sure that the foot touches the ground before use.
Look down from the top, clockwise and counterclockwise loosening, tightening.



USE

Temperature control of fresh food storage compartment

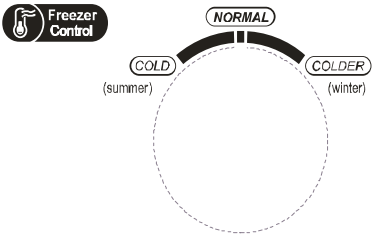


2°C is the lowest temperature, while 8°C is the highest. It is suggested to set the temperature at 4°C
Fast cool: it is suggested to activate the function when much food is placed in the fresh food storage compartment. The function will make the temperature drop faster. Once activated, the fast cool function will run for 2.5 hours, after that it will stop automatically and the previous setting will be restored.

When set to the fast cool mode, the refrigerator will run in the mode for 2.5h; after the end of fast cool mode, the temperature controller of refrigerating chamber will recover to the previous setting automatically.

Temperature control of freezing chamber

The freezing compartment has 3 settings: “COLD”, “NORMAL”, “COLDER”. “COLD” is the warmer setting and “COLDER” is the coldest. It is suggested to set the temperature on “NORMAL”



When ambient temperature is high, it’s suggested to set temperature in a range from “NORMAL” to “COLD”. If the ambient temperature is above 35°C, it’s suggested to set temperature on “COLD”.
When ambient temperature is low, it’s suggested to set temperature in a range from “NORMAL” to “COLDER”. If the ambient temperature is below 10°C, it’s suggested to set temperature on “COLDER”.

Tips for keeping food perfect in the Fridge

- **Take extra care with meat and fish: c**ooked meats should always be stored on a shelf above raw meats to avoid bacterial transfer. Keep raw meats on a plate which is large enough to collect juices and cover it with cling film or foil.
- **Leave space around food:** this allows cold air to circulate around the Fridge, ensuring all parts of the Fridge are kept cool.
- **Wrap up food!:** to prevent transfer of flavors and drying out, food should be separately packed or covered. Fruit and vegetables need not be wrapped.
- **Pre-cooked food should be cooled properly:** allow pre-cooked food to cool down before placing in the Fridge. This will help to stop the internal temperature of the Fridge from rising.
- **Shut the door!:** to prevent cold air escaping, try to limit the number of times you open the door. When retuning from shopping, sort foods to be kept in your Fridge before opening the door. Only open the door to put food in or take it out.

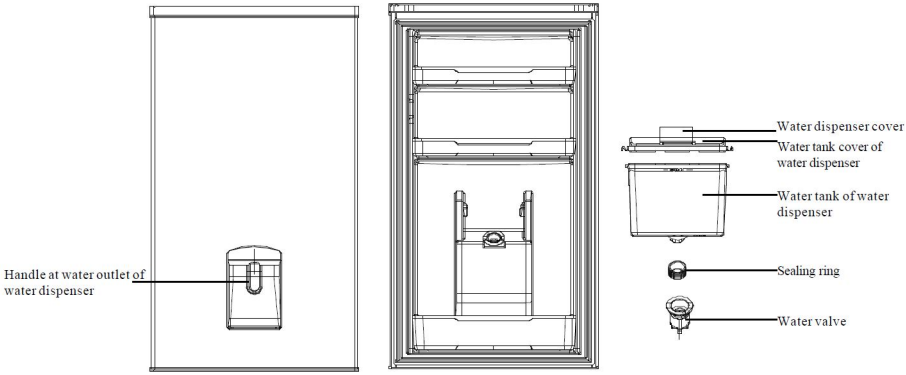
Food storage

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartment	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	• Foods with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments. • Do not store perishable foods
Crisper drawers (salad drawer)	• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin • Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator
Fridge shelf – middle	• Dairy products, eggs
Fridge shelf – top	• Foods that do not need cocking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.
Freezer drawer(s)/tray	• Foods for long-term storage • Bottom drawer for raw meat, poultry, fish • Middle drawer for frozen vegetables, chips. • Top tray for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.

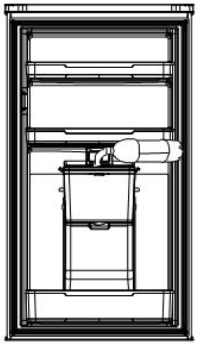
- It's suggested to set the temperature at 4°C in the fridge compartment, and, whether possible, at -18°C in the freezer compartment.
- For most food categories, the longest storage time in the fridge compartment is achieved with colder temperatures. Since some particular products (as fresh fruits and vegetables) may be damaged with colder temperatures, it is suggested to keep them in the crisper drawers, whenever present. If not present, maintain an average setting of the thermostat.
- For frozen food, refer to the storage time written on the food packaging. This storage time is achieved whenever the setting respects the reference temperatures of the compartment (one-star -6°C, two stars -12°C, three stars -18°C)

WATER DISPENSER



Filling of drinking water:

Open the water tank cover and directly fill the water;

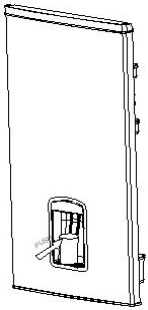


Attention:

1. Only purified water and cool water without any impurities can be used for water dispenser.
2. The water refill by taking down the water box from the door is not allowed;
3. The water level shall be lower than the level indicated on the water box

Upon opening/closing the door, do not apply excessive force to prevent water overflow.

Water taking and drinking:

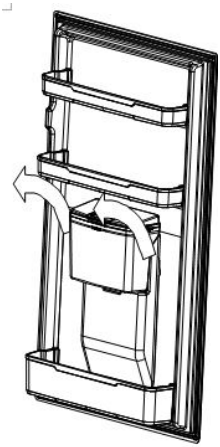


1. Push the handle by using a glass;
2. The water flows out when the handle is pushed and the outflow stops when the handle returns to the original place;

Attention:

1. If the water in the tank is not used for long period, it is suggested to change it
2. If the water dispenser is used for the first time or it has not been used for a long period, disassemble and clean it before use;
3. In case of failure of water taking, please check if the water box is normally located on its base;

Instructions for water dispenser disassembly and cleaning

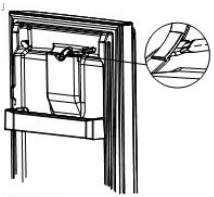


Disassembly

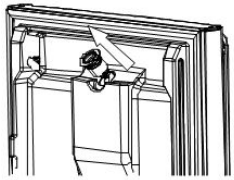
1. Take out the water tank components by pulling towards you the tank, with an inclination of 45° upward. When the lower parts of water tank components are separated from the water valve components, they can be taken out through horizontal movement in the direction of the user;



2. Take down the sealing ring of the water tank



3. To disassembly water valve component, use a screwdriver. Its tool edge shall be in aligned with and inserted in the vacancy at the skirt border, which is bulged at the top of water valve components. Rotate the screwdriver clockwise or anticlockwise. After the rotation, use the tool bit to open the water valve and then pull out the components with an inclination of 45° upward.



Attention: Make sure that the water tank is empty before moving it.
The water valve components are non-detachable;

Cleaning

1. Disassemble the water tank, water tank cover, sealing ring and water valve;
2. Use cold or warm water to clean the components of the water dispenser.
3. Wipe it with dry cloth.

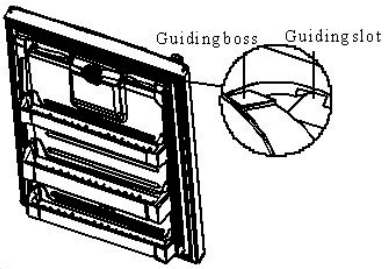
It is suggested to clean the water dispenser once every 3-6 months

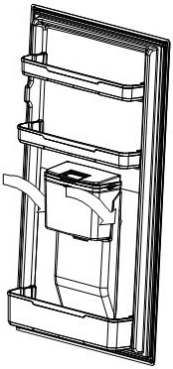
Attention: If a cleaning solution is used for cleaning water dispenser, it is suggested to take 5-6 cups of water after the water tank is installed back, so as to avoid the ingestion of residue cleaning solution.

Installation

1. Installation of water valve components

Align the guiding boss on the water valve components with the guiding slot on the base, press it down with strength with an inclination of 45°downward, until you hear a “click” sound.





2. Installation of water tank sealing ring

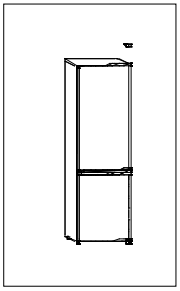
Make sure that the sealing ring is properly installed on the bottom of the water tank. The wrinkling and oblique installation and so on shall be avoided.

3. Installation of water tank components

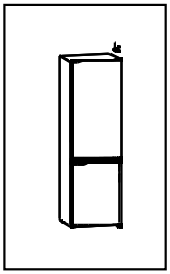
Check that the hanging slot on the water tank components is aligned with the suspension loop on the inner layer, and the sealing ring at the bottom of water tank with the entrance of water value components, then insert them into the corresponding positions with an inclination of 45°downward.

DOOR REVERSIBILITY

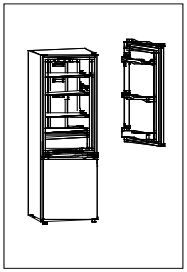
1) Take off knuckle guard.



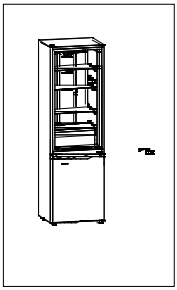
2) Take off top hinge with a screw driver.



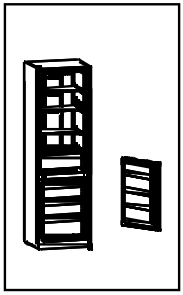
3) Take off the door of refrigerating chamber



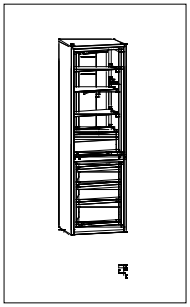
4) Take off middle hinge with a screw driver



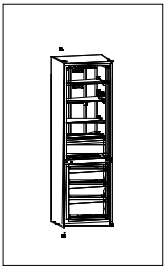
5) Take off the door of freezing chamber



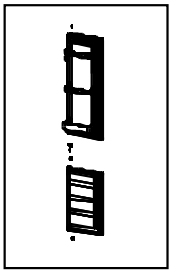
6) Take off hinge assembly with a screw driver



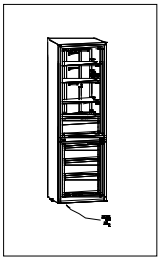
7) Take off top hinge stopple, middle hinge stopple and adjuster



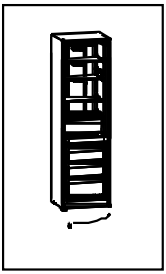
8) Take off door sleeve and door holder



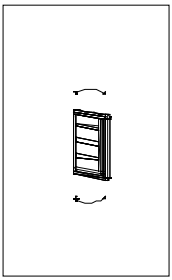
9) Assemble lower hinge assembly to left side of the cabinet with a screw driver



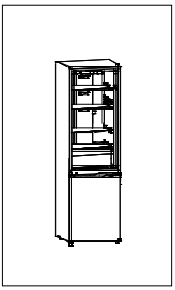
10) Assemble the adjuster to the right side of the cabinet



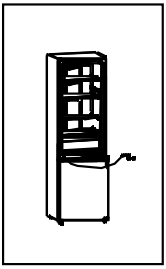
11) Assemble door shaft sleeve and door holder of refrigerating chamber to the other side of the door



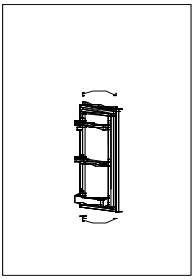
12) Assemble the door of refrigerating chamber on the lower hinge



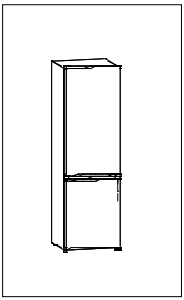
13) Assemble middle hinge to the left side of the cabinet with a screw driver



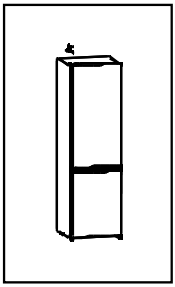
14) Assemble door shaft sleeve and door holder of freezing chamber to the other side of the door



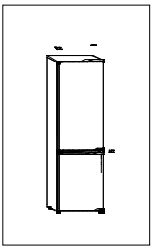
15) Assemble the door of freezing chamber on the middle hinge



16) Assemble top hinge to the left side of the cabinet with a screw driver



17) Assemble knuckle guard, top hinge stopple and middle hinge stopple to the relative positions on the other side



CLEANING AND MAINTENANCE

Cleaning before use

Before use, you should clean the Fridge/Freezer internally with a weak solution of bicarbonate of soda. Then rinse with warm water using a damp sponge or cloth and wipe dry. Wash the baskets in warm soapy water and ensure they are completely dry before replacing in the Fridge/Freezer. Clean the exterior of the unit with a damp cloth.

Defrosting

This is a total no-frost refrigerator, defrost is performed automatically. There is no need to defrost the freezer manually

Cleaning the Interior and the Exterior of the Unit

- Dusts behind the refrigerator and on the ground shall be timely cleaned to improve the cooling effect and energy saving.
- Check the door gasket regularly to make sure there are no debris. Clean the door gasket with a soft cloth dampened with soapy water or diluted detergent.
- The interior of the refrigerator should be cleaned regularly to avoid odor.
- Before cleaning, turn off the appliance and remove all food, drinks ,shelves, drawers, etc.
- Use a soft cloth or sponge to clean the inside of the refrigerator, with two tablespoons of baking soda and a quart of warm water. Then rinse with water and wipe clean. After cleaning, open the door and let it dry naturally before turning on the power.
- It is recommended to wipe areas that are difficult to clean regularly with a soft rag, soft brush, etc. and when necessary, combined with some auxiliary tools (such as thin sticks) to ensure no contaminants or bacterial accumulation in these areas.
- Do not use soap, detergent, scrub powder, spray cleaner, etc., as these may cause odors in the interior of the refrigerator or contaminated food.
- Clean bottle frame, shelves and drawers, as well as the surface of the appliance with a soft cloth dampened with soapy water or diluted detergent. Dry with a soft cloth or dry naturally.
- Do not use hard brushes, clean steel balls, wire brushes, abrasives, organic solvents (such as alcohol, acetone, banana oil, etc.), boiling water, acid or alkaline items, which may damage the fridge surface and interior. Boiling water and organic solvents such as benzene may deform or damage plastic parts.
- Do not rinse directly with water or other liquids during cleaning to avoid short circuits or affect electrical insulation after immersion.
- Condensation may appear on the outside of the unit. This may be due to a change in room temperature. Wipe of any moisture residue. If the problem continues, please contact a qualified technician for assistance.

Changing the lamp

ANY replacement or maintenance of the LED lamps is intended to be made by the manufacturer, its service agent or similar qualified person. This product contains a light source of energy efficiency class (F).

If you're not at home for a long time

- Turn off the refrigerator first and then unplug the unit from the wall outlet
- Remove all the food
- Clean the refrigerator
- Leave the lid open slightly to avoid possible formation of condensation, mold, or odors

- Use extreme caution in the case of children. The unit should not be accessible to child's play
- Short vacations: Leave the refrigerator operating during vacations of less than three week
- Long vacations: If the appliance will not be used for several months, remove all food and unplug the power cord. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly: blocking it open if necessary or have the door removed.

Availability of spare parts

- Thermostats, temperature sensors, printed circuit boards and light sources are available for a minimum period of seven years after placing the last unit of the model on the market.
- Door handles, door hinges, trays and baskets for a minimum period of seven years and door gaskets for a minimum period of 10 year, after placing the last unit of the model on the market.

TROUBLESHOOTING

The following simple issues can be handled by the user. Please call the after-sale service department if the issues are not settled.

Problem	Suggestion
The appliance does not work	Check whether the appliance is plugged and connected to power
	Check if the voltage is low
	Check if there has been a power failure o a circuit tripping
Odour	Wrap closely odorous food
	Check whether these is some rotten food
	Check whether the interiors shall be cleaned
Long-term operation of the compressor	In summer and when the ambient temperature is high, it is normal
	Too much food has been placed in the appliance at the same time
	Warm food has been placed in the freezer. Wait for food to cool down
	The door has been opened too frequently
The light does not work	Check whether the appliance is plugged and connected to power
	Check whether the light is damaged. Call the assistance for substitution
The door cannot close properly	There is too much food in the appliance
	Tilt refrigerator
Loud noises	Check whether the refrigerator is at level
	Check whether the appliance is not touching the wall or other objects

Technical assistance

To contact the technical assistance, visit our website: https://corporate.haier-europe.com/en/
Under the section "website", choose the brand of your product and your country. You will be redirected to the specific website where you can find the telephone number and form to contact the technical assistance

For further information about the product, please consult https://eprel.ec.europa.eu/ or scan the QR on the energy label supplied with the appliance

ZUSAMMENFASSUNG

SICHERHEITSHINWEISE 23
Geräteentsorgung 31
Konformität 31
Garantie 31
Energieeinsparung 31
PRODUKTÜBERSICHT 32
INSTALLATIONSANWEISUNG 33
Anforderungen an den Türraum 33
Nivellieren der Einheit 33
BENUTZUNG 34
Temperaturregelung Frischwarenaufbewahrungsfach 34
Temperaturregelung der Gefrierkammer 34
Tipps für die richtige Lagerung von Lebensmitteln 34
Essenslager 35
WASSERSPENDER 35
Auffüllen mit Trinkwasser: 36
Wasserentnahme und Trinken: 36
Anweisungen für die Demontage und Reinigung des Wasserspenders 36
Demontage 36
Reinigen 37
Montage 37
TÜRUMKEHRBARKEIT 38
REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG 40
Reinigung vor dem Betrieb 40
Reinigen des Inneren und Äußeren des Geräts 40
Auswechseln des Leuchtmittels 40
Wird das Gerät für längere Zeit nicht verwendet 41
Verfügbarkeit von ersatzteilen 41
FEHLERBEHEBUNG 41
Technische unterstützung 42

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts.

Bevor Sie den Kühlschrank benutzen, lesen Sie bitte aufmerksam diese Bedienungsanleitung, um das Gerät optimal zu nutzen. Bewahren Sie alle Unterlagen für spätere Zwecke oder Nachbesitzer auf. Dieses Produkt ist nur für Privathaushalte oder ähnliche Anwendungszwecke vorgesehen:

- Personalküche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen
- landwirtschaftliche Betriebe, Hotels, Motels und andere Wohnumgebungen
- Frühstückspensionen
- Party-Servicedienste und ähnliche nicht dem Einzelverkauf dienende Anwendungen.

Dieses Gerät darf nur zur Lagerung von Lebensmitteln benutzt werden. Jede andere Benutzung gilt als gefährlich und führt zum Haftungsausschluss des Herstellers. Darüber hinaus sollten Sie die Garantiebedingungen beachten.

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie die Bedienungs- und Installationsanleitung sorgfältig durch! Sie enthalten wichtige Informationen, wie das Gerät installiert, verwendet und gewartet werden soll. Der Hersteller haftet nicht, wenn Sie die Anweisungen und Warnungen nicht beachten. Bewahren Sie die gesamte Dokumentation zum Nachschlagen oder für einen eventuellen späteren Besitzer auf.

- **Das Gerät erst dann an die Stromversorgung anschließen, wenn sämtliches Verpackungsmaterial und Transportschutzvorrichtungen entfernt wurden. Kinder von Verpackungsmaterial fernhalten.**
- **Erstickungsgefahr durch Faltschachteln und Kunststofffolie!**
- **Kontrollieren Sie bei der Anlieferung, dass das Gerät unbeschädigt ist und alle Teile sowie das Zubehör in einwandfreiem Zustand sind.**
- **Beschädigen Sie keinesfalls den Kühlkreislauf.**
- **Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts oder der Einbaustruktur frei von Verstopfungen.**

- **Reinigen Sie den Kompressor keinesfalls mit Wasser, sondern reiben Sie ihn mit einem trockenen Tuch gründlich ab, um Rostbildung zu vermeiden.**
- **Das Gerät immer mit mindestens zwei Personen transportieren, da es schwer ist.**
- **Installieren und richten Sie das Gerät in einem Bereich ein, der für seine Größe und Verwendung geeignet ist.**
- **Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Informationen auf dem Typenschild der Stromversorgung entsprechen. Ist dies nicht der Fall, wenden Sie sich an einen Elektriker.**
- **Das Gerät wird über eine 220-240 V Wechselspannung/50 Hz betrieben. Unnormale Spannungsschwankungen könnten dazu führen, dass das Gerät nicht angeht, der Temperaturregler oder Kompressor beschädigt wird, oder dass während des Betriebs ein unnormales Geräusch auftritt. In einem solchen Fall ist ein automatischer Regler anzubringen.**
- **Nur für Großbritannien: Das Gerätenetzkabel ist mit einem 3-adrigen Stecker (Erdungsstecker) ausgestattet, der in eine 3-adrige Norm-Buchse (geerdet) passt. Den dritten Stift (Erdung) auf keinen Fall kappen oder entfernen. Das Gerät muss so installiert werden, dass der Stecker zugänglich ist.**

- **Achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel beim und nach dem Transportieren/Bewegen des Geräts nicht darunter verfängt, um eine etwaige Beschädigung zu vermeiden. Ein beschädigtes Netzkabel muss vom Hersteller, dem zugelassenen Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Stellen ausgewechselt werden, um Gefahren vorzubeugen.**
- **Das Gerät darf weder an feuchten, öligen oder staubigen Orten installiert noch direkter Sonneneinstrahlung und Wasser ausgesetzt werden.**
- **Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Heizungen oder brennbaren Materialien**
- **FÜR Geräte mit Gefrierfach: Bei Stromausfall nicht die Klappe öffnen. Das Gefriergut sollte nicht beeinträchtigt werden, wenn der Stromausfall die auf dem Typenschild angegebenen Stunden (Temperaturanstiegszeit) nicht überdauert. Dauert der Stromausfall länger, sollten die Lebensmittel überprüft und sofort verzehrt oder gekocht und erneut eingefroren werden.**
- **Lässt sich die Klappe des Geräts schwierig öffnen, nachdem Sie diese gerade geschlossen haben, so ist dies normal. Dies liegt am Druckausgleich, der hergestellt wird. Die Klappe lässt sich normalerweise nach wenigen Minuten wieder öffnen.**
- **Keine Arzneimittel, Bakterien oder Chemikalien im Gerät lagern. Dieses Gerät ist ein**

Haushaltsgerät, es wird daher davon abgeraten, Materialien zu lagern, die extreme Temperaturen erfordern.

- **Ziehen Sie nicht übermäßig stark am Stromkabel und fassen Sie den Stecker nicht mit feuchten Händen an.**
- **Bewahren Sie keine Produkte auf, die entzündliche Treibmittel (z. B. Sprühdosen) oder explosive Substanzen enthalten. Explosionsgefahr!**
- **Stellen Sie keine instabilen Gegenstände (schwere Gegenstände, mit Wasser gefüllte Behälter) auf den Kühlschrank, um Verletzungen durch Herunterfallen oder elektrische Schläge durch Kontakt mit Wasser zu vermeiden.**
- **Benutzen Sie keine elektrischen Vorrichtungen in den Lebensmittel-Lagerfächern des Geräts, sofern diese nicht ausdrücklich vom Hersteller empfohlen wurden.**
- **Berühren Sie nicht die inneren Kühlelemente, insbesondere nicht mit nassen Händen, um Risse oder Verletzungen zu vermeiden**
- **Gefährdet sind hier Kinder, Menschen mit eingeschränkten körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten sowie Menschen, die über unzureichende Kenntnisse in Bezug auf den sicheren Betrieb des Geräts verfügen.**
  Überprüfen Sie, ob Kinder und schutzbedürftige Menschen die Gefahren verstanden haben. Eine für die Sicherheit verantwortliche Person muss

Kinder und gefährdete Personen, die das Gerät benutzen, überwachen oder instruieren. Nur Kinder ab 8 Jahren dürfen das Gerät benutzen."

- **Kinder dürfen keinesfalls mit dem Gerät spielen.**
- **Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen dieses Gerät befüllen und entleeren**
- **FÜR Geräte mit Gefrierfach: Keine abgefüllten oder konservierten Flüssigkeiten (insbesondere kohlensäurehaltige Getränke) im Gefrierfach aufbewahren. Flaschen und Dosen können platzen!**
- **FÜR Geräte mit Gefrierfach: Tiefkühlware nie direkt aus dem Gefrierfach in den Mund nehmen. Es besteht die Gefahr einer Kälteverbrennung!**
- **Halten Sie Kunststoffteile und die Türdichtung frei von Öl und Fett. Andernfalls werden Kunststoffteile und die Türdichtung porös.**
- **Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie am Gerät hantieren.**
- **Benutzen Sie außer den vom Hersteller empfohlenen Mitteln keine mechanischen Geräte oder andere Hilfsmittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.**
- **Benutzen Sie keine spitzen oder scharfkantigen Gegenstände wie Messer oder Gabeln, um Eisbildungen zu entfernen.**

  Benutzen Sie keinesfalls Haartrockner, Elektroheizgeräte oder andere derartige

Elektrogeräte, um das Gerät abzutauen.

- **Der Stecker sollte sauber gehalten werden, weil übermäßige Staubablagerungen auf dem Stecker zu einem Brand führen können.**
- **Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, zu zerlegen oder zu verändern. Bei Reparaturen wenden Sie sich immer an unseren Kundenservice.**
- **Kinder überwachen, während das Gerät gereinigt oder gewartet wird.**
- **Die kalten Einlegeböden aus Glas nicht mit heißem Wasser reinigen. Plötzliche Temperaturschwankungen können dazu führen, dass das Glas zerspringt.**
- **WARNUNG: Die Rohre des Kühlkreislaufs enthalten eine geringe Menge eines umweltfreundlichen, aber brennbaren Kältemittels (R600a) und ein Schaumtreibmittel (Cyclopentan). Es schädigt nicht die Ozonschicht und erhöht nicht den Treibhauseffekt. Wenn das Kältemittel entweicht, kann es Ihre Augen schädigen oder sich entzünden.**
- **Wenn der Kühlkreislauf beschädigt wird:**
  - **Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.**
  - **Halten Sie offene Flammen und/oder Zündquellen vom Gerät fern.**
  - **Lüften Sie den Raum einige Minuten lang gründlich.**

- **Informieren Sie den Kundendienst.**

- **WARNUNG: Den Netzstecker und/oder das Netzkabel nicht beschädigen - Stromschlag- und Brandgefahr!**
- **WARNUNG: Keine Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungen verwenden.**
  Keine Verlängerungskabel und Mehrfachsteckleisten verwenden.
- **Sich nicht auf das Gerät stellen oder darauf sitzen. Dies könnte zu Personenschäden führen oder das Gerät beschädigen. Dieses Gerät ist nicht geeignet, um darauf oder darunter weitere Geräte zu stapeln.**
- **Dieses Gerät ist ausschließlich für den Einsatz in einem Privathaushalt konzipiert und gefertigt.**
- **Es dürfen nur Originalteile verwendet werden, die vom Hersteller geliefert werden. Der Hersteller garantiert, dass nur diese Teile die Sicherheitsanforderungen erfüllen.**

- **Ein längeres Öffnen der Tür kann zu einem deutlichen Temperaturanstieg in den Fächern des Gerätes führen.**
- **Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen können, sowie zugängliche Drainagesysteme**
- **Reinigen Sie die Wasserbehälter, falls sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden; spülen Sie das**

an einer Wasserleitung angeschlossene Wassersystem durch, falls 5 Tage lang kein Wasser eingespeist wurde

- **Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, damit diese nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen oder auf diese tropfen**
- **Zwei-Sterne-Tiefkühlfächer (sofern vorhanden) eignen sich für die Lagerung von vorgefrorenen Lebensmitteln, die Lagerung oder Herstellung von Eiscreme und die Herstellung von Eiswürfeln**
- **Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Fächer (sofern vorhanden) sind nicht für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet**
- **Falls das Gerät über einen längeren Zeitraum leer bleibt, schalten Sie es aus, tauen es ab, reinigen und trocknen es, und lassen dann die Tür offen, um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden**

- **Für Weinlagerschränke: Dieses Gerät ist ausschließlich zur Lagerung von Wein bestimmt**
- **Für freistehende Geräte: Dieses Kühlgerät ist nicht für die Verwendung als Einbaugerät bestimmt**
- **Für Geräte ohne 4-Sterne-Fach: Dieses Kühlgerät ist nicht für das Einfrieren von Lebensmitteln geeignet**

Geräteentsorgung




Dieses Gerät ist entsprechend der EU-Richtlinie 2012/19/EC für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.

Elektro- und Elektronik-Altgeräte enthalten sowohl umweltschädliche Stoffe (die negativen Folgen für die Umwelt verursachen) und grundlegenden Komponenten (die wiederverwendet werden können). Es ist wichtig, Elektro- und Elektronik-Altgeräte spezifischen Behandlungen zu unterziehen, um alle Schadstoffe zu entfernen und ordnungsgemäß zu entsorgen sowie alle Materialien zu recyceln.

Einzelpersonen können eine wichtige Rolle dabei spielen, aus Elektro- und Elektronik-Altgeräten kein Umweltproblem zu machen, da die Einhaltung einiger Grundregeln unerlässlich ist:

- Elektro- und Elektronik-Altgeräte dürfen nicht als Hausmüll entsorgt werden;
- Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen den entsprechenden Sammelstellen der Gemeinde oder davon registrierten Unternehmen übergeben. Viele Länder bieten möglicherweise die Abholung zu Hause für große Elektro- und Elektronik-Altgeräte.

In vielen Ländern können beim Kauf eines neuen Geräts Altgeräte an Händler, die einen kostenlosen 1-zu-1-Umtausch vornehmen müssen, zurückgegeben werden, solange das Gerät demselben Typ entspricht und über die gleichen Funktionen wie das bereitgestellte Gerät verfügt.

Konformität

Mit der Verwendung des CE-Kennzeichens auf diesem Produkt bestätigen wir, dass sämtliche relevanten Sicherheits-, Gesundheits- und Umweltvorschriften eingehalten werden, die für dieses Produkt in Europa gesetzlich festgelegt sind.

Garantie

Die Mindestgarantie beträgt: 2 Jahre für EU-Länder, 3 Jahre für die Türkei, 1 Jahr für Großbritannien, 1 Jahr für Russland, 3 Jahre für Schweden, 2 Jahre für Serbien, 5 Jahre für Norwegen, 1 Jahr für Marokko, 6 Monate für Algerien. Tunesien keine gesetzliche Garantie erforderlich.

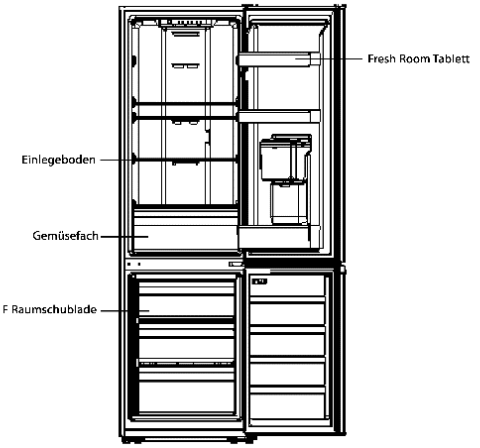
Energieeinsparung

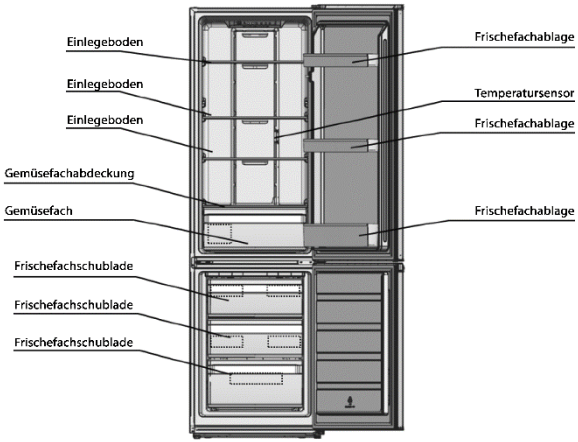
Empfehlungen für eine optimale Energieeinsparung:

- Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, setzen Sie es nicht direkter Sonneneinstrahlung aus, und sorgen Sie für ausreichende Luftzirkulation.
- Legen Sie keine heißen Lebensmittel in den Kühlschrank, um einen Anstieg der Innentemperatur und den andauernden Betrieb des Kompressors zu vermeiden.
- Lagern Sie nicht zu viele Lebensmittel, um eine ausreichende Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Tauen Sie das Gerät ab, falls sich Eis gebildet hat, um die Kühlung zu erleichtern.
- Bei einem Stromausfall sollte die Kühlschranktür geschlossen gehalten werden.
- Die Tür sollte nur möglichst kurz geöffnet werden oder offenstehen.
- Stellen Sie den Thermostat nicht auf zu niedrige Temperaturen ein.
- Entfernen Sie Staubablagerungen auf der Geräterückseite.
- Kühlgeräte arbeiten möglicherweise nicht gleichmäßig (Möglichkeit des Abtauvorgangs oder steigende Temperatur im Gefrierfach), wenn sie über einen längeren Zeitraum bei einer Temperatur unter dem Temperaturbereich aufgestellt werden, für den das Kühlgerät ausgelegt ist.
- Die mit den Lebensmitteln in Berührung kommenden Oberflächen und zugänglichen Ablaufsysteme müssen regelmäßig gereinigt werden.

- Reinigen Sie die Wassertanks, wenn sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden. Spülen Sie den an eine Wasserleitung angeschlossenen Wasserkreislauf, wenn fünf Tage lang kein Wasser entnommen wurde.

PRODUKTÜBERSICHT





Die energiesparendste Konfiguration erfordert den Einsatz von Schubladen, Lebensmittelboxen und Regalböden im Produkt, siehe die obigen Bilder.

*Die gestrichelte Linie stellt die Position des Luftauslasses und des Rücklufteinlasses dar.

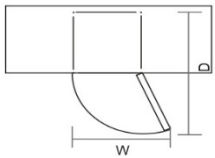
**Glasregale können verschoben oder entfernt werden, um mehr Volumen sowohl im Frische- als auch im Tiefkühlfach zu erhalten. Ziehen Sie dazu das Regal nach vorne, bis es nach oben oder unten bewegt und entnommen werden kann. Tun Sie das gleiche in umgekehrter Richtung, um das Regal in einer anderen Höhe einzusetzen.

INSTALLATIONSANWEISUNG

1. Nach Möglichkeit das Gerät nicht neben Kochstellen, Heizungen oder in direktem Sonnenlicht aufstellen, weil dadurch der Kompressor länger läuft.
2. Achten Sie bei der Installation des Geräts darauf, dass auf beiden Seiten noch 10 cm Freiraum vorhanden sind, hinten 10 cm und oben 30 cm. Dadurch kann kalte Luft um das Gerät zirkulieren und die Effizienz des Kühlprozesses verbessern.
3. Das Gerät sollte auf ebenem Untergrund aufgestellt werden.
4. Vor Feuchtigkeit schützen. Die Kühltruhe nicht in feuchten Räumen betreiben, um Rosten der Metallteile zu verhindern. Kein Wasser auf die Kühltruhe sprühen, da dies die Isolierung aufweichen und zu Kriechstrom führen kann.
5. Lesen Sie den Abschnitt „Reinigen und pflegem“ und bereiten Sie Ihr Gerät auf die Inbetriebnahme vor.
6. Den Kühlschrank nicht abdecken.
7. Das Gerät ist für den Betrieb in einem begrenzten Bereich der Umgebungstemperatur ausgelegt, abhängig von den Klimazonen. Verwenden Sie das Gerät nicht bei Temperaturen außerhalb des Grenzwerts. Die Klimaklasse Ihres Geräts ist auf dem Etikett mit der technischen Beschreibung im Kühlraum angegeben.
    - Erweiterte gemäßigte Zone (SN): „Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 10 °C bis 32 °C bestimmt.“
    - Gemäßigte Zone (N): „Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 32 °C bestimmt.“
    - Subtropische Zone (ST): „Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 38 °C bestimmt.“
    - Tropische Zone (T): „Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 43 °C bestimmt.“

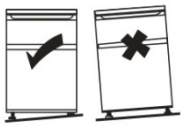
Anforderungen an den Türraum

Die Gerätetür muss sich vollständig öffnen lassen (siehe Abbildung).
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Nivellieren der Einheit

Hierfür sind die beiden Stellfüße an der Gerätevorderseite einzustellen.
Wenn das Gerät nicht gerade steht, werden die Türen und die magnetischen Dichtungausrichtungen nicht richtig abgedeckt werden.
Vor dem Betrieb ist sicherzustellen, dass der Stellfuß den Boden berührt.
Von oben nach unten schauen, im Uhrzeigersinn lösen und gegen den Uhrzeigersinn wieder festziehen.



BENUTZUNG

Temperaturregelung Frischwarenaufbewahrungsfach

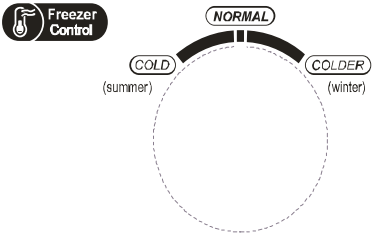


2 °C ist die niedrigste Temperatur, während 8 °C die höchste ist. Es wird empfohlen, die Temperatur auf 4 °C einzustellen.
Schnell abkühlen: Es wird empfohlen, die Funktion zu aktivieren, wenn viele Lebensmittel in das Frischeaufbewahrungsfach gelegt werden. Die Funktion lässt die Temperatur schneller sinken. Nach der Aktivierung läuft die Schnellabkühlfunktion 2,5 Stunden lang, danach stoppt sie automatisch und die vorherige Einstellung wird wiederhergestellt.

Wenn der Schnellkühlmodus eingestellt ist, läuft der Kühlschrank 2,5 Stunden im Modus; nach dem Ende des Schnellkühlmodus stellt sich der Temperaturregler der Kühlkammer automatisch auf die vorherige Einstellung zurück.

Temperaturregelung der Gefrierkammer

Das Gefrierfach hat 3 Einstellungen: “KALT”, “NORMAL”, “KÄLTER”. “KALT” ist die wärmere Einstellung und “KÄLTER” ist die kälteste. Es wird empfohlen, die Temperatur auf "NORMAL” einzustellen.
Wenn die Umgebungstemperatur hoch ist, wird empfohlen, die Temperatur in einem Bereich von “NORMAL” bis “KALT” einzustellen. Wenn die Umgebungstemperatur über 35 °C liegt, wird empfohlen, die Temperatur auf "KALT” einzustellen.
Wenn die Umgebungstemperatur niedrig ist, wird empfohlen, die Temperatur in einem Bereich von “NORMAL” bis “KÄLTER” einzustellen. Wenn die Umgebungstemperatur unter 10 °C liegt, wird empfohlen, die Temperatur auf "KÄLTER” einzustellen.



Tipps für die richtige Lagerung von Lebensmitteln

- **Besondere Vorsicht ist bei Fleisch und Fisch geboten:** Durchgegartes Fleisch sollte immer in einem Fach über dem rohen Fleisch aufbewahrt werden, um eine Übertragung von Bakterien zu vermeiden. Bewahren Sie rohes Fleisch auf einem Teller auf, der groß genug ist, um auslaufende Säfte aufzufangen und bedecken Sie es mit Klarsichtfolie.
- **Stellen Sie Lebensmittel nicht zu nah nebeneinander:** So kann die kalte Luft im Kühlschrank zirkulieren und alle Bereiche bleiben kühl.
- **Packen Sie Lebensmittel ein!:** Um zu vermeiden, dass der Geschmack verloren geht oder Lebensmittel austrocknen, sollten diese getrennt verpackt oder abgedeckt werden. Obst und Gemüse müssen nicht eingepackt werden.
- **Fertige Gerichte sollten richtig gekühlt werden:** Lassen Sie fertige Mahlzeiten abkühlen, bevor Sie diese in den Kühlschrank stellen. Dadurch wird verhindert, dass sich die Innentemperatur im Kühlschrank erhöht

- **Schließen Sie die Tür!** So verhindern Sie, dass die kalte Luft entweicht. Sie sollten die Kühlschranktür daher möglichst selten öffnen. Sortieren Sie Ihre Einkäufe zuerst, bevor Sie den Kühlschrank öffnen und diese hineinlegen. Öffnen Sie die Türe nur, um Lebensmittel hineinzulegen oder herauszunehmen.

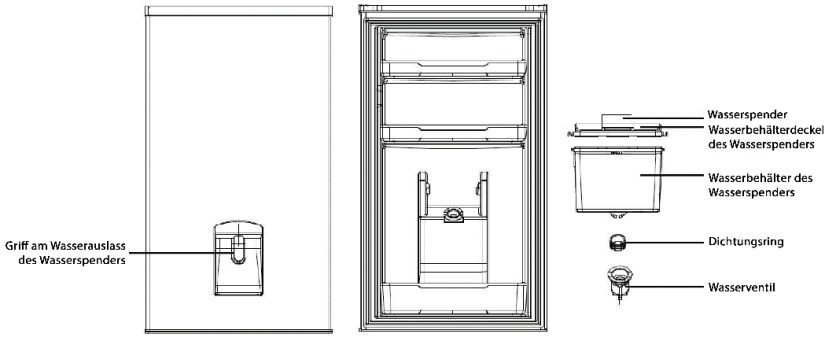
Essenslager

Positionieren Sie verschiedene Lebensmittel in verschiedenen Fächern gemäß der folgenden Tabelle

Kühlschrankfach	**Art von Essen**
Tür oder Balkon des Kühlfachs	• Lebensmittel mit natürlichen Konservierungsstoffen wie Marmeladen, Säften, Getränken und Gewürzen. • Lagern Sie keine verderblichen Lebensmittel
Crisper Schubladen (Salatschublade)	• Obst, Kräuter und Gemüse sollten separat in den Crisperbehälter gegeben warden • Lagern Sie Bananen, Zwiebeln, Kartoffeln und Knoblauch nicht im Kühlschrank
Kühlschrankregal - Mitte	• Milchprodukte, Eier
Kühlschrankregal - oben	• Lebensmittel, die nicht gekocht werden müssen, wie verzehrfertige Lebensmittel, Wurstwaren und Essensreste.
Gefrierschublade (n) / Tablett	• Lebensmittel zur Langzeitlagerung • Untere Schublade für rohes Fleisch, Geflügel und Fisch • Mittlere Schublade für gefrorenes Gemüse, Pommes • Oberes Tablett für Eis, gefrorenes Obst und gefrorene Backwaren.

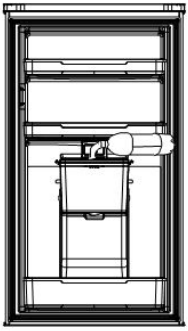
- Es wird empfohlen, die Temperatur im Kühlschrankfach auf 4 °C und, wenn möglich, im Gefrierfach auf -18 °C einzustellen.
- Bei den meisten Arten von Lebensmitteln wird die längste Lagerzeit im Kühlschrankfach bei kälteren Temperaturen erreicht. Da bestimmte Produkte (wie frisches Obst und Gemüse) bei kälteren Temperaturen Schaden nehmen können, sollten sie möglichst im Gemüsefach (sofern vorhanden) aufbewahrt werden. Andernfalls sollte eine durchschnittliche Thermostateinstellung beibehalten werden.
- Bei Tiefkühlkost ist auf die auf der Lebensmittelverpackung angegebene Aufbewahrungszeit zu achten. Diese Aufbewahrungszeit wird erreicht, wenn bei den Einstellungen die Referenztemperaturen für das Fach beachtet werden (1 Stern: -6 °C,
  2 Sterne: -12 °C, 3 Sterne: -18 °C).

WASSERSPENDER



Auffüllen mit Trinkwasser:

Öffnen Sie die Abdeckung des Wasserbehälters und befüllen Sie diesen direkt mit Wasser;

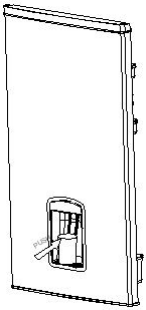


Achtung:

1. Es darf nur sauberes Wasser sowie sauberes gekühltes Wasser in den Wasserspender eingefüllt werden.
2. Die Wassernachfüllung durch Herausnehmen des Wasserkastens aus der Tür ist nicht zulässig;
3. Der Wasserstand muss niedriger sein als der auf dem Wasserkasten angegebene Wasserstand

Beim Öffnen/Schließen der Tür keine übermäßige Kraft aufbringen, um einen Wasserüberlauf zu verhindern.

Wasserentnahme und Trinken:

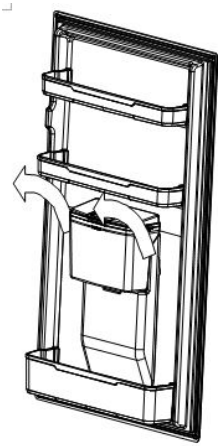


1. Drücken Sie den Griff mit einem Glas;
2. Durch Betätigen des Hebels wird der Wasserfluss in Gang gesetzt; er wird gestoppt, wenn der Hebel wieder in seine Ausgangsstellung zurückkehrt.

Achtung:

1. Falls dem Tank längere Zeit lang kein Wasser entnommen wurde, sollte es erneuert werden.
2. Wenn der Wasserspender zum ersten Mal verwendet wird oder über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wurde, zerlegen und reinigen Sie ihn vor dem Gebrauch.
3. Bei einer Fehlfunktion des Wasserspenders muss zunächst überprüft werden, ob sich dieser ordnungsgemäß auf dem Sockel befindet;

Anweisungen für die Demontage und Reinigung des Wasserspenders

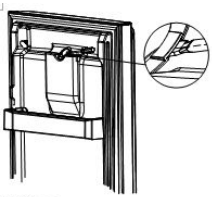


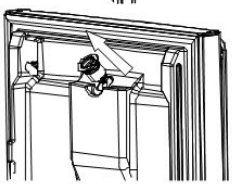
Demontage

1. Nehmen Sie die Komponenten des Wassertanks heraus, indem Sie den Tank mit einer Neigung von 45° nach oben gegen Sie ziehen. Wenn die unteren Teile der Wassertankkomponenten von den Wasserventilkomponenten getrennt sind, können sie durch horizontale Bewegung in Richtung des Benutzers herausgenommen werden;



2. Dichtring des Wassertanks abnehmen





3. Verwenden Sie zur Demontage der Wasserventilkomponente einen Schraubendreher. Seine Werkzeugkante muss mit dem freien Rand der Schürze fluchten und in diesen eingesetzt werden, der an der Oberseite der Wasserventilkomponenten ausgebaucht ist. Drehen Sie den Schraubendreher im Uhrzeigersinn oder gegen den Uhrzeigersinn. Öffnen Sie nach dem Drehen mit dem Werkzeug das Wasserventil und ziehen Sie dann die Komponenten mit einer Neigung von 45° nach oben.

Achtung: Bitte stellen Sie sicher, dass der Wasserbehälter leer ist, bevor dieser entnommen wird;
Die Komponenten des Wasserventils lassen sich nicht demontieren;

Reinigen

1. Demontieren Sie den Wasserbehälter, dessen Abdeckung, den Dichtungsring sowie das Wasserventil;
2. Reinigen Sie die Komponenten des Wasserspenders mit kaltem oder warmem Wasser.
3. Mit einem trockenen Tuch abwischen.

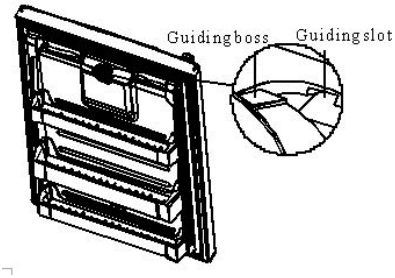
Es wird empfohlen, den Wasserspender alle 3-6 Monate zu reinigen

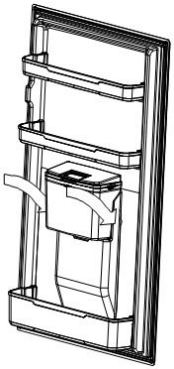
Achtung: Wenn eine Reinigungslösung zur Reinigung des Wasserspenders verwendet wird, wird empfohlen, 5-6 Tassen Wasser nach der Installation des Wassertanks zurückzunehmen, um die Aufnahme von Rückstandsreinigungslösung zu vermeiden.

Montage

1. Montage der Wasserventil-Komponenten

Richten Sie den Führungsvorsprung an den Wasserventilkomponenten mit dem Führungsschlitz an der Basis aus, drücken Sie ihn kräftig mit einer Neigung von 45°nach unten, bis Sie ein “Klick” -Geräusch hören.





2. Montage des Dichtungsrings des Wasserbehälters

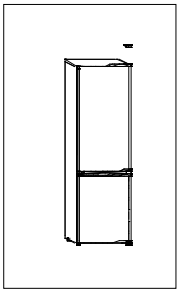
Vergewissern Sie sich, dass der Dichtring ordnungsgemäß am Boden des Wassertanks installiert ist. Falten und Schrägeinbau usw. sind zu vermeiden.

3. Montage der Wasserbehälter-Komponenten

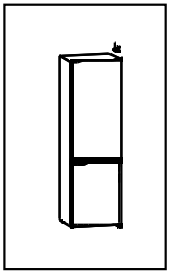
Überprüfen Sie, ob der Aufhängeschlitz an den Wassertankkomponenten mit der Aufhängeschlaufe an der Innenschicht und dem Dichtring am Boden des Wassertanks mit dem Eintritt von Wasserwertkomponenten ausgerichtet ist, und setzen Sie diese dann in die entsprechenden Positionen mit einer Neigung von 45°nach unten ein.

TÜRUMKEHRBARKEIT

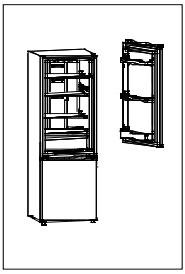
1) Knöchelschutz abnehmen.



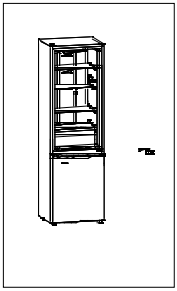
2) Entfernen Sie das obere Scharnier mit einem Schraubendreher.



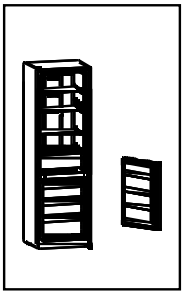
3) Nehmen Sie die Tür der Kühlkammer ab



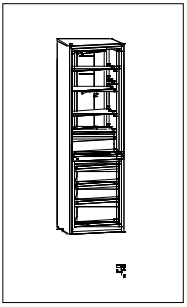
4) Mittelscharnier mit Schraubendreher abnehmen



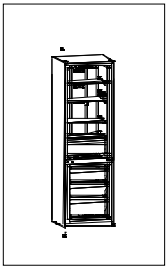
5) Entfernen Sie die Tür der Gefrierkammer



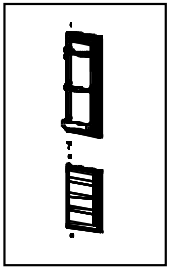
6) Scharnieranordnung zum Abnehmen mit einem Schraubendreher



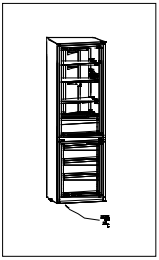
7) Oberer Scharnieranschlag, mittlerer Scharnieranschlag und Einsteller abnehmen



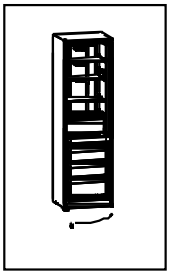
8) Türhülse und Türhalter abnehmen



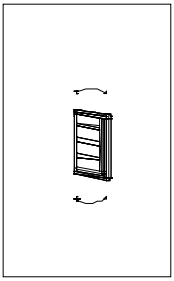
9) Montieren Sie die untere Scharnierbaugruppe mit einem Schraubendreher an der linken Seite des Schranks



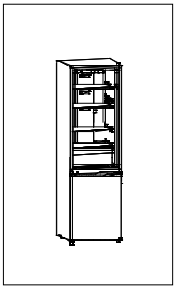
10) Montieren Sie den Einsteller auf der rechten Seite des Schranks



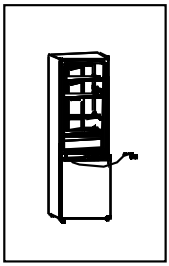
11) Montieren Sie die Türschachthülse und den Türhalter der Kühlkammer an der anderen Seite der Tür



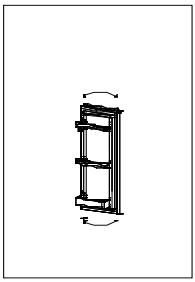
12) Montieren Sie die Tür der Kühlkammer am unteren Scharnier



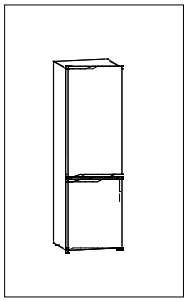
13) Montieren Sie das mittlere Scharnier mit einem Schraubendreher an der linken Seite des Schranks



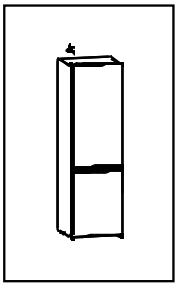
14) Montieren Sie die Türschachthülse und den Türhalter der Gefrierkammer an der anderen Seite der Tür



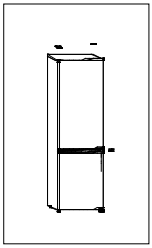
15) Montieren Sie die Tür der Gefrierkammer am mittleren Scharnier



16) Montieren Sie das obere Scharnier mit einem Schraubendreher an der linken Seite des Schranks



17) Montieren Sie den Kniehebelschutz, den oberen Scharnieranschlag und den mittleren Scharnieranschlag in die relativen Positionen auf der anderen Seite.



REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

Reinigung vor dem Betrieb

Vor dem Gebrauch sollten Sie den Kühlschrank/Gefrierschrank intern mit einer schwachen Lösung von Natriumhydrogencarbonat reinigen. dann mit warmem Wasser und einem feuchten Schwamm oder Tuch trocken nachwischen. Fächer mit warmem Seifenwasser auswaschen und sicherstellen, dass sie vollständig trocken sind, bevor Sie sie wieder in den Kühl-/Gefrierschrank einsetzen. Das Äußere des Geräts mit einem feuchten Tuch abwischen.

Abtauen

Dies ist ein totaler No-Frost-Kühlschrank, das Abtauen wird automatisch durchgeführt. Es besteht keine Notwendigkeit, den Gefrierschrank manuell aufzutauen

Reinigen des Inneren und Äußeren des Geräts

- Staub hinter dem Kühlschrank ist regelmäßig zu entfernen. Dies erhöht den Kühlwirkungsgrad und spart Energie.
- Kontrollieren Sie regelmäßig die Türdichtung, um sicherzugehen, dass keine Rückstände vorhanden sind. Reinigen Sie die Türdichtung mit einem weichen Tuch und etwas Seifenwasser oder verdünntem Reinigungsmittel.
- Das Innere des Kühlschranks sollte regelmäßig gereinigt werden, um Geruchsbildung zu vermeiden.
- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und entfernen Sie alle Lebensmittel, Getränke ,Regale, Schubladen usw.
- Nehmen Sie zum Reinigen des Kühlschrankinnenraums ein weiches Tuch oder einen Schwamm sowie zwei Esslöffel Natron und einen Viertelliter warmes Wasser. Spülen Sie anschließend mit Wasser nach und wischen Sie alles sauber. Öffnen Sie nach dem Reinigen die Tür und lassen Sie den Kühlschrank sorgfältig trocknen, bevor Sie den Strom wieder einschalten.
- Es wird empfohlen, schwer zu reinigende Bereiche regelmäßig mit einem weichen Lappen, einer weichen Bürste usw. und bei Bedarf in Kombination mit einigen Hilfswerkzeugen (wie dünnen Stäbchen) abzuwischen, um sicherzustellen, dass sich in diesen Bereichen keine Verunreinigungen oder Bakterien ansammeln.
- Benutzen Sie weder Seife, Reiniger, Scheuerpulver noch Reinigungssprays usw., weil diese Gerüche im Kühlschrankinneren hinterlassen oder Lebensmittel verunreinigen können.
- Reinigen Sie den Flaschenrahmen, die Regale und Schubladen sowie die Oberfläche des Gerätes mit einem weichen Tuch, das mit Seifenwasser oder verdünntem Reinigungsmittel befeuchtet ist. Reiben Sie sie anschließend mit einem Tuch trocken oder lassen Sie sie an der Luft trocknen.
- Do not use hard brushes, clean steel balls, wire brushes, abrasives, organic solvents (such as alcohol, acetone, banana oil, etc.), boiling water, acid or alkaline items, which may damage the fridge surface and interior. Durch kochendes Wasser und organische Lösungsmittel wie Benzin können Kunststoffteile verformt oder beschädigt werden.
- Spülen Sie beim Reinigen nicht direkt mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten, um einen Kurzschluss zu verhindern oder die elektrische Isolierung nicht zu beeinträchtigen.
- An der Geräteaußenseite kann sich Kondensation bilden. Dies kann auf eine Änderung der Raumtemperatur zurückzuführen sein. Feuchtigkeitsreste abwischen. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Techniker, wenn das Problem weiterhin besteht.

Auswechseln des Leuchtmittels

EIN Austausch oder eine Wartung der LED-Lampen ist vom Hersteller, seinem Kundendienstmitarbeiter oder einer ähnlichen qualifizierten Person durchzuführen. Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse (F)

Wird das Gerät für längere Zeit nicht verwendet

- Schalten Sie den Kühlschrank zunächst aus und trennen Sie das Gerät anschließend vom Stromnetz.
- Entfernen Sie alle Lebensmittel aus dem Kühlschrank.
- Reinigen Sie den Kühlschrank.
- Lassen Sie die Tür einen Spalt geöffnet, um die potenzielle Kondensations-, Schimmel- und Geruchsbildung zu verhindern.
- Besondere Vorsicht ist bei Kindern geboten. Das Gerät muss von Kindern ferngehalten werden.
- Kurzurlaube: Lassen Sie den Kühlschrank in Betrieb bei Urlauben von weniger als drei Wochen.
- Lange Urlaube: Wird das Gerät für längere Monate nicht verwendet, müssen alle Lebensmittel aus dem Kühlschrank entnommen und das Netzkabel von der Steckdose gezogen werden. Reinigen und trocknen Sie den Innenraum gründlich. Um Geruchsbildung und Schimmelwachstum zu verhindern, lassen Sie die Tür leicht offen: Blockieren Sie die Tür gegebenfalls offen oder entfernen Sie die Tür.

Verfügbarkeit von ersatzteilen

- Thermostate, Temperatursensoren, Leiterplatten und Lichtquellen sind nach dem Inverkehrbringen der letzten Einheit des Modells mindestens sieben Jahre lang verfügbar.
- Türgriffe, Türscharniere, Tabletts und Körbe für einen Zeitraum von mindestens sieben Jahren und Türdichtungen für einen Zeitraum von mindestens zehn Jahren, nachdem die letzte Einheit des Modells auf den Markt gebracht wurde

FEHLERBEHEBUNG

Folgende einfache Probleme lassen sich vom Benutzer beheben. Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn Probleme nicht behoben werden können.

Problem	Vorschlag
Das Gerät funktioniert nicht	Überprüfen Sie, ob das Gerät angeschlossen und an die Stromversorgung angeschlossen ist
	Prüfen Sie, ob die Spannung niedrig ist
	Prüfen Sie, ob ein Stromausfall oder eine Stromkreisauslösung aufgetreten ist
Geruch	Eng riechende Lebensmittel einwickeln
	Prüfen Sie, ob es sich um verfaulte Lebensmittel handelt
	Prüfen Sie, ob die Innenräume gereinigt werden sollen
Langzeitbetrieb des Kompressors	Im Sommer und bei hohen Umgebungstemperaturen ist es normal
	Es wurde zu viel Lebensmittel gleichzeitig in das Gerät gelegt
	Warmes Essen wurde in den Gefrierschrank gestellt. Warten Sie, bis sich das Essen abkühlt
	Die Tür wurde zu häufig geöffnet

Das Licht funktioniert nicht.	Überprüfen Sie, ob das Gerät angeschlossen und an die Stromversorgung angeschlossen ist
	Überprüfen Sie, ob die Leuchte beschädigt ist. Rufen Sie die Hilfe bei der Substitution an
Die Tür kann nicht richtig geschlossen werden	Es ist zu viel Essen im Gerät
	Kühlschrank ankippen.
Laute Geräusche	Überprüfen, ob sich der Kühlschrank auf Niveau befindet
	Prüfen Sie, ob das Gerät die Wand oder andere Gegenstände nicht berührt

Technische unterstützung

Um die technische Unterstützung zu kontaktieren, besuchen Sie unsere Website: https://corporate.haier-europe.com/en/ . Wählen Sie im Bereich „Website“ die Marke Ihres Produkts und Ihr Land aus. Sie werden auf die jeweilige Website weitergeleitet, auf der Sie die Telefonnummer und das Formular finden, um die technische Unterstützung zu kontaktieren

Weitere Informationen zum Produkt erhalten Sie unter https://eprel.ec.europa.eu/ oder scannen Sie den QR auf dem mit dem Gerät gelieferten Energieetikett

ΠΕΡΊΛΗΨΗ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ....44
Απορριψη παλαιων συσκευων....53
Συμβατότητα....53
Εγγύηση....53
Εξοικονόμηση ενέργειας....53
ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ....54
ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ....55
Απαιτήσεις χώρου πόρτας....55
Ισορρόπηση της Μονάδας....55
ΧΡΗΣΗ....56
Έλεγχος θερμοκρασίας θαλάμου αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων....56
Έλεγχος θερμοκρασίας θαλάμου κατάψυξης....56
Συμβουλές για την τέλεια διατήρηση των τροφίμων στο ψυγείο....56
Αποθήκη τροφίμων....57
ΕΞΟΔΟΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΚΡΥΟΥ ΝΕΡΟΥ....57
Γέμισμα με πόσιμο νερό:....58
Λήψη και κατανάλωση νερού:....58
Οδηγίες για την αποσυναρμολόγηση και τον καθαρισμό της εξόδου παροχής νερού....58
Αποσυναρμολόγηση....58
Καθαρισμός....59
Τοποθέτηση....59
ΑΝΑΣΤΡΟΦΗ ΤΗΣ ΠΌΡΤΑΣ....60
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ....62
Καθαρισμός πριν από την χρήση....62
Καθαρισμός του εσωτερικού και του εξωτερικού της μονάδας....62
Αντικατάσταση του λαμπτήρα....63
Αν απουσιάζετε από το σπίτι για μεγάλο χρονικό διάστημα....63
Διαθεσιμοτητα ανταλλακτικων μερων....63
ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ....63
Τεχνική βοήθεια....64

Σας ευχαριστούμε για την αγορά αυτού του προϊόντος.

Πριν χρησιμοποιήσετε το ψυγείο σας, σας παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης έτσι ώστε να μεγιστοποιήσετε την απόδοση του. Φυλάξτε όλα τα έγγραφα για μελλοντική χρήση ή για άλλους ιδιοκτήτες. Αυτό το προϊόν προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση ή παρόμοιες εφαρμογές όπως:

- την περιοχή της κουζίνας για προσωπικό καταστημάτων, γραφείων και άλλα περιβάλλοντα εργασίας
- σε φάρμες, από πελάτες σε ξενοδοχεία, πανδοχεία και άλλα περιβάλλοντα οικιακού τύπου
- σε bed και breakfasts (B & B)
- για υπηρεσίες επισιτισμού και παρόμοιες εφαρμογές που δεν προορίζονται για λιανική πώληση.

Αυτή η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για σκοπούς αποθήκευσης τροφίμων, οποιαδήποτε άλλη χρήση θεωρείται επικίνδυνη και ο κατασκευαστής δεν θα είναι υπεύθυνος για οιεσδήποτε παραλείψεις. Επίσης, συνιστάται να διαβάσετε προσεκτικά τους όρους της εγγύησης.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης! Περιέχουν σημαντικές πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο εγκατάστασης, χρήσης και συντήρησης της συσκευής. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται εάν δεν συμμορφωθείτε με τις οδηγίες και τις προειδοποιήσεις. Διατηρήστε όλα τα έγγραφα για μελλοντική χρήση ή για τον επόμενο κάτοχο.

- **Μην συνδέετε τη συσκευή στην παροχή ηλεκτρικού ρεύματος έως ότου αφαιρεθούν όλα τα προστατευτικά συσκευασίας και μεταφοράς. Κρατήστε τα παιδιά μακριά και από τη συσκευασία και από τα εξαρτήματά της. Κίνδυνος ασφυξίας από πτυσσόμενα χαρτοκιβώτια και πλαστικές μεμβράνες!"**
- **Αφήστε την να παραμείνει σε όρθια θέση για τουλάχιστον 4 ώρες πριν την ενεργοποίηση για να επιτρέψετε στο λάδι του συμπιεστή να "καθίσει" εάν έχει μεταφερθεί σε οριζόντια θέση**
- **Κατά την παράδοση, ελέγξτε για να βεβαιωθείτε ότι το προϊόν δεν έχει υποστεί ζημιά και ότι όλα**

τα μέρη και τα εξαρτήματα είναι σε άριστη κατάσταση

- **Μην προκαλείτε ζημιά στο κύκλωμα του ψυκτικού αέριου**
- **Διατηρήστε ελεύθερα και χωρίς εμπόδια τα ανοίγματα εξαερισμού που υπάρχουν στον χώρο της συσκευής ή στην κατασκευή εντοιχισμού**
- **Ποτέ μην χρησιμοποιείτε νερό για να πλύνετε τη θέση του συμπιεστή, σκουπίστε καλά με ένα στεγνό πανί μετά τον καθαρισμό για να αποφύγετε τη σκουριά**
- **Χειριστείτε τη συσκευή πάντοτε με δύο άτομα τουλάχιστον, διότι είναι βαριά.**
- **Εγκαταστήστε και τοποθετήστε τη συσκευή σε μια περιοχή κατάλληλη για το μέγεθος και τη χρήση της.**
- **Βεβαιωθείτε ότι οι ηλεκτρολογικές πληροφορίες στην πινακίδα τύπου συμφωνούν με την αντίστοιχη παροχή ρεύματος. Εάν όχι, επικοινωνήστε με έναν ηλεκτρολόγο.**
- **Η συσκευή λειτουργεί με τροφοδοσία 220-240 VAC / 50 Hz. Η μη φυσιολογική διακύμανση της τάσης μπορεί να προκαλέσει την αποτυχία εκκίνησης της συσκευής ή ζημιά στον έλεγχο θερμοκρασίας ή τον συμπιεστή ή μπορεί να υπάρχει ανώμαλος θόρυβος κατά τη λειτουργία. Στην περίπτωση αυτή, πρέπει να τοποθετηθεί ένας αυτόματος ρυθμιστής.**

- **Μόνο για το Ηνωμένο Βασίλειο Το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής είναι εξοπλισμένο με βύσμα 3-καλωδίων (γείωση) που ταιριάζει σε μια τυπική πρίζα 3-καλωδίων (πρίζα με γείωση). Ποτέ μην κόβετε ή αποσυναρμολογείτε τον τρίτο πείρο (γείωση). Μετά την εγκατάσταση της συσκευής, το βύσμα πρέπει να είναι προσβάσιμο.**
- **Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει μαγκώσει κάτω από τη συσκευή κατά τη διάρκεια και μετά τη μεταφορά/μετακίνηση της συσκευής, για να αποφευχθεί το κόψιμο ή η ζημιά του καλωδίου τροφοδοσίας. Εάν έχει προκληθεί ζημιά στο καλώδιο τροφοδοσίας, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο τεχνικό του ή άτομο με παρόμοια τεχνική κατάρτιση έτσι ώστε να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος**
- **Μην τοποθετείτε την συσκευή σε υγρά, λιπαρά ή σκονισμένα μέρη, ούτε να την εκθέτετε σε απευθείας ηλιακή ακτινοβολία και σε νερό**
- **Μην τοποθετείτε την συσκευή κοντά σε καλοριφέρ ή εύφλεκτα υλικά**
- **ΓΙΑ συσκευές με χώρο κατάψυξης: Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, μην ανοίξετε το κάλυμμα. Τα κατεψυγμένα τρόφιμα δεν θα πρέπει να επηρεαστούν εάν η διακοπή διαρκέσει λιγότερο από τις ώρες που αναγράφονται στην ετικέτα**

βαθμολογίας (χρόνος αύξησης θερμοκρασίας) Εάν η διακοπή έχει μεγαλύτερη διάρκεια, τα τρόφιμα πρέπει να ελεγχθούν και να καταναλωθούν άμεσα ή να μαγειρευτούν και να καταψυχθούν εκ νέου.

- **Εάν διαπιστώσετε ότι το καπάκι της συσκευής είναι δύσκολο να ανοίξει αμέσως μόλις το κλείσετε, μην ανησυχείτε. Αυτό οφείλεται στη διαφορά πίεσης που θα εξισωθεί σχεδόν αμέσως και θα επιτρέψει στο καπάκι να ανοίξει κανονικά μετά από λίγα λεπτά.**
- **Μην αποθηκεύετε φάρμακα, βακτήρια ή χημικούς παράγοντες στη συσκευή. Αυτή η συσκευή είναι οικιακή συσκευή, δεν συνιστάται η αποθήκευση υλικών που απαιτούν αυστηρές θερμοκρασίες.**
- **Μην τραβάτε με δύναμη ή τσακίζετε το καλώδιο τροφοδοσίας ή ακουμπάτε την πρίζα με βρεγμένα χέρια**
- **Μην αποθηκεύετε προϊόντα που περιέχουν εύφλεκτα προωθητικά (π.χ. δοχεία ψεκασμού) ή εκρηκτικές ύλες στη συσκευή. Κίνδυνος έκρηξης!**
- **Μην τοποθετείτε ασταθή άρθρα (βαριά αντικείμενα, δοχεία γεμάτα με νερό) στο πάνω μέρος του ψυγείου, για να αποφύγετε τραυματισμούς που προκαλούνται από πτώση ή ηλεκτρικό σοκ που προκαλείται από την επαφή με το νερό.**

- **Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές μέσα στους χώρους αποθήκευσης των τροφίμων της συσκευής, εκτός εάν είναι του συνιστώμενου τύπου από τον κατασκευαστή**
- **Μην αγγίζετε εσωτερικά στοιχεία ψύξης, ειδικά με βρεγμένα χέρια, για να αποφύγετε ρωγμές ή τραυματισμούς**
- **Σε κίνδυνο εδώ είναι τα παιδιά, οι άνθρωποι που έχουν περιορισμένες φυσικές, διανοητικές ή αισθητηριακές ικανότητες, καθώς και τα άτομα που δεν διαθέτουν επαρκείς γνώσεις σχετικά με την ασφαλή λειτουργία της συσκευής. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά και τα ευάλωτα άτομα έχουν κατανοήσει όλους τους κινδύνους. Ένα πρόσωπο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλεια πρέπει να επιβλέπει ή να καθοδηγεί τα παιδιά και τα ευάλωτα άτομα που χρησιμοποιούν τη συσκευή. Μόνο τα παιδιά ηλικίας 8 ετών και μεγαλύτερα μπορούν να χρησιμοποιούν τη συσκευή.**
- **Τα παιδιά δεν θα πρέπει να παίζουν με την συσκευή**
- **Παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να βάζουν και να αφαιρούν αυτή τη συσκευή**
- **ΓΙΑ συσκευές με χώρο κατάψυξης: μην αποθηκεύετε εμφιαλωμένα ή κονσερβοποιημένα υγρά (ειδικά ανθρακούχα ποτά) στο χώρο κατάψυξης. Τα μπουκάλια και οι φιάλες μπορεί να σπάσουν!**

- **ΓΙΑ συσκευές με χώρο κατάψυξης: Ποτέ μην τρώτε (μην βάζετε καν στο στόμα σας) κατεψυγμένα τρόφιμα απευθείας από το χώρο της κατάψυξης. Κίνδυνος εγκαυμάτων λόγω της πολύ χαμηλής θερμοκρασίας!**
- **Διατηρείτε τα πλαστικά εξαρτήματα και το στεγανοποιητικό της πόρτας απαλλαγμένο από λάδι και γράσο. Διαφορετικά, τα πλαστικά μέρη και το στεγανοποιητικό της πόρτας θα γίνουν πορώδη.**
- **Πριν κάνετε οποιαδήποτε εργασία, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα**
- **Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλο εξοπλισμό για να επιταχύνετε την διαδικασία απόψυξης, διαφορετικά από εκείνα που συνιστώνται από τον κατασκευαστή**
- **Μην χρησιμοποιείτε αντικείμενα με αιχμηρά ή κοφτερά άκρα όπως μαχαίρια ή πιρούνια για να αφαιρέσετε τον πάγο.**
  Ποτέ μην χρησιμοποιείτε πιστόλια στεγνώματος μαλλιών, ηλεκτρικές συσκευές θέρμανσης ή άλλες παρόμοιες ηλεκτρικές συσκευές για απόψυξη
- **Συνιστάται να διατηρείτε καθαρή την πρίζα, οποιαδήποτε υπολείμματα υπερβολικής σκόνης επάνω στην πρίζα μπορεί να προκαλέσουν φωτιά**
- **Μην προσπαθήσετε να επισκευάσετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να τροποποιήσετε τη**

συσκευή μόνοι σας. Σε περίπτωση επισκευής επικοινωνήστε πάντα με την εξυπηρέτηση πελατών μας.

- **Να επιτηρείτε τα παιδιά όταν ο καθαρισμός ή η συντήρηση της συσκευής είναι σε εξέλιξη.**
- **Μην καθαρίζετε τα κρύα ράφια με ζεστό νερό. Η απότομη αλλαγή θερμοκρασίας μπορεί να προκαλέσει το σπάσιμο του γυαλιού.**
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Οι σωλήνες του κυκλώματος ψύξης μεταφέρουν μια μικρή ποσότητα φιλικού προς το περιβάλλον αλλά εύφλεκτου ψυκτικού (R600a) και μονωτικού αερίου (κυκλοπεντάνιο). Δεν καταστρέφει τη στιβάδα του όζοντος και δεν αυξάνει το φαινόμενο του θερμοκηπίου. Εάν διαφύγει ψυκτικό, μπορεί να τραυματιστούν τα μάτια σας ή να γίνει ανάφλεξη.**
- **Εάν το κύκλωμα ψυκτικού πρέπει να υποστεί ζημιά:**
  - **Απενεργοποιήστε τη συσκευή και βγάλτε το φις,**
  - **Κρατήστε τις γυμνές φλόγες ή/και τις πηγές ανάφλεξης μακριά από τη συσκευή,**
  - **Αερίστε καλά το δωμάτιο για αρκετά λεπτά,**
  - **Ενημερώστε την εξυπηρέτηση πελατών.**
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην καταστρέψετε το φις ή/και το καλώδιο τροφοδοσίας. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιές.**
- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε φορητές πρίζες πολλαπλών θέσεων (πολύπριζα) ή φορητά τροφοδοτικά. Δεν συνιστούμε τη χρήση**

καλωδίων επέκτασης και προσαρμογέων πολλαπλών κατευθύνσεων.

- **Μην επιχειρήσετε ποτέ να καθίσετε ή να σταθείτε στο επάνω μέρος της συσκευής. Μπορεί να τραυματιστείτε ή να καταστρέψετε τη συσκευή. Αυτή η συσκευή δεν είναι σχεδιασμένη για στοίβαξη με οποιαδήποτε άλλη (συσκευή).**
- **Το προϊόν έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί μόνο για οικιακή χρήση**
- **Μπορούν να χρησιμοποιηθούν μόνο γνήσια ανταλλακτικά που παρέχονται από τον κατασκευαστή. Ο κατασκευαστής εγγυάται ότι μόνο αυτά τα ανταλλακτικά πληρούν τις απαιτήσεις ασφαλείας.**
- **Το άνοιγμα της πόρτας για μεγάλες χρονικές περιόδους μπορεί να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας στους θαλάμους της συσκευής**
- **Καθαρίστε τακτικά τις επιφάνειες που μπορούν να έρθουν σε επαφή με τα τρόφιμα και τα προσβάσιμα συστήματα αποστράγγισης**
- **Καθαρίστε τα δοχεία νερού εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. ξεπλύνετε το σύστημα του νερού που είναι συνδεδεμένο με παροχή νερού εάν δεν έχει τραβηχτεί νερό για 5 ημέρες**
- **Αποθηκεύστε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, έτσι ώστε να μην**

έρχονται σε επαφή ή να μην στάζουν επάνω σε άλλα τρόφιμα

- **Οι χώροι αποθήκευσης κατεψυγμένων τροφίμων δύο αστέρων (εάν υπάρχουν στη συσκευή) είναι κατάλληλοι για αποθήκευση ήδη κατεψυγμένων τροφίμων, την αποθήκευση ή την παρασκευή παγωτού και την κατασκευή παγοκύβων**
- **Οι χώροι αποθήκευσης ενός-, δύο- και τριών αστέρων (εάν υπάρχουν στη συσκευή) δεν είναι κατάλληλα για την κατάψυξη των νωπών τροφίμων**
- **Εάν η συσκευή παραμείνει ανοικτή για μεγάλο χρονικό διάστημα, σβήστε την, ξεπαγώστε την, καθαρίστε την, στεγνώστε την και αφήστε την πόρτα ανοικτή για να αποφύγετε την ανάπτυξη μούχλας μέσα στη συσκευή**
- **για συσκευές συντήρησης κρασιών: Η παρούσα συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για τη συντήρηση κρασιών**
- **για ελεύθερη συσκευή: η παρούσα ψυκτική συσκευή δεν προορίζεται να χρησιμοποιηθεί ως εντοιχιζόμενη συσκευή**
- **για συσκευές χωρίς θάλαμο 4 αστέρων: η παρούσα ψυκτική συσκευή δεν είναι κατάλληλη για την κατάψυξη τροφίμων**

Απορριψη παλαιων συσκευων



Αυτή η συσκευή έχει σήμανση σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/EU σχετικά με τα απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE).

Τα WEEE περιέχουν τόσο ρυπογόνες ουσίες (οι οποίες μπορούν να έχουν αρνητικές επιπτώσεις στο περιβάλλον) και βασικά εξαρτήματα (τα οποία μπορούν να χρησιμοποιηθούν και πάλι). Είναι σημαντικό να υποβάλλονται τα WEEE σε συγκεκριμένες επεξεργασίες, έτσι ώστε να αφαιρούνται και να απορρίπτονται σωστά όλα τα ρυπογόνα στοιχεία, και να ανακτώνται και να ανακυκλώνονται όλα τα υλικά.

Οι ιδιώτες μπορούν να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο στην εξασφάλιση ότι τα WEEE δεν θα γίνουν ένα περιβαλλοντολογικό ζήτημα· είναι πολύ σημαντικό να ακολουθείτε ορισμένους βασικούς κανόνες:

- Τα WEEE δεν θα πρέπει να αντιμετωπίζονται σαν οικιακά απορρίμματα,
- Τα WEEE θα πρέπει να παραδίδονται στα αρμόδια σημεία συλλογής που διαχειρίζονται από τις δημοτικές αρχές ή από εξουσιοδοτημένες εταιρείες. Σε πολλές χώρες, για μεγάλα WEEE, μπορεί να υπάρχει συλλογή από το σπίτι.

Σε πολλές χώρες, όταν αγοράζετε μία καινούργια συσκευή, η παλιά μπορεί να επιστραφεί στον πωλητή ο οποίος ο οποίος πρέπει να την παραλάβει χωρίς χρέωση σε μία αναλογία μία προς μία, εφόσον ο εξοπλισμός αυτός είναι ισοδύναμου τύπου και έχει τις ίδιες λειτουργίες με τον παρεχόμενο εξοπλισμό.

Συμβατότητα

Τοποθετώντας το αναγνωριστικό CE επάνω σε αυτό το προϊόν, επιβεβαιώνουμε την συμβατότητα με όλες τις σχετικές Ευρωπαϊκές προϋποθέσεις ασφάλειας, υγείας και προστασίας του περιβάλλοντος που εφαρμόζονται για αυτό το προϊόν σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.

Εγγύηση

Η ελάχιστη εγγύηση είναι: 2 έτη για τις χώρες της ε, 3 έτη για την τουρκία, 1 έτος για το ηνωμένο βασίλειο, 1 έτος για τη ρωσία, 3 έτη για τη σουηδία, 2 έτη για τη σερβία, 5 έτη για τη νορβηγία, 1 έτος για το μαρόκο, 6 μήνες για την αλγερία, στην τυνησία δεν απαιτείται νομική εγγύηση.

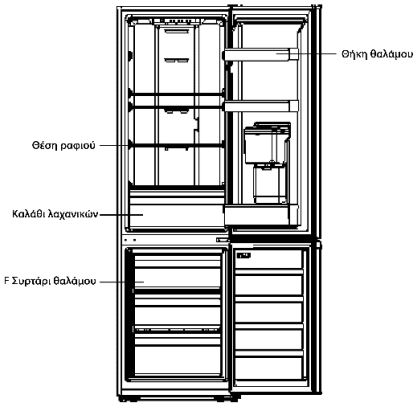
Εξοικονόμηση ενέργειας

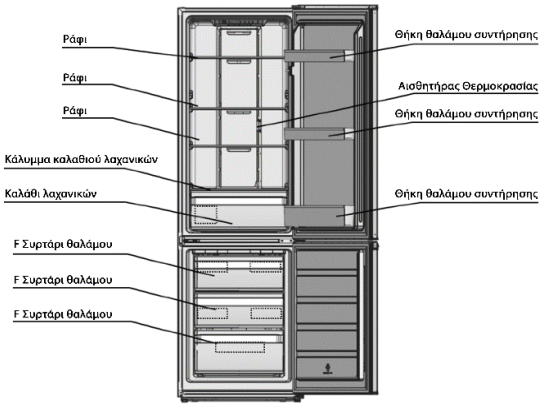
Για καλύτερη εξοικονόμηση ενέργειας σας συνιστούμε να:

- Τοποθετήσετε την συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας και μην την εκθέτετε σε απευθείας ηλιακή ακτινοβολία και μέσα σε ένα καλά αεριζόμενο δωμάτιο.
- Αποφύγετε να βάζετε ζεστές τροφές μέσα στο ψυγείο έτσι ώστε να αποφύγετε την αύξηση της εσωτερικής θερμοκρασίας και επομένως την πρόκληση της συνεχούς λειτουργίας του συμπιεστή.
- Μην στριμώχνετε υπερβολικά τις τροφές έτσι ώστε να είναι εξασφαλισμένη η σωστή ανακύκλωση του αέρος.
- Κάντε απόψυξη της συσκευής σε περίπτωση που υπάρχει πάγος έτσι ώστε να διευκολύνετε της μεταφορά της ψύξης.
- Σε περίπτωση διακοπής του ηλεκτρικού ρεύματος, καλό είναι να διατηρείτε κλειστή την πόρτα του ψυγείου.
- Ανοίξτε ή κρατήστε ανοιχτές τις πόρτες της συσκευής για όσο το δυνατόν μικρότερο χρονικό διάστημα
- Αποφύγετε την ρύθμιση σε πολύ ψυχρές θερμοκρασίες.
- Αφαιρέστε την σκόνη που υπάρχει επάνω ή κοντά στην συσκευή
- Οι ψυκτικές συσκευές ενδέχεται να μην λειτουργούν με συνέπεια (πιθανότητα απόψυξης του περιεχομένου ή να ανέβει η θερμοκρασία και να γίνει πολύ ζεστή στο χώρο των κατεψυγμένων τροφίμων) όταν έχει ρυθμιστεί για μεγάλο χρονικό διάστημα κάτω από το όριο ψύχους του εύρους των θερμοκρασιών οι οποίες έχουν σχεδιαστεί για την ψυκτική συσκευή.

- Καθαρίζετε τακτικά τις επιφάνειες που έρχονται σε επαφή με τρόφιμα και προσβάσιμα συστήματα αποστράγγισης.
- Καθαρίζετε τα δοχεία νερού, εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες. Ξεπλύνετε το σύστημα νερού που συνδέεται σε παροχή νερού, εάν δεν έχει εκτελεστεί άντληση νερού για 5 ημέρες.

ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ





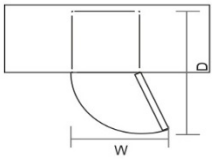
Η πιο σωστή τακτική για εξοικονόμηση ενέργειας απαιτεί την τοποθέτηση συρταριών, δοχείων για τα τρόφιμα και ραφιών στο προϊόν, παρακαλούμε ανατρέξτε στις παραπάνω εικόνες.
*Η διακεκομμένη γραμμή αντιπροσωπεύει τη θέση της εξόδου αέρα και της εισόδου αέρα επιστροφής.
** Τα γυάλινα ράφια μπορούν να μετακινηθούν ή να αφαιρεθούν για να αποκτήσετε περισσότερο όγκο τόσο στον θάλαμο αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων όσο και στον θάλαμο αποθήκευσης κατεψυγμένων τροφίμων. Για να το κάνετε αυτό, τραβήξτε το ράφι προς τα εμπρός μέχρι να μετακινηθεί προς τα επάνω ή προς τα κάτω και αφαιρέστε το. Κάντε το ίδιο με αντίστροφη σειρά για να τοποθετήσετε το ράφι σε διαφορετικό ύψος.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

1. Εάν είναι δυνατόν αποφύγετε την τοποθέτηση της συσκευής κοντά σε κουζίνες, καλοριφέρ ή στο άμεσο ηλιακό φως, καθώς αυτό θα προκαλέσει τη λειτουργία του συμπιεστή για μεγάλα διαστήματα.
2. Κατά την εγκατάσταση της μονάδας, βεβαιωθείτε ότι απομένουν 10 cm ελεύθερου χώρου και στις δύο πλευρές, 10 cm στο πίσω μέρος και 30 cm στο πάνω μέρος της μονάδας. Αυτό θα επιτρέψει στον ψυχρό αέρα να κυκλοφορήσει γύρω από τη συσκευή και να βελτιώσει την αποτελεσματικότητα της διαδικασίας ψύξης.
3. Η συσκευή πρέπει να είναι τοποθετημένη πάνω σε λεία επιφάνεια.
4. Προστασία από την υγρασία. Μην τοποθετήσετε τον καταψύκτη σε υγρό χώρο για να μην σκουριάσουν τα μεταλλικά μέρη. Και μην ψεκάζετε νερό στον καταψύκτη , διαφορετικά θα αποδυναμωθεί η μόνωση και θα προκληθεί διαρροή ρεύματος.
5. Ανατρέξτε στην ενότητα "Καθαρισμός και φροντίδα" για να προετοιμάσετε τη συσκευή σας για χρήση.
6. Μην καλύπτετε το ψυγείο με οποιοδήποτε κάλυμμα.
7. Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για να να λειτουργεί σε περιορισμένο εύρος θερμοκρασίας περιβάλλοντος, ανάλογα με τις κλιματικές ζώνες. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε θερμοκρασίες εκτός ορίων. Η κατηγορία κλίματος της συσκευής σας υποδεικνύεται στην ετικέτα με την τεχνική περιγραφή στο εσωτερικό του θαλάμου του ψυγείου.
    - εκτεταμένη εύκρατη: «Η παρούσα ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 10 °C έως 32 °C»,
    - εύκρατη: «Η παρούσα ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16 °C έως 32 °C»,
    - υποτροπική: «Η παρούσα ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16 °C έως 38 °C»,
    - τροπική: «Η παρούσα ψυκτική συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος από 16 °C έως 43 °C»,

Απαιτήσεις χώρου πόρτας

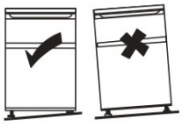
Η πόρτα της μονάδας θα πρέπει να μπορεί να ανοίγει τελείως όπως απεικονίζεται.



W min. 820 mm
D min. 1070 mm

Ισορρόπηση της Μονάδας

Για να το κάνετε αυτό ρυθμίστε τα δύο ρυθμιζόμενα πόδια στο εμπρόσθιο μέρος της μονάδας.
Εάν η μονάδα δεν είναι επίπεδη, η ευθυγράμμιση πόρτας και μαγνητικής τσιμούχας δεν θα επικαλύπτεται σωστά.
Βεβαιωθείτε ότι το πόδι ακουμπάει το έδαφος πριν από τη χρήση.
Κοιτάξτε προς τα κάτω από την κορυφή, δεξιόστροφα και αριστερόστροφα χαλαρώνοντας, σφίγγοντας.



ΧΡΗΣΗ

Έλεγχος θερμοκρασίας θαλάμου αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων

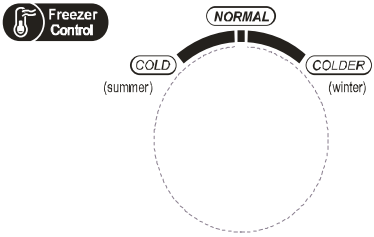


2 °C είναι η χαμηλότερη θερμοκρασία, ενώ 8°C είναι η υψηλότερη. Προτείνεται η ρύθμιση της θερμοκρασίας στους 4 °C.
Fast cool (γρήγορη ψύξη): προτείνεται να ενεργοποιείτε την λειτουργία όταν τοποθετείται μεγάλη ποσότητα φαγητού στον θάλαμο αποθήκευσης φρέσκων τροφίμων. Η λειτουργία θα κάνει τη θερμοκρασία να πέσει γρηγορότερα. Μόλις ενεργοποιηθεί, η λειτουργία γρήγορης ψύξης θα λειτουργήσει για 2,5 ώρες, μετά από αυτό θα σταματήσει αυτόματα και θα αποκατασταθεί η προηγούμενη ρύθμιση.

Όταν ρυθμιστεί στη λειτουργία γρήγορης ψύξης, το ψυγείο θα λειτουργεί στη λειτουργία για 2,5 ώρες. Μετά το τέλος της λειτουργίας γρήγορης ψύξης, ο ελεγκτής θερμοκρασίας του ψυκτικού θαλάμου θα επανέλθει αυτόματα στην προηγούμενη ρύθμιση.

Έλεγχος θερμοκρασίας θαλάμου κατάψυξης

Ο θάλαμος κατάψυξης έχει 3 ρυθμίσεις: “COLD”, “NORMAL”, “COLDER”. Το "COLD” είν αι το θερμότερο περιβάλλον και το "COLDER” είναι το ψυχρότερο. Προτείνεται η ρύθμιση της θερμοκρασίας στο “NORMAL”
Όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλή, προτείνεται η ρύθμιση της θερμοκρασίας σε ένα εύρος από “NORMAL” έως “COLD”. Εάν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πάνω από 35 °C, προτείνεται να ρυθμιστεί η θερμοκρασία στο “COLD”.
Όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι χαμηλή, προτείνεται η ρύθμιση της θερμοκρασίας σε ένα εύρος από “NORMAL” έως “COLDER”. Εάν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι χαμηλότερη από 10 °C, προτείνεται να ρυθμιστεί η θερμοκρασία στο “COLDER”.



Συμβουλές για την τέλεια διατήρηση των τροφίμων στο ψυγείο

- **Δείξτε ιδιαίτερη φροντίδα για το κρέας και τα ψάρια:** τα μαγειρεμένα κρέατα πρέπει πάντα να αποθηκεύονται σε ένα ράφι πάνω από τα ωμά κρέατα για να αποφευχθεί η μεταφορά βακτηρίων. Διατηρείτε τα ωμά κρέατα σε ένα πιάτο που είναι αρκετά μεγάλο ώστε να συλλέγει τους χυμούς και καλύψτε το με πλαστική μεμβράνη ή αλουμινόχαρτο.
- **Αφήστε χώρο γύρω από τα τρόφιμα:** αυτό επιτρέπει στον ψυχρό αέρα να κυκλοφορεί μέσα στο ψυγείο, εξασφαλίζοντας ότι όλα τα μέρη του ψυγείου διατηρούνται δροσερά.
- **Τυλίγετε τα τρόφιμα!:** για να αποφευχθεί η μεταφορά οσμών και η ξήρανση, τα τρόφιμα θα πρέπει να συσκευάζονται ή να καλύπτονται ξεχωριστά. Τα φρούτα και τα λαχανικά δεν χρειάζεται να τυλίγονται.
- **Τα προμαγειρεμένα τρόφιμα πρέπει να ψύχονται σωστά:** αφήστε τα προμαγειρεμένα τρόφιμα να κρυώσουν πριν τα τοποθετήσετε στο ψυγείο. Αυτό θα αποτρέψει την αύξηση της εσωτερικής θερμοκρασίας του ψυγείου.
- **Κλείνετε την πόρτα!:** για να αποφύγετε τη διαφυγή του ψυχρού αέρα, προσπαθήστε να περιορίσετε τον αριθμό των φορών που ανοίγετε την πόρτα. Όταν επιστρέφετε από τα ψώνια, ξεχωρίστε τα

τρόφιμα που θα φυλαχτούν στο ψυγείο σας πριν ανοίξετε την πόρτα. Ανοίγετε την πόρτα μόνο για να τοποθετήσετε ή να αφαιρέσετε τρόφιμα.

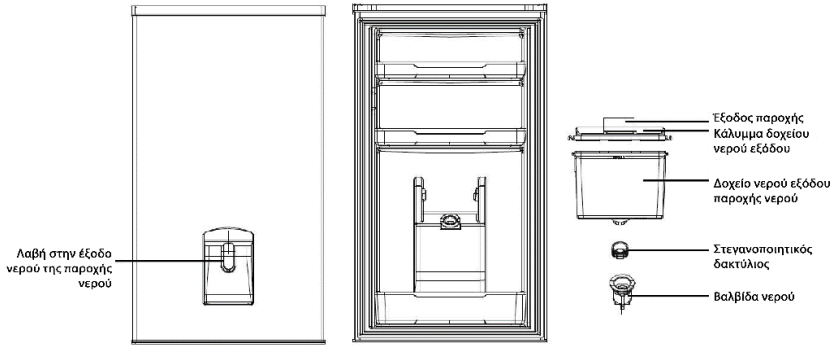
Αποθήκη τροφίμων

Τοποθετήστε διαφορετικά τρόφιμα σε διαφορετικά διαμερίσματα σύμφωνα με τον πίνακα που ακολουθεί

Χώροι θαλάμου ψυγείου	Είδος προϊόντος
Πόρτα ή ράφια θαλάμου ψυγείου	• Τρόφιμα με φυσικά συντηρητικά, όπως μαρμελάδες, χυμοί, ποτά, καρυκεύματα. • Μη φυλάσσετε αλλοιώσιμα τρόφιμα.
Συρτάρι λαχανικών (συρτάρι σαλάτας)	• Τα φρούτα, τα βότανα και τα λαχανικά πρέπει να τοποθετούνται χωριστά στον χώρο των λαχανικών. • Μην αποθηκεύετε μπανάνες, κρεμμύδια, πατάτες, σκόρδο στο ψυγείο.
Ράφι ψυγείου - μεσαίο	• Γαλακτοκομικά προϊόντα, αυγά
Ράφι ψυγείου - επάνω	• Τρόφιμα που δεν χρειάζονται μαγείρεμα, όπως έτοιμα προς κατανάλωση τρόφιμα, αλλαντικά, περισσεύματα.
Συρτάρι (-α)/δίσκος καταψύκτη	• Τρόφιμα για μακροχρόνια αποθήκευση. • Κάτω συρτάρι για ωμό κρέας, πουλερικά, ψάρια. • Μεσαίο συρτάρι για κατεψυγμένα λαχανικά, πατάτες. • Επάνω δίσκος για παγωτό, παγωμένα φρούτα, κατεψυγμένα μαγειρεμένα προϊόντα.

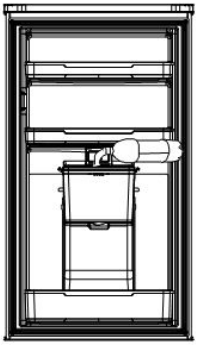
- Προτείνεται η ρύθμιση της θερμοκρασίας στους 4°C στον θάλαμο του ψυγείου και, όπου είναι εφικτό, στους -18°C στον θάλαμο της κατάψυξης.
- Για τις περισσότερες κατηγορίες τροφίμων, ο μεγαλύτερος χρόνος αποθήκευσης στον θάλαμο του ψυγείου επιτυγχάνεται με ψυχρότερες θερμοκρασίες. Δεδομένου ότι ορισμένα συγκεκριμένα προϊόντα (όπως τα φρέσκα φρούτα και λαχανικά) μπορεί να καταστραφούν με ψυχρότερες θερμοκρασίες, συνιστάται να τα διατηρείτε στα συρτάρια των λαχανικών, όποτε υπάρχουν. Εάν δεν υπάρχουν, διατηρήστε μια μέση ρύθμιση του θερμοστάτη.
- Για κατεψυγμένα τρόφιμα, ανατρέξτε στον χρόνο αποθήκευσης που αναγράφεται επάνω στην συσκευασία των τροφίμων. Αυτός ο χρόνος αποθήκευσης επιτυγχάνεται κάθε φορά που η ρύθμιση είναι σύμφωνη με τις θερμοκρασίες αναφοράς του θαλάμου (ένα αστέρι -6°C, δύο αστέρια -12°C, τρία αστέρια -18°C).

ΕΞΟΔΟΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΚΡΥΟΥ ΝΕΡΟΥ



Γέμισμα με πόσιμο νερό:

Ανοίξτε το κάλυμμα του δοχείου νερού και γεμίστε απευθείας με νερό

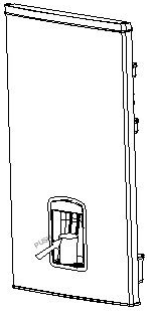


Προσοχή:

1. Μόνο καθαρό νερό και κρύο νερό χωρίς ακαθαρσίες μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την έξοδο παροχής νερού.
2. Δεν επιτρέπεται η αναπλήρωση με νερό αφαιρώντας το δοχείο νερού από την πόρτα.
3. Η στάθμη του νερού πρέπει να είναι χαμηλότερη από τη στάθμη που αναγράφεται στο δοχείο του νερού.

Κατά το άνοιγμα/κλείσιμο της πόρτας, μην ασκείτε υπερβολική δύναμη για να αποτρέψετε την υπερχείλιση του νερού.

Λήψη και κατανάλωση νερού:

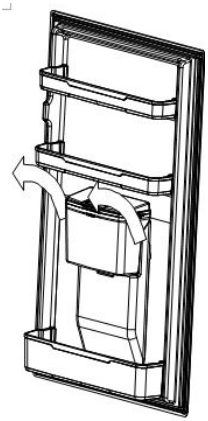


1. Πιέστε τη λαβή χρησιμοποιώντας ένα ποτήρι.
2. Το νερό ρέει όταν πιέζεται η λαβή και η εκροή σταματά όταν η λαβή επιστρέφει στην αρχική της θέση.

Προσοχή:

1. Εάν το νερό στο δοχείο δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, προτείνεται η αλλαγή του
2. Εάν η δοσιμετρική σύριγγα νερού χρησιμοποιείται για πρώτη φορά ή δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αποσυναρμολογήστε και καθαρίστε την πριν από τη χρήση.
3. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας της λήψης νερού, ελέγξτε εάν το δοχείο νερού βρίσκεται τοποθετημένο κανονικά στη βάση του

Οδηγίες για την αποσυναρμολόγηση και τον καθαρισμό της εξόδου παροχής νερού

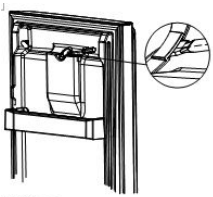


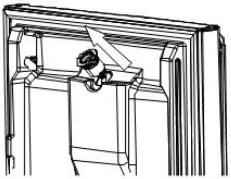
Αποσυναρμολόγηση

1. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα του δοχείου νερού τραβώντας προς το μέρος σας το δοχείο, με κλίση 45° προς τα πάνω. Όταν τα κατώτερα μέρη των κατασκευαστικών στοιχείων του δοχείου νερού διαχωρίζονται από τα εξαρτήματα της βαλβίδας νερού, μπορούν να αφαιρεθούν μέσω οριζόντιας κίνησης προς την κατεύθυνση του χρήστη



2. Αφαιρέστε τον δακτύλιο στεγανοποίησης του δοχείου νερού





3. Για να αποσυναρμολογήσετε το εξάρτημα της βαλβίδας νερού, χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι. Το άκρο του εργαλείου πρέπει να ευθυγραμμίζεται και να εισάγεται στην κενή θέση στο περίγραμμα του διαφράγματος, η οποία είναι διογκωμένη στην κορυφή των εξαρτημάτων της βαλβίδας νερού. Περιστρέψτε το κατσαβίδι δεξιόστροφα ή αριστερόστροφα. Μετά την περιστροφή, χρησιμοποιήστε την κεφαλή του εργαλείου για να ανοίξετε τη βαλβίδα νερού και στη συνέχεια τραβήξτε τα εξαρτήματα με κλίση 45° προς τα πάνω.

Προσοχή: Βεβαιωθείτε ότι το δοχείο νερού είναι άδειο πριν το αφαιρέσετε.
Τα εξαρτήματα της βαλβίδας του νερού δεν είναι αποσπώμενα

Καθαρισμός

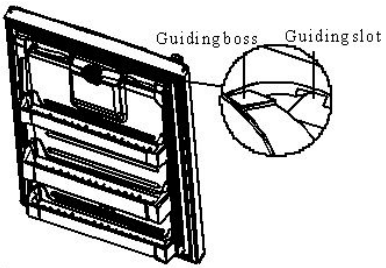
1. Για να αποσυναρμολογήσετε το δοχείο νερού, το κάλυμμα του δοχείου νερού, τον στεγανοποιητικό δακτύλιο και την βαλβίδα νερού
2. Χρησιμοποιήστε κρύο ή ζεστό νερό για να καθαρίσετε τα εξαρτήματα του διανομέα νερού.
3. Σκουπίστε την με στεγνό πανί.

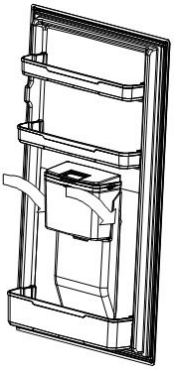
Συνιστάται να καθαρίζετε τη δοσομετρική σύριγγα νερού μία φορά κάθε 3-6 μήνες
Προσοχή: Εάν γίνεται χρήση ενός διαλύματος καθαρισμού για τον καθαρισμό του διανομέα νερού, συνιστάται η λήψη 5-6 φλιτζανιών νερού μετά την επανατοποθέτηση του δοχείου νερού, ώστε να αποφεύγεται η κατάποση διαλύματος καθαρισμού υπολειμμάτων.

Τοποθέτηση

1. Τοποθέτηση εξαρτημάτων βαλβίδας νερού

Ευθυγραμμίστε την προεξοχή καθοδήγησης στα εξαρτήματα της βαλβίδας νερού με την υποδοχή καθοδήγησης στη βάση, πιέστε το προς τα κάτω με δύναμη με κλίση 45°προς τα κάτω, μέχρι να ακούσετε έναν ήχο “κλικ”.





2. Τοποθέτηση στεγανοποιητικού δακτυλίου δοχείου νερού

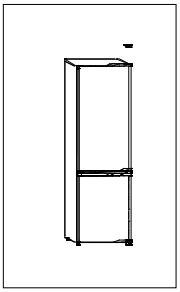
Βεβαιωθείτε ότι ο δακτύλιος στεγανοποίησης έχει τοποθετηθεί σωστά στο κάτω μέρος του δοχείου νερού. Οι ρυτίδες και η λοξή εγκατάσταση και ούτω καθεξής πρέπει να αποφεύγονται.

3. Τοποθέτηση εξαρτημάτων δοχείου νερού

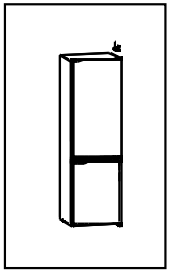
Ελέγξτε ότι η εγκοπή ανάρτησης στα εξαρτήματα του δοχείου νερού είναι ευθυγραμμισμένη με τον βρόχο ανάρτησης στο εσωτερικό στρώμα και ο δακτύλιος στεγανοποίησης στο κάτω μέρος του δοχείου νερού με την είσοδο των εξαρτημάτων της βαλβίδας νερού και, στη συνέχεια, εισάγετε τα μέσα στις αντίστοιχες θέσεις με κλίση 45° προς τα κάτω.

ΑΝΑΣΤΡΟΦΗ ΤΗΣ ΠΌΡΤΑΣ

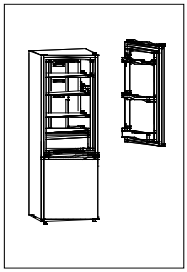
1) Βγάλε το προστατευτικό της άρθρωσης.



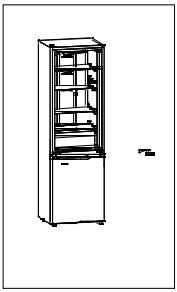
2) Αφαιρέστε τον άνω μεντεσέ με ένα κατσαβίδι.



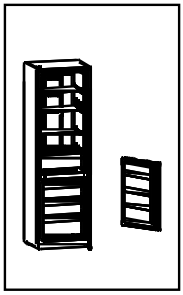
3) Βγάλτε την πόρτα του ψυκτικού θαλάμου



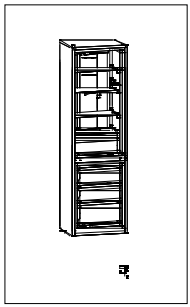
4) Αφαιρέστε τον μεσαίο μεντεσέ με ένα κατσαβίδι



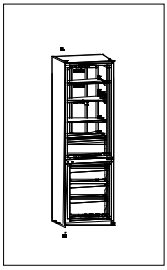
5) Βγάλε την πόρτα του θαλάμου κατάψυξης.



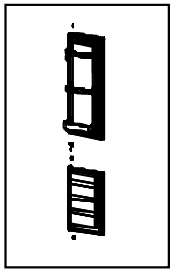
6) Αφαιρέστε το σύστημα του μεντεσέ με ένα κατσαβίδι



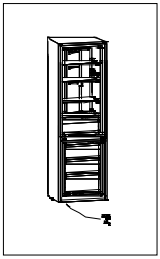
7) Βγάλτε το πώμα του άνω μεντεσέ, το πώμα του μεσαίου μεντεσέ και τον ρυθμιστή



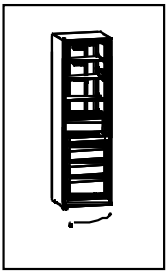
8) Βγάλτε τον δακτύλιο της πόρτας και την βάση της πόρτας



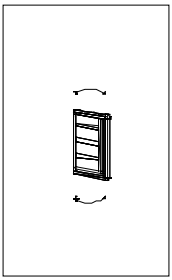
9) Συναρμολογήστε το σύστημα του κάτω μεντεσέ στην αριστερή πλευρά του θαλάμου με ένα κατσαβίδι



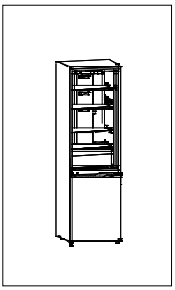
10) Συναρμολογήστε τον ρυθμιστή στη δεξιά πλευρά του θαλάμου



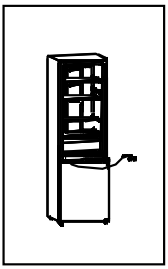
11) Συναρμολογήστε τον δακτύλιο του άξονα της πόρτας και την βάση της πόρτας του θαλάμου ψύξης στην άλλη πλευρά της πόρτας



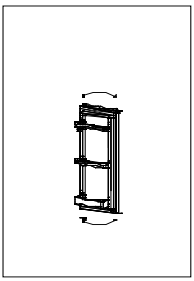
12) Συναρμολογήστε την πόρτα του θαλάμου ψύξης στον κάτω μεντεσέ



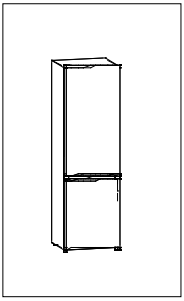
13) Συναρμολογήστε τον μεσαίο μεντεσέ στην αριστερή πλευρά του θαλάμου με ένα κατσαβίδι



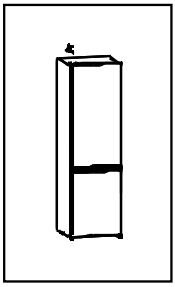
14) Συναρμολογήστε το σύστημα του άξονα της πόρτας και τη βάση στήριξης της πόρτας του θαλάμου κατάψυξης στην άλλη πλευρά της πόρτας



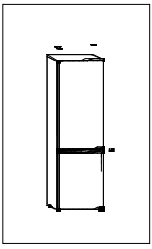
15) Συναρμολογήστε την πόρτα του θαλάμου κατάψυξης στον μεσαίο μεντεσέ



16) Συναρμολογήστε τον άνω μεντεσέ στην αριστερή πλευρά του θαλάμου με ένα κατσαβίδι



17) Συναρμολογήστε το προστατευτικό της άρθρωσης, το πώμα του άνω μεντεσέ και το πώμα του μεσαίου μεντεσέ στις σχετικές θέσεις στην άλλη πλευρά



ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Καθαρισμός πριν από την χρήση

Πριν από τη χρήση, θα πρέπει να καθαρίσετε το ψυγείο/καταψύκτη εσωτερικά με ένα ελαφρύ διάλυμα διττανθρακικού νατρίου. Στη συνέχεια, ξεπλύνετε με ζεστό νερό χρησιμοποιώντας ένα υγρό σφουγγάρι ή ένα πανί και στεγνώστε το. Πλύνετε τα καλάθια σε ζεστό σαπουνόνερο και βεβαιωθείτε ότι είναι εντελώς στεγνά πριν τα τοποθετήσετε ξανά μέσα στο ψυγείο/καταψύκτη. Καθαρίστε το εξωτερικό της μονάδας με ένα μουσκεμένο πανί.

Απόψυξη

Αυτό είναι ένα ψυγείο no-frost, η απόψυξη γίνεται αυτόματα. Δεν χρειάζεται να κάνετε απόψυξη του καταψύκτη χειροκίνητα

Καθαρισμός του εσωτερικού και του εξωτερικού της μονάδας

- Οι σκόνες πίσω από το ψυγείο και στο έδαφος πρέπει να καθαρίζονται έγκαιρα για να βελτιωθεί η ψυκτική επίδραση και η εξοικονόμηση ενέργειας.
- Ελέγχετε τακτικά το λάστιχο της πόρτας για να βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν υπολείμματα. Καθαρίστε το λάστιχο της πόρτας με ένα μαλακό πανί, νοτισμένο με σαπουνόνερο ή με αραιωμένο απορρυπαντικό.
- Το εσωτερικό του ψυγείου πρέπει να καθαρίζεται τακτικά για να αποφεύγονται οι οσμές.
- Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα, τα ποτά, τα ράφια, τα συρτάρια, κλπ.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί ή σφουγγάρι για να καθαρίσετε το εσωτερικό του ψυγείου, με δύο κουταλιές της μαγειρικής σόδας και ένα τέταρτο ζεστού νερού. Κατόπιν ξεπλύνετε με νερό και σκουπίστε. Μετά τον καθαρισμό, ανοίξτε την πόρτα και αφήστε το να στεγνώσει φυσικά πριν ενεργοποιήσετε την τροφοδοσία του ρεύματος.
- Συνιστάται το σκούπισμα περιοχών που είναι δύσκολο να καθαρίζονται τακτικά με μαλακό πανί, μαλακή βούρτσα κλπ. και, όταν είναι απαραίτητο, σε συνδυασμό με ορισμένα βοηθητικά εργαλεία (όπως λεπτές ράβδους) για να εξασφαλιστεί ότι δεν υπάρχουν ρύποι ή βακτηριακή συσσώρευση σε αυτές τις περιοχές.
- Μην χρησιμοποιείτε σαπούνι, απορρυπαντικό, σκόνη καθαρισμού, καθαριστικό ψεκασμού κλπ., καθώς αυτά μπορεί να προκαλέσουν οσμές στο εσωτερικό του ψυγείου ή να μολύνουν τα τρόφιμα.
- Καθαρίστε το πλαίσιο φιάλης, τα ράφια και τα συρτάρια, καθώς και την επιφάνεια της συσκευής με ένα μαλακό πανί βρεγμένο με σαπουνόνερο ή αραιωμένο απορρυπαντικό. Στεγνώστε με ένα μαλακό πανί ή στεγνώστε φυσικά.
- Μη χρησιμοποιείτε σκληρές βούρτσες, χαλύβδινες μπάλες καθαρισμού, συρμάτινες βούρτσες, λειαντικά, οργανικούς διαλύτες (όπως αλκοόλ, ακετόνη, λάδι μπανάνας κλπ.), βραστό νερό, όξινα ή αλκαλικά αντικείμενα, τα οποία μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια του ψυγείου και στο εσωτερικό του. Το βραστό νερό και οι οργανικοί διαλύτες όπως το βενζόλιο μπορεί να παραμορφώσουν ή να βλάψουν τα πλαστικά μέρη.
- Μην ξεπλένετε απευθείας με νερό ή άλλα υγρά κατά τη διάρκεια του καθαρισμού για να αποφύγετε βραχυκύκλωμα ή να επηρεάσετε την ηλεκτρική μόνωση μετά την βύθιση.
- Μπορεί να εμφανιστεί συμπύκνωση στο εξωτερικό μέρος της μονάδας. Αυτό μπορεί να οφείλεται σε αλλαγή στη θερμοκρασία του δωματίου. Σκουπίστε κάθε υπόλειμμα υγρασίας. Εάν το πρόβλημα συνεχίζεται, επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο τεχνικό για βοήθεια.

Αντικατάσταση του λαμπτήρα

ΟΠΟΙΑΔΉΠΟΤΕ αντικατάσταση ή συντήρηση των λαμπτήρων LED προορίζεται να γίνει από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο επισκευαστή του ή από άτομο με παρόμοια τεχνική κατάρτιση. Το προϊόν αυτό περιέχει μια πηγή φωτός τάξης ενεργειακής απόδοσης (F)

Αν απουσιάζετε από το σπίτι για μεγάλο χρονικό διάστημα

- Απενεργοποιήστε πρώτα το ψυγείο και στη συνέχεια αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα τοίχου.
- Αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα.
- Καθαρίστε το ψυγείο.
- Αφήστε το καπάκι ελαφρώς ανοιχτό ώστε να αποφευχθεί πιθανή δημιουργία συμπύκνωσης, μούχλας ή οσμών.
- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί σε περίπτωση που υπάρχουν παιδιά. Η συσκευή δεν πρέπει να είναι προσβάσιμη για παιδικό παιχνίδι.
- Σύντομες διακοπές: Κατά τις διακοπές κάτω από τρεις εβδομάδες, αφήστε το ψυγείο να λειτουργεί.
- Διακοπές μεγάλης διάρκειας: Εάν η συσκευή δεν θα χρησιμοποιηθεί για αρκετούς μήνες, αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας. Καθαρίστε και στεγνώστε σχολαστικά το εσωτερικό. Προς αποφυγή δημιουργίας οσμής και μούχλας, αφήστε την πόρτα ελαφρώς ανοιχτή: ασφαλίζοντας την ανοιχτή πόρτα εάν χρειάζεται ή αφαιρώντας την πόρτα.

Διαθεσιμοτητα ανταλλακτικων μερων

- Οι θερμοστάτες, οι αισθητήρες θερμοκρασίας, οι πλακέτες τυπωμένων κυκλωμάτων και οι πηγές φωτός διατίθενται για τουλάχιστον επτά χρόνια μετά την κυκλοφορία του τελευταίου τμήματος του μοντέλου
- λαβές πορτών, λαβές πορτών, ράφια και καλάθια για ελάχιστη περίοδο επτά ετών και στεγανοποιήσεις πορτών για ελάχιστη περίοδο 10 ετών, διαθέτοντας το τελευταίο μέρος του μοντέλου στην αγορά.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Τα ακόλουθα απλά ζητήματα μπορούν να αντιμετωπιστούν από το χρήστη. Παρακαλούμε καλέστε το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών εάν τα ζητήματα δεν έχουν διευθετηθεί.

Πρόβλημα	Πρόταση
Η συσκευή δεν λειτουργεί	Ελέγξτε αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη και συνδεδεμένη στο ρεύμα
	Ελέγξτε αν η τάση είναι χαμηλή
	Ελέγξτε εάν υπάρχει διακοπή ρεύματος ή πεσμένη ασφάλεια
Οσμή	Τυλίξτε καλά τρόφιμα με οσμές
	Ελέγξτε εάν υπάρχουν κάποια σάπια τρόφιμα
	Ελέγξτε εάν θα πρέπει να καθαριστεί το εσωτερικό

Μακροχρόνια λειτουργία του συμπιεστή	Το καλοκαίρι και όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλή, είναι φυσιολογικό
	Έχει τοποθετηθεί ταυτόχρονα στη συσκευή υπερβολική ποσότητα φαγητού
	Έχει τοποθετηθεί ζεστό φαγητό στην κατάψυξη. Περιμένετε να κρυώσει το φαγητό
	Η πόρτα έχει ανοίξει πολύ συχνά
Δεν λειτουργεί ο φωτισμός	Ελέγξτε αν η συσκευή είναι στην πρίζα και συνδεδεμένη στο ρεύμα
	Ελέγξτε αν το φως είναι κατεστραμμένο Καλέστε την τεχνική υποστήριξη για αντικατάσταση
Η πόρτα δεν μπορεί να κλείσει σωστά	Υπάρχει πάρα πολύ φαγητό μέσα στη συσκευή
	Δώστε κλίση στο ψυγείο
Έντονοι θόρυβοι	Ελέγξτε αν το ψυγείο είναι στο επίπεδο
	Ελέγξτε αν η συσκευή δεν αγγίζει τον τοίχο ή άλλα αντικείμενα

Τεχνική βοήθεια

Για να επικοινωνήσετε με την τεχνική βοήθεια, επισκεφθείτε τον ιστότοπό μας: https://corporate.haier-europe.com/en/ . Στην ενότητα "websites", επιλέξτε τη μάρκα του προϊόντος σας και τη χώρα σας. Θα ανακατευθυνθείτε στον συγκεκριμένο ιστότοπο όπου μπορείτε να βρείτε τον αριθμό τηλεφώνου και τη φόρμα για να επικοινωνήσετε με την τεχνική βοήθεια

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν, συμβουλευτείτε τη διεύθυνση https://eprel.ec.europa.eu/ ή σαρώστε το QR στην ενεργειακή ετικέτα που παρέχεται με τη συσκευή.

ÍNDICE

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD 66
Desguace de electrodomésticos antiguos 74
Conformidad 74
Garantía 75
Ahorro energético 75
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO 76
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN 77
Requisitos de espacio de la puerta 77
Nivelación de la unidad 77
USO 78
Control de temperatura del compartimento de alimentos frescos 78
Control de temperatura de la cámara de congelación 78
Consejos para conservar la comida en perfecto estado dentro del refrigerador 78
Almacenamiento de alimentos 79
DISPENSADOR DE AGUA 79
Llenado de agua potable: 80
Dispensación y consumo del agua: 80
Instrucciones de desmontaje y limpieza del dispensador de agua 80
Desmontaje 80
Limpieza 81
Instalación 81
REVERSIBILIDAD DE PUERTAS 82
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO 84
Limpieza antes del uso 84
Descongelación 84
Limpieza del interior y del exterior del electrodoméstico 84
Cambio de la bombilla 84
Si se ausenta de casa durante un periodo prolongado 84
Disponibilidad de repuestos 85
RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS 85
Asistencia técnica 86

Gracias por comprar este producto.

Antes de utilizar el frigorífico, lea con atención el manual de instrucciones para aprovechar al máximo sus prestaciones. Guarde toda la documentación para utilizarla más adelante o para otros propietarios. Este producto es para uso doméstico o para aplicaciones similares exclusivamente; por ejemplo:

- Cocina para el personal de tiendas, oficinas y otros lugares de trabajo
- Fincas rústicas, clientes de hoteles, moteles y otros entornos residenciales
- Habitaciones de huéspedes (Bed and Breakfasts)
- Servicios de catering y aplicaciones similares no destinadas a la venta al pormenor

Este electrodoméstico solo debe utilizarse para conservar alimentos, cualquier otro uso se considera peligroso y el fabricante no se responsabilizará cuando se incumplan las instrucciones. Asimismo, se recomienda tomar nota de las condiciones de la garantía.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

¡Lea atentamente las instrucciones de funcionamiento e instalación! Contienen información importante sobre cómo instalar, utilizar y mantener este electrodoméstico. El fabricante no se hace responsable si no cumple las instrucciones y advertencias. Guarde todos los documentos para consultas o propietarios futuros."

- **No conecte el electrodoméstico a la red eléctrica hasta retirar por completo todos los embalajes y protectores para el transporte. Mantenga a los niños alejados del embalaje y de sus partes. ¡Los cartones plegables y el film plástico suponen un peligro de asfixia!"**
- **Si el electrodoméstico se ha transportado en horizontal, espere al menos 4 horas antes de encenderlo para que el aceite del compresor se asiente.**
- **Cuando reciba el electrodoméstico, compruebe que no está dañado y que todos los componentes y accesorios se encuentran en perfecto estado.**
- **No dañe el circuito de refrigerante.**

- **Mantenga despejadas las ranuras de ventilación de la carcasa del electrodoméstico o de la estructura integrada.**
- **No utilice agua para limpiar la zona del compresor; pase meticulosamente un trapo seco después de limpiar para evitar que se oxide.**
- **Este electrodoméstico es pesado: manipúlelo con la ayuda de otra persona.**
- **Instale y nivele el electrodoméstico en un área adecuada para su tamaño y uso.**
- **Asegúrese de que la información eléctrica de la etiqueta de características coincida con la fuente de alimentación. Si no es así, póngase en contacto con un electricista.**
- **Este electrodoméstico funciona mediante una fuente de alimentación de 220-240 V CA/50 Hz. Una fluctuación anormal del voltaje puede provocar que el electrodoméstico no se ponga en marcha, o que se dañe el control de temperatura o el compresor, o que se oiga un ruido anormal durante el funcionamiento. En tal caso, se deberá instalar un regulador automático.**
- **Solo para el Reino Unido: El cable de alimentación de este electrodoméstico está equipado con un enchufe de 3 cables (a tierra) que se ajusta a una toma de corriente estándar de 3 cables (a tierra). No corte ni desmonte la tercera patilla (toma de tierra). Una vez instalado el electrodoméstico, el enchufe debe ser accesible.**

- **Asegúrese de que el cable eléctrico no quede atrapado debajo el electrodoméstico durante y después de su transporte/traslado para evitar cortes o daños en el cable. Para evitar riesgos, el fabricante, su representante de servicio o cualquier otra persona cualificada deben cambiar cualquier cable de alimentación que esté dañado**
- **No instale el electrodoméstico en lugares húmedos, con grasa o polvo, ni lo exponga a la luz solar directa y al agua.**
- **No instale el electrodoméstico cerca de calentadores o materiales inflamables.**
- **PARA electrodomésticos con compartimento congelador: en caso de corte del suministro eléctrico, no abra la puerta. Los alimentos congelados no deben verse afectados si el corte dura menos que las horas indicadas en la etiqueta de valores máximos (tiempo de aumento de la temperatura). Si el corte se prolonga durante más tiempo, deberá procederse a la comprobación de los alimentos y consumirse de inmediato; también se pueden cocinar y volver a congelar.**
- **Si le resulta difícil abrir la puerta del electrodoméstico justo después de cerrarla, no se preocupe. Esto se debe a la diferencia de presión que deberá ecualizarse para permitir que la puerta vuelva a abrirse normalmente transcurridos unos minutos.**

- **No almacene medicamentos, bacterias ni agentes químicos en el electrodoméstico. Este aparato es un electrodoméstico: no se recomienda almacenar materiales que requieran temperaturas extremas.**
- **No tire del cable ni doble demasiado; tampoco debe tocar el enchufe con las manos mojadas.**
- **No almacene productos que contengan propelentes inflamables (p.ej.: aerosoles) o sustancias explosivas en el electrodoméstico. ¡ Peligro de explosión!**
- **No coloque artículos inestables (objetos pesados, recipientes llenos de agua) en la parte superior del frigorífico, a fin de evitar lesiones personales causadas por caídas o descargas eléctricas causadas por el contacto con el agua.**
- **No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos para la conservación de alimentos del electrodoméstico, a menos que sean del tipo que recomienda el fabricante.**
- **Para evitar cortes o lesiones, no toque los elementos internos de refrigeración, sobre todo con las manos húmedas.**
- **Aquí están en riesgo los niños, las personas con capacidades físicas, mentales o sensoriales limitadas y las personas con conocimientos inadecuados sobre el funcionamiento seguro de este electrodoméstico. Compruebe que los niños y**

las personas vulnerables hayan entendido los riesgos. Una persona responsable de la seguridad debe supervisar o instruir a los niños y a las personas vulnerables que utilicen este electrodoméstico. Solo los niños mayores de 8 años pueden usar este electrodoméstico.

- **Los niños no deben jugar con el electrodoméstico**
- **Está permitido que los niños de 3 a 8 años de edad carguen o descarguen este aparato.**
- **PARA electrodomésticos con compartimento congelador: no almacene líquidos embotellados o enlatados (especialmente bebidas carbonatadas) en el congelador. ¡Las botellas y latas pueden explotar!**
- **PARA electrodomésticos con compartimento congelador: nunca se ponga alimentos congelados en la boca directamente desde el congelador. ¡ Peligro de quemaduras por baja temperatura!**
- **Mantenga las piezas de plástico y la junta de la puerta limpias de aceite y grasa. De lo contrario, las partes plásticas y la junta de la puerta se volverán porosas.**
- **Antes de realizar cualquier operación, desconecte el cable eléctrico de la toma de corriente.**
- **No utilice aparatos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación y siga las recomendaciones del fabricante.**

- **No utilice objetos afilados o puntiagudos, como cuchillos o tenedores, para quitar el hielo. Nunca utilice secadores de pelo, calentadores eléctricos u otros aparatos eléctricos para descongelar el electrodoméstico.**
- **Se recomienda mantener limpio el enchufe. Cualquier acumulación excesiva de polvo en el enchufe podría originar un incendio.**
- **No intente reparar, desmontar o modificar este electrodoméstico por su cuenta. En caso de necesitar reparación, póngase siempre en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.**
- **Supervise a los niños mientras se realizan tareas de limpieza o mantenimiento en el electrodoméstico.**
- **No limpie los estantes de cristal fríos con agua caliente. El cambio repentino de temperatura puede causar que el vidrio se rompa.**
- **ADVERTENCIA: Los tubos del circuito de refrigeración transportan una pequeña cantidad de refrigerante ecológico pero inflamable (R600a) y gas aislante (ciclopentano). No daña la capa de ozono y no aumenta el efecto invernadero. Si se producen fugas de refrigerante, este puede causar lesiones en los ojos o inflamarse.**
- **En caso de producirse daños en el circuito de refrigerante:**

- **Apague el electrodoméstico y desenchúfelo de la red eléctrica.**
- **Mantenga las llamas abiertas y/o las fuentes de ignición alejadas del electrodoméstico.**
- **Ventile la habitación durante varios minutos.**
- **Informe al servicio de atención al cliente.**

- **ADVERTENCIA: No dañe el enchufe o el cable de alimentación; esto podría provocar incendios o descargas eléctricas.**
- **ADVERTENCIA: No utilice tomas de corriente múltiples portátiles ni fuentes de alimentación portátiles. No recomendamos el uso de cables prolongadores ni adaptadores con varias tomas.**
- **No intente sentarse o ponerse de pie en la parte superior del electrodoméstico. Esto podría dañarlo o sufrir lesiones personales. Este electrodoméstico no se puede instalar apilado sobre otro.**
- **El electrodoméstico es un producto diseñado y fabricado para el uso doméstico.**
- **Solo pueden usarse piezas originales suministradas por el fabricante. El fabricante garantiza que solo estas piezas cumplen los requisitos de seguridad.**
- **Abrir la puerta durante un tiempo prolongado puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del electrodoméstico**

- **Limpie regularmente las superficies que puedan entrar en contacto con alimentos y sistemas de drenaje accesibles**
- **Limpie los depósitos de agua si no se han utilizado durante 48 horas. Enjuague el sistema de agua conectado al suministro de agua si no se ha extraído agua durante 5 días**
- **Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el frigorífico, para evitar que entren en contacto con otros alimentos o goteen sobre ellos**
- **Los compartimentos de congelación de dos estrellas (si el aparato dispone de ellos) son adecuados para conservar alimentos precongelados, guardar o hacer helados y producir cubitos de hielo**
- **Los compartimentos de una, dos y tres estrellas (si el aparato dispone de ellos) no son adecuados para congelar alimentos frescos**
- **Para evitar la aparición de moho, el aparato se debe apagar, descongelar, limpiar y secar, además de dejar la puerta abierta, cuando vaya a permanecer vacío durante largos periodos de tiempo**
- **En el caso de los armarios para la conservación de vinos: Aparato destinado a utilizarse exclusivamente para la conservación de vinos**

- **En el caso de los aparatos de libre instalación: Este aparato no está destinado a utilizarse como aparato encastrable**
- **En el caso de los aparatos sin compartimento de cuatro estrellas: Este aparato no es adecuado para la congelación de productos alimenticios**

Desguace de electrodomésticos antiguos





Este electrodoméstico tiene la marca de conformidad con la Directiva europea 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).
Los RAEE contienen sustancias contaminantes (que pueden tener consecuencias negativas para el medio ambiente) y componentes básicos (que pueden reutilizarse). Es importante someter los RAEE a procedimientos específicos para eliminar y desechar de manera correcta todos los contaminantes, además de recuperar y reciclar todos los materiales.
Todos personalmente somos importantes cuando se trata de garantizar que los RAEE no se conviertan en un problema ambiental. Para esto, es fundamental respetar algunas reglas básicas:

- Los RAEE no deben tratarse como residuos domésticos.
- Los RAEE deben entregarse en los puntos de recogida pertinentes que gestionan los municipios o las empresas autorizadas. En algunos países existe un servicio de recogida de RAEE de gran tamaño.

En muchos países se puede entregar el electrodoméstico antiguo al comprar otro nuevo en el establecimiento, que deberá recogerlo de forma gratuita siempre que se trate de un aparato equivalente y que tenga las mismas funciones que el suministrado.

Conformidad

Al colocar la marca CE en este producto, declaramos, bajo nuestra propia responsabilidad, el cumplimiento de todos los requisitos europeos en términos de seguridad, salud y medio ambiente, establecidos en la legislación para este producto.

Garantía

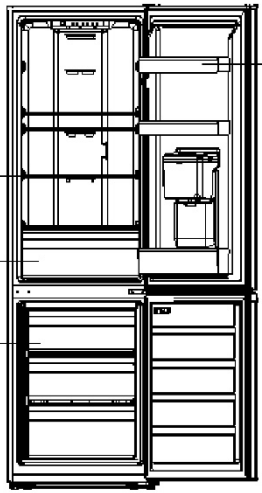
La garantía mínima es: 2 años para los países de la UE, 3 años para Turquía, 1 año para el Reino Unido, 1 año para Rusia, 3 años para Suecia, 2 años para Serbia, 5 años para Noruega, 1 año para Marruecos y 6 meses para Argelia. En Túnez no se requiere garantía legal.

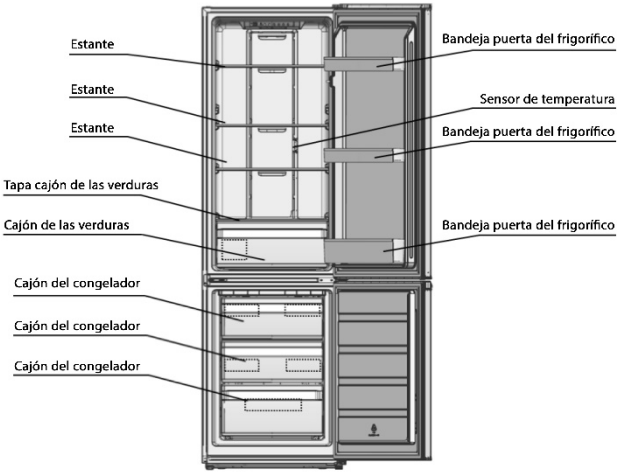
Ahorro energético

Para ahorrar más energía, recomendamos lo siguiente:

- Instale el electrodoméstico en un lugar con buena ventilación, que esté lejos de fuentes de calor y no quede expuesto a la luz solar directa.
- Procure no guardar alimentos calientes en el frigorífico para evitar que la temperatura interior aumente y el compresor funcione de manera continua.
- No introduzca demasiados alimentos para garantizar una circulación de aire adecuada.
- Descongele el electrodoméstico si tiene hielo para facilitar la transferencia del frío.
- Si se corta la corriente eléctrica, es aconsejable mantener las puertas del frigorífico cerradas.
- Abra las puertas o manténgalas abiertas lo menos posible.
- Evite ajustar temperaturas demasiado bajas.
- Elimine el polvo de la parte trasera del electrodoméstico.
- Es posible que los electrodomésticos de refrigeración no funcionen correctamente (posibilidad de descongelación del contenido o de aumento excesivo de la temperatura en el compartimento de alimentos congelados) cuando se deja durante un período prolongado de tiempo por debajo del límite de temperatura para el que ha sido diseñado.
- Limpia regularmente las superficies que puedan entrar en contacto con alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.
- Limpia los depósitos del agua si no se han utilizado durante 48 h; enjuaga el circuito del agua conectado a un suministro de agua si no se ha utilizado agua durante 5 días.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO





La configuración que ahorra más energía requiere colocar cajones, fiambreras y estantes en el producto.

Consulta las imágenes anteriores.

*La línea de puntos representa la posición de la salida de aire y la entrada de aire de retorno.

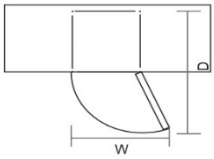
**Los estantes de vidrio se pueden mover o quitar para conseguir un volumen mayor tanto en el compartimento de alimentos frescos como en el compartimento de alimentos congelados. Para ello, tire del estante hacia adelante hasta que se pueda mover hacia arriba o hacia abajo y retirarlo. Haga lo mismo al revés para insertar el estante a una altura diferente.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

1. Si fuera posible, evite colocar el electrodoméstico cerca de cocinas, radiadores y bajo la luz directa del sol pues esto provocará que el compresor se ponga en marcha durante largos periodos de tiempo. Si se instala junto a una fuente de calor o un frigorífico, respete las distancias de separación mínimas siguientes:
2. Al instalar la unidad, asegúrese de dejar 10 cm de espacio libre a ambos lados, 10 cm en la parte trasera y 30 cm en la parte superior de la unidad. Esto permitirá que el aire frío circule alrededor del aparato y mejorará la eficiencia del proceso de enfriamiento.
3. El electrodoméstico debería instalarse sobre una superficie lisa.
4. Protección de la humedad. Para evitar que se oxiden las partes metálicas, no debe colocar el congelador en un lugar húmedo. Y no pulverice agua sobre el congelador, pues esto podría debilitar el aislamiento y provocar fugas de corriente.
5. Siga las instrucciones indicadas en el apartado "Limpieza y cuidados" para preparar el electrodoméstico para el uso.
6. No cubra de ninguna manera el frigorífico.
7. El electrodoméstico ha sido diseñado para funcionar dentro del rango de temperaturas ambiente establecido, en función de las zonas climáticas. No utilice el electrodoméstico si la temperatura rebasa estos límites establecidos. La clase climática de su electrodoméstico figura en la etiqueta junto a la descripción técnica, en el interior del compartimento frigorífico.
    - templada extendida: «Aparato de refrigeración destinado a utilizarse a temperaturas ambiente de entre 10 °C y 32 °C»;
    - templada: «Aparato de refrigeración destinado a utilizarse a temperaturas ambiente de entre 16 °C y 32 °C»;
    - subtropical: «Aparato de refrigeración destinado a utilizarse a temperaturas ambiente de entre 16 °C y 38 °C»;
    - tropical: «Aparato de refrigeración destinado a utilizarse a temperaturas ambiente de entre 16 °C y 43 °C».

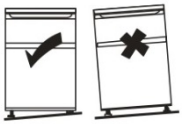
Requisitos de espacio de la puerta

La puerta del electrodoméstico debe poder abrirse completamente como se muestra en la figura.
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Nivelación de la unidad

Para esto, ajuste las dos patas de nivelación de la parte delantera del electrodoméstico.
Si el electrodoméstico no está horizontal, las puertas y la alineación de las juntas magnéticas no se cubrirán de forma correcta.
Asegúrese de que el pie toque el suelo antes del uso.
Mire hacia abajo desde arriba, aflojando y apretando en sentido horario y antihorario.



USO

Control de temperatura del compartimento de alimentos frescos



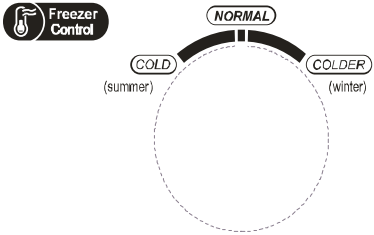
2 °C es la temperatura más baja, mientras que 8 °C es la más alta. Se recomienda configurar la temperatura a 4 °C.

Enfriamiento rápido: se recomienda activar la función cuando se coloca mucha comida en el compartimento de alimentos frescos. La función hará que la temperatura baje más rápido. Una vez activada, la función de enfriamiento rápido se ejecutará durante 2,5 horas y, una vez transcurrido este tiempo, se detendrá automáticamente y se restaurará la configuración anterior.

Cuando se configura el modo de enfriamiento rápido, el frigorífico funcionará en este modo durante 2,5 horas y, una vez transcurrido este tiempo, el controlador de temperatura de la cámara frigorífica volverá automáticamente a la configuración anterior.

Control de temperatura de la cámara de congelación

El compartimento de congelación tiene 3 ajustes: "FRÍO", "NORMAL", "MUY FRÍO". "FRÍO" es el ajuste más cálido y "MUY FRÍO" es el más frío. Se recomienda configurar la temperatura en "NORMAL".



Cuando la temperatura ambiente es alta, se recomienda poner la temperatura entre "NORMAL" y "FRÍO". Si la temperatura ambiente es superior a 35 °C, se recomienda poner la temperatura en "FRÍO".
Cuando la temperatura ambiente es baja, se recomienda poner la temperatura entre "NORMAL" y "MUY FRÍO". Si la temperatura ambiente es inferior a 10 °C, se recomienda poner la temperatura en "MUY FRÍO".

Consejos para conservar la comida en perfecto estado dentro del refrigerador

- **Preste una especial atención con las carnes y pescados: las carnes c**ocinadas deberían almacenarse siempre en un estante por encima de las carnes crudas para evitar la transferencia de bacterias. Conserve las carnes crudas en un plato que sea lo suficientemente grande para recoger los jugos y cúbralo con film transparente o aluminio.
- **Deje espacio alrededor de la comida:** esto permitirá que el aire frío circule alrededor del frigorífico, asegurando que todas sus partes se mantienen frescas.
- **¡ Envuelva la comida!:** para evitar la transferencia de sabores y que se seque en exceso, la comida debe empaquetarse y cubrirse separadamente. La fruta y la verdura no necesitan ser envueltas.
- **La comida precocinada debe refrigerarse adecuadamente:** deje que la comida precocinada se enfríe antes de colocarla en el frigorífico. Este contribuirá a evitar que la temperatura interna del frigorífico se eleve.
- **¡ Cierre la puerta!: p**ara evitar el escape de aire frío, intente limitar el número de veces que abre la puerta. Al volver de las compras, clasifique los alimentos que deben guardarse en el frigorífico antes de abrir la puerta. Abra la puerta solo para meter o sacar comida.

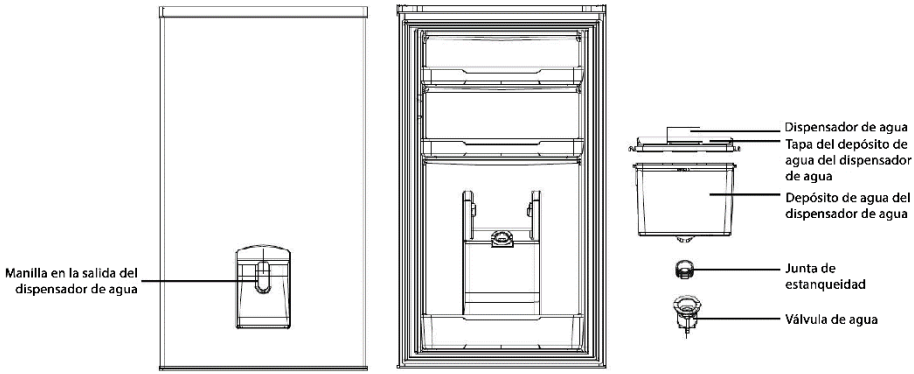
Almacenamiento de alimentos

Coloque diferentes alimentos en diferentes compartimentos de acuerdo con la tabla siguiente.

Compartimentos del frigorífico	Tipo de alimento
Puerta o balcones del compartimento del frigorífico	• Alimentos con conservantes naturales, como mermeladas, zumos, bebidas y condimentos. • No almacene alimentos perecederos.
Cajón de verdura	• Las frutas, hierbas y verduras deben colocarse por separado en el recipiente de verdura. • No guarde plátanos, cebollas, patatas ni ajos en el frigorífico.
Estante del frigorífico - central	• Productos lácteos, huevos
Estante del frigorífico - superior	• Alimentos que no necesitan cocinarse, como alimentos listos para comer, carnes delicatessen y sobras..
Cajones del congelador/ bandeja	• Alimentos para almacenamiento a largo plazo. • Cajón inferior para carne cruda, aves de corral y pescado. • Cajón central para verduras congeladas y patatas fritas. • Bandeja superior para helado, fruta congelada y productos horneados congelados.

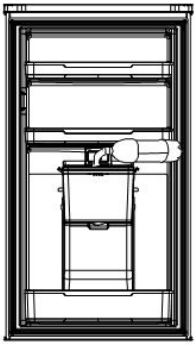
- Se sugiere ajustar la temperatura a 4°C en el compartimento del frigorífico y, si es posible, a -18°C en el compartimento del congelador.
- Para la mayoría de las categorías de alimentos, el tiempo de almacenamiento más largo en el compartimento del frigorífico se logra con temperaturas más frías. Dado que algunos productos en particular (como frutas y verduras frescas) pueden dañarse con temperaturas más frías, se sugiere mantenerlos en los cajones de verduras, siempre que haya. Si no hay, mantenga un ajuste medio del termostato.
- Para alimentos congelados, consulte el tiempo de almacenamiento escrito en el envase de los alimentos. Este tiempo de almacenamiento se consigue siempre que el ajuste respete las temperaturas de referencia del compartimento (una estrella -6°C, dos estrellas -12°C, tres estrellas -18°C).

DISPENSADOR DE AGUA



Llenado de agua potable:

Abra la tapa del depósito de agua y llénelo de agua directamente.

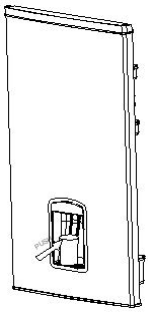


Atención:

1. El dispensador solo puede llenarse de agua depurada y fresca que no tenga impurezas.
2. No está permitido realizar el llenado bajando la caja de agua de la puerta.
3. El nivel del agua debe ser inferior al indicado en la caja de agua.

No abra/cierre la puerta demasiado fuerte para evitar que se desborde el agua.

Dispensación y consumo del agua:

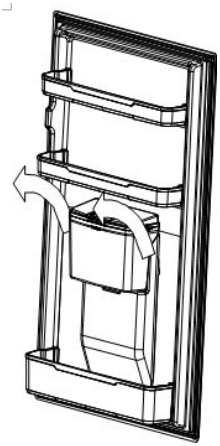


1. Empuje la manilla con un vaso.
2. El agua sale cuando se empuja la manilla y se detiene cuando esta vuelve a su posición original.

Atención:

1. Si el agua del depósito no se utiliza durante mucho tiempo, es recomendable cambiarla.
2. Si el dispensador de agua se utiliza por primera vez o no se ha utilizado durante mucho tiempo, es recomendable montarlo y limpiarlo antes de su uso.
3. Si se produce un fallo al dispensar agua, compruebe que la caja de agua esté bien colocada en la base.

Instrucciones de desmontaje y limpieza del dispensador de agua

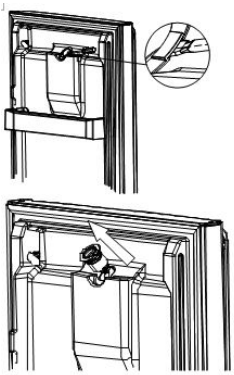


Desmontaje

1. Saque los componentes del depósito de agua tirando del depósito hacia usted, con una inclinación de 45° hacia arriba. Cuando las partes inferiores de los componentes del depósito de agua están separadas de los componentes de la válvula de agua, se pueden extraer a través del movimiento horizontal en la dirección del usuario.



2. Retire la junta de estanqueidad del depósito de agua.



3. Para desmontar el componente de la válvula de agua, utilice un destornillador. El filo deberá estar alineado e insertado en el hueco del borde del faldón, abombado en la parte superior de los componentes de la válvula de agua. Gire el destornillador hacia la derecha o izquierda. A continuación, utilice la herramienta para abrir la válvula de agua y luego saque los componentes con una inclinación de 45° hacia arriba.

Atención: Asegúrese de que el depósito de agua está vacío antes de moverlo. Los componentes de la válvula de agua no son desmontables.

Limpieza

1. Desmonte el depósito de agua, la tapa del depósito, la junta de estanqueidad y la válvula de agua.
2. Utilice agua fría o tibia para limpiar los componentes del dispensador de agua.
3. Pase un paño seco.

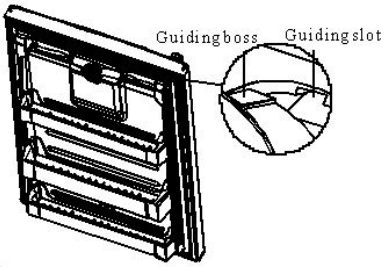
Se recomienda limpiar el dispensador de agua una vez cada 3-6 meses.

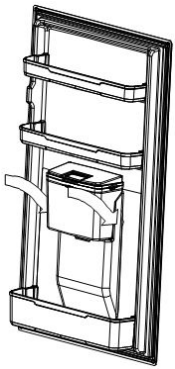
Atención: Si se utiliza una solución limpiadora para limpiar el dispensador de agua, se recomienda llenar 5-6 tazas de agua después de haber instalado de nuevo el depósito de agua para evitar ingerir restos de dicha solución limpiadora.

Instalación

1. Instalación de los componentes de la válvula de agua

Alinee la saliente de guía en los componentes de la válvula de agua con la ranura de guía en la base y presiónela con fuerza con una inclinación de 45° hacia abajo hasta que oiga un "clic".





2. Instalación de la junta de estanqueidad del depósito de agua

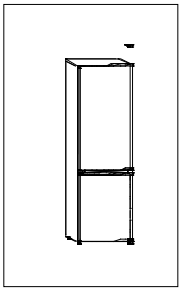
Asegúrese de que la junta de estanqueidad esté bien montada en la parte inferior del depósito de agua. Se evitará dobleces, una instalación oblicua, etc.

3. Instalación de los componentes del depósito de agua

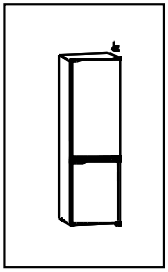
Compruebe que la ranura para colgar de los componentes del depósito de agua esté alineada con el bucle de suspensión en la capa interna, y la junta de estanqueidad en el fondo del depósito de agua con los componentes de la entrada de agua, y luego móntelos en su posición con una inclinación de 45° hacia abajo.

REVERSIBILIDAD DE PUERTAS

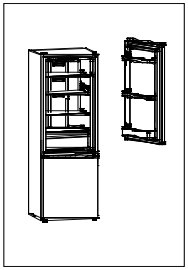
1) Retire el embellecedor.



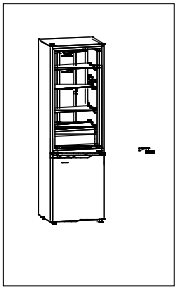
2) Retire la bisagra superior con un destornillador.



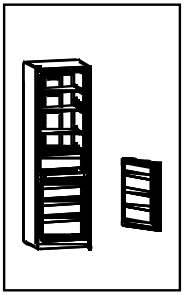
3) Retire la puerta de la cámara frigorífica.



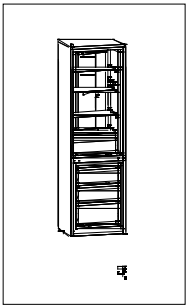
4) Retire la bisagra central con un destornillador.



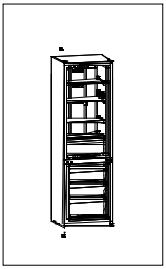
5) Retire la puerta de la cámara de congelación.



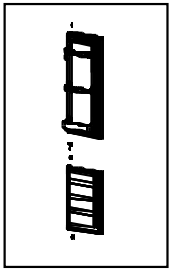
6) Retire el conjunto de bisagras con un destornillador.



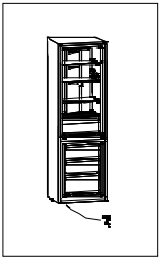
7) Retire el tope de la bisagra superior, el tope de la bisagra central y el ajustador.



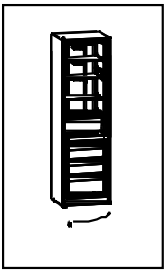
8) Retire el casquillo de la puerta y el soporte de la puerta.



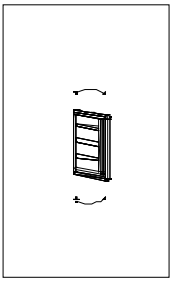
9) Monte el conjunto de la bisagra inferior en el lado izquierdo del compartimento con un destornillador.



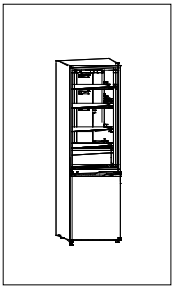
10) Monte el ajustador en el lado derecho del compartimento.



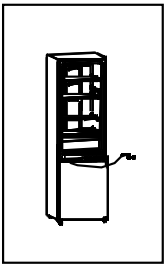
11) Monte el casquillo y el soporte de la puerta de la cámara frigorífica al otro lado de la puerta.



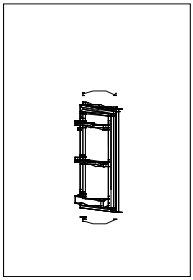
12) Monte la puerta de la cámara frigorífica en la bisagra inferior.



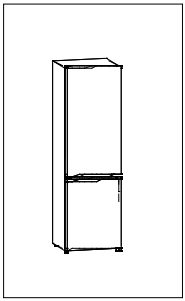
13) Monte la bisagra central en el lado izquierdo del compartimento con un destornillador.



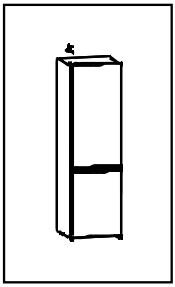
14) Monte el casquillo y el soporte de la puerta de la cámara frigorífica al otro lado de la puerta.



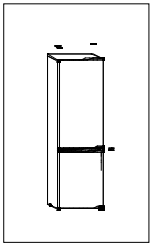
15) Monte la puerta de la cámara frigorífica en la bisagra central.



16) Monte la bisagra superior en el lado izquierdo del compartimento con un destornillador.



17) Monte el embellecedor, el tope de la bisagra superior y el tope de la bisagra central en su posición en el lado contrario.



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Limpieza antes del uso

Antes de su uso, el interior del frigorífico/congelador debe limpiarse con una solución de bicarbonato de sodio. A continuación, enjuague con agua tibia utilizando una esponja escurrida o un paño y limpie. Lave los cajones con agua tibia y jabón y asegúrese de que estén completamente secos antes de volver a colocarlos en el frigorífico/congelador. Limpie el exterior del electrodoméstico con un paño húmedo.

Descongelación

Este es un frigorífico Total No Frost, la descongelación se realiza automáticamente. No es necesario descongelar el congelador manualmente.

Limpieza del interior y del exterior del electrodoméstico

- El polvo que hay detrás del frigorífico y en el suelo se debe limpiar de manera oportuna para mejorar el efecto de enfriamiento y ahorro de energía.
- Compruebe la junta de la puerta de manera periódica para asegurarse de que no haya residuos. Limpie la junta de la puerta con un paño suave humedecido con agua y jabón o detergente diluido.
- El interior del frigorífico debe limpiarse regularmente para evitar olores.
- Antes de limpiar, apague el aparato y retire todos los alimentos, bebidas, estantes, cajones, etc.
- Utilice un paño suave o una esponja para limpiar el interior del frigorífico con dos cucharadas de bicarbonato sódico y un cuarto de agua tibia. A continuación, enjuague con agua y seque. Tras la limpieza, abra la puerta y deje que el interior se seque de forma natural antes de encender el electrodoméstico.
- Se recomienda pasar regularmente por las áreas que son difíciles de limpiar un trapo o un cepillo suave y, si es necesario, ayudarse con utensilios auxiliares (como palillos finos) para garantizar que no se acumule suciedad o bacterias en estas áreas.
- No utilice jabón, detergente, productos en polvo, limpiadores en aerosol, etc. Podría contaminar los alimentos o producir olores en el interior del frigorífico.
- Limpie el botellero, los estantes y los cajones, así como la superficie del aparato con un paño suave humedecido con agua jabonosa o detergente diluido. Seque con un paño suave o deje que se seque de forma natural.
- No utilice cepillos duros, bolas de acero limpias, cepillos de alambre, abrasivos, disolventes orgánicos (como alcohol, acetona, aceite de plátano, etc.), agua hirviendo o productos ácidos o alcalinos que pueden dañar la superficie y el interior del frigorífico. El agua hirviendo y los disolventes orgánicos, como el benceno, pueden deformar o dañar las partes de plástico.
- No aplique directamente agua u otros líquidos durante el enjuague para evitar cortocircuitos o que el aislamiento eléctrico se estropee tras sumergirse en líquido.
- La condensación puede aparecer en el exterior de la unidad. Esto puede deberse a un cambio en la temperatura ambiente. Limpie cualquier residuo de humedad. Si el problema continúa, póngase en contacto con un técnico cualificado para obtener ayuda.

Cambio de la bombilla

Cualquier sustitución u operación de mantenimiento de las lámparas LED debe llevarse a cabo por el fabricante, su servicio técnico o una persona debidamente cualificada. Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética (F).

Si se ausenta de casa durante un periodo prolongado

- Primero, apague el frigorífico y luego desenchúfelo de la toma de corriente.
- Extraiga todos los alimentos.
- Limpie el frigorífico.

- Deje la puerta ligeramente abierta para evitar olores, condensación y la formación de moho.
- Tenga muchísimo cuidado si hay niños cerca. El aparato no debe quedar al alcance de niños que puedan querer jugar con él.
- Vacaciones cortas: Si se va de vacaciones durante menos de tres semanas, deje funcionando el frigorífico.
- Vacaciones largas: Si no va a utilizar el electrodoméstico durante varios meses, saque todos los alimentos y desenchufe el cable de alimentación. Limpie y seque meticulosamente el interior. Para evitar olores y la formación de moho, deje la puerta ligeramente abierta. Puede poner un tope para evitar que se cierre accidentalmente o incluso quitar la puerta.

Disponibilidad de repuestos

- Termostatos, sensores de temperatura, placas de circuitos impresos y fuentes luminosas, durante un período de, como mínimo, siete años tras la introducción en el mercado de la última unidad del modelo.
- Mangos de puerta, bisagras, bandejas y cestos, durante un período de, como mínimo, siete años, y juntas de puerta durante un período de, como mínimo, diez años tras la introducción en el mercado de la última unidad del modelo;

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

A continuación se citan algunos problemas sencillos que puede solucionar el usuario. Llame al departamento de servicio posventa si los problemas no se resuelven.

Problema	Sugerencia
El aparato no funciona.	Compruebe si el aparato está enchufado y conectado a la red eléctrica.
	Compruebe si la tensión es baja.
	Compruebe si ha habido un fallo de suministro o una activación del circuito.
Olor	Envuelva los alimentos con un olor fuerte.
	Compruebe si hay algún alimento en mal estado.
	Compruebe si es necesario limpiar el interior del frigorífico.
Funcionamiento a largo plazo del compresor.	En verano y cuando la temperatura ambiente es alta, es normal.
	Se ha colocado demasiada comida en el aparato al mismo tiempo.
	Se ha guardado comida caliente en el congelador. Espere a que la comida se enfríe.
	La puerta se ha abierto con demasiada frecuencia.
La luz no funciona.	Compruebe si el aparato está enchufado y conectado a la red eléctrica.
	Compruebe si la luz está dañada. Llame al servicio técnico para la sustitución.
La puerta no cierra correctamente.	Hay demasiada comida dentro del aparato.
	Incline el frigorífico.
Ruidos fuertes	Compruebe si el frigorífico está bien nivelado.
	Compruebe que el aparato no esté tocando la pared u otros objetos.

Asistencia técnica

Para ponerse en contacto con la asistencia técnica, visite nuestro sitio web: https://corporate.haier-europe.com/en/. En la sección "websites", elija la marca de su producto y su país. Serás redirigido al sitio web específico donde podrás encontrar el número de teléfono y el formulario para contactar con la asistencia técnica.

Para más información sobre el producto, consulte https://eprel.ec.europa.eu/ o escanee el QR en la etiqueta energética suministrada con el aparato.

TABLE DES MATIÈRES

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ 88
Mise au rebut des anciens appareils 96
Conformité 96
Garantie 97
Économies d'énergie 97
VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT 98
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION 99
Espace requis pour les portes 99
Mise à niveau de l'unité 99
UTILISATION 100
Contrôle de la température du compartiment de stockage des aliments frais 100
Contrôle de la température de la chambre de congélation 100
Astuces pour maintenir les aliments en parfait état dans le réfrigérateur 100
Stockage alimentaire 101
DISTRIBUTEUR D'EAU 101
Remplissage en eau potable : 102
Comment se servir un verre d'eau : 102
Instructions de démontage et de nettoyage du distributeur d'eau 102
Démontage 102
Nettoyage 103
Installation 103
RÉVERSIBILITÉ DE LA PORTE 104
NETTOYAGE ET ENTRETIEN 106
Nettoyage avant utilisation 106
Dégivrage 106
Nettoyage de l'intérieur et de l'extérieur de l'appareil 106
Remplacement de l'ampoule 106
Si vous vous absentez pendant une période prolongée 107
Disponibilité des pièces de rechange 107
DÉPANNAGE 107
Assistance technique 108

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit.
Avant d'utiliser votre réfrigérateur, veuillez lire attentivement ces instructions d'utilisation afin de maximiser ses performances. Conservez cette documentation pour pouvoir vous y référer ultérieurement ou pour les éventuels futurs propriétaires. Ce produit est destiné uniquement à un usage domestique ou autres usages similaires tels que :

- l'espace cuisine réservé au personnel dans un magasin, des bureaux ou autres lieux de travail,
- dans les fermes-auberges, pour la clientèle des hôtels, motels et autres lieux de type résidentiel,
- dans les chambres d'hôtes,
- chez la restauration et autres services similaires, ce produit ne convient pas à la vente au détail.

Cet appareil doit être utilisé uniquement pour conserver de la nourriture ; tout autre usage est considéré comme dangereux et le fabricant ne sera pas tenu responsable en cas de mauvaise utilisation. Il est donc recommandé de prendre connaissance des conditions de garantie.

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Veuillez lire attentivement les instructions d'utilisation et d'installation ! Elles contiennent des informations importantes sur l'installation, l'utilisation et l'entretien de l'appareil. Le fabricant n'est pas responsable si vous ne respectez pas les instructions et avertissements.
Conservez tous les documents pour une utilisation ultérieure ou pour le propriétaire suivant.

- **Ne branchez pas l'appareil à l'alimentation électrique avant d'avoir retiré tous les protecteurs d'emballage et de transport. Tenez les enfants à l'écart de l'emballage et de ses parties. Risque de suffocation provenant de cartons pliants et de film plastique !**
- **Laisser reposer pendant au moins 4 heures avant la mise en marche pour permettre à l'huile du compresseur de se déposer si le compresseur même est transportée horizontalement.**
- **À la livraison, vérifiez que le produit n'est pas endommagé et que toutes les pièces et accessoires sont en parfait état.**
- **N'endommagez pas le circuit réfrigérant.**

- **N'obstruez pas les orifices d'aération dans l'appareil ou dans la structure dans laquelle il est intégré.**
- **Ne jamais utiliser d'eau pour laver la position du compresseur, l'essuyer soigneusement avec un chiffon sec après le nettoyage pour éviter la rouille.**
- **Manipulez toujours l'appareil avec au moins deux personnes parce qu'il est lourd.**
- **Installez et mettez à niveau l'appareil dans une zone adaptée à sa taille et à son utilisation.**
- **Assurez-vous que les informations électriques figurant sur la plaque signalétique sont conformes à l'alimentation électrique. Si ce n'est pas le cas, contactez un électricien.**
- **L'appareil est alimenté par une alimentation de 220-240 VCA/50 Hz. Les variations anormales de tension peuvent provoquer l'arrêt de l'appareil ou endommager le régulateur de température ou le compresseur, ou il peut y avoir un bruit anormal lors du fonctionnement. Dans ce cas, un régulateur automatique doit être monté.**
- **Uniquement pour le Royaume-Uni : Le cordon d'alimentation de l'appareil est équipé d'une fiche 3 pôles (de mise à la terre) qui s'adapte à une prise standard 3 pôles (de mise à la terre). Ne coupez jamais ou ne démontez jamais la troisième broche (mise à la terre). Une fois l'appareil installé, la fiche doit être accessible.**

- **Veillez à ce que le câble de réseau ne soit pas coincé sous l'appareil pendant et après le transport ou le déplacement de l'appareil, afin d'éviter que le câble de réseau ne soit coupé ou endommagé. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent d'entretien ou des personnes possédant le même type de qualification, afin d'éviter tout risque.**
- **N'installez pas l'appareil dans un endroit humide, graisseux ou poussiéreux et ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil ni à l'eau.**
- **N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur ou de matériaux inflammables**
- **POUR les appareils équipés d'un compartiment congélateur : en cas de panne de courant, n'ouvrez pas le couvercle. Les aliments congelés ne devraient pas être affectés si la panne dure moins que les heures indiquées sur l'étiquette signalétique (temps de montée en température). Si la panne dure plus longtemps, alors il convient de vérifier les aliments et de les manger immédiatement ou bien de les cuire et de les congeler à nouveau.**
- **Si vous trouvez que le couvercle de l'appareil est difficile à ouvrir juste après l'avoir fermé, ne soyez pas inquiet. Cela vient de la différence de pression qui doit s'égaliser et permettre au**

couvercle de s ' ouvrir normalement après quelques minutes.

- **Ne conservez pas de médicaments, de bactéries ou d'agents chimiques dans l'appareil. Cet appareil est un appareil électroménager, il n'est pas recommandé de stocker des produits qui nécessitent des températures strictes.**
- **Ne tirez pas et ne pliez pas excessivement le cordon d'alimentation et ne touchez pas la prise avec les mains mouillées.**
- **Ne conservez pas des produits contenant des gaz propulseurs inflammables (par ex. des bombes de pulvérisation) ou des substances explosives dans l'appareil. Risque d'explosion !**
- **Ne placez pas d'objets instables (objets lourds, récipients remplis d'eau) sur le dessus du réfrigérateur, pour éviter les blessures corporelles causées par une chute ou une électrocution causée par le contact avec de l'eau.**
- **N'utilisez pas d'appareils électriques dans les compartiments de conservation des aliments de l'appareil, excepté s'ils sont du type recommandé par le fabricant.**
- **Ne pas toucher les éléments de refroidissement internes, en particulier avec les mains mouillées, pour éviter les fissures ou les blessures.**
- **Les enfants, les personnes qui ont des capacités physiques, mentales ou sensorielles limitées,**

ainsi que les personnes qui ont des connaissances insuffisantes en matière de sécurité d'utilisation de l'appareil sont à risque. Vérifiez que les enfants et les personnes vulnérables ont compris les dangers. Une personne responsable de la sécurité doit surveiller les enfants et les personnes vulnérables qui utilisent l'appareil ou leur expliquer son fonctionnement. Seuls les enfants âgés de 8 ans et plus peuvent utiliser l'appareil.

- **Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.**
- **Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et à décharger l'appareil**
- **POUR les appareils avec compartiment congélateur : ne conservez pas de liquides en bouteille ou en canette (surtout les boissons gazeuses) dans le compartiment congélateur. Les bouteilles et les canettes peuvent éclater !**
- **POUR les appareils équipés d'un compartiment congélateur : ne placez jamais d'aliments congelés dans votre bouche juste après les avoir sortis du compartiment congélateur. Risque de brûlures à basse température !**
- **Gardez les pièces en plastique et le joint de porte exempt d'huile et de graisse. Dans le cas contraire, les pièces en plastique et le joint de porte deviendront poreux.**

- **Avant toute intervention, débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.**
- **N'utilisez pas d'outils mécaniques ou autres équipements pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.**
- **N'utilisez pas d'objets pointus ou tranchants tels que des couteaux ou des fourchettes pour enlever le givre. N'utilisez jamais de sèche-cheveux, de radiateurs électriques ou d'autres appareils électriques de ce type pour le dégivrage.**
- **Il est recommandé de maintenir la prise propre ; les résidus excessifs de poussière sur la prise peuvent provoquer un incendie.**
- **N'essayez pas de réparer, démonter ou modifier l'appareil vous-même. En cas de réparation, veuillez contacter notre service clientèle.**
- **Supervisez les enfants pendant le nettoyage ou l'entretien de l'appareil.**
- **Ne nettoyez pas les clayettes froides en verre à l'eau chaude. Un changement soudain de température peut casser le verre.**
- **AVERTISSEMENT : Les tubes du circuit de réfrigération transportent une petite quantité d'un frigorigène respectueux de l'environnement mais inflammable (R600a) et d'un gaz isolant (cyclopentane). Il n'endommage pas la couche d'ozone et n'augmente pas l'effet de serre. Si le**

réfrigérant s'échappe, il risque de blesser vos yeux ou de s'enflammer.

- **En cas de dommages du circuit de réfrigérant :**
  - **Éteignez l'appareil et retirez la prise secteur ;**
  - **Tenez les flammes nues et/ou les sources d'inflammation loin de l'appareil ;**
  - **Ventilez complètement la pièce pendant plusieurs minutes ;**
  - **Informez le service clientèle.**
- **AVERTISSEMENT : N’endommagez pas la fiche et/ou le cordon d'alimentation ; cela pourrait provoquer des chocs électriques ou des incendies.**
- **AVERTISSEMENT : N'utilisez pas des systèmes multiprises portatifs ou des alimentations portatives. Nous ne recommandons pas l'utilisation de rallonges et d’adaptateurs multiples.**
- **N'essayez pas de vous asseoir ou de vous tenir debout sur le dessus de l'appareil. Vous pourriez vous blesser ou endommager l'appareil. Cet appareil n'est pas conçu pour être empilé avec d’autres appareils.**
- **L’appareil est conçu et construit pour un usage domestique uniquement.**
- **Seules les pièces d'origine fournies par le fabricant peuvent être utilisées. Le fabricant garantit que seules ces pièces satisfont aux exigences de sécurité.**

- **L ’ ouverture prolongée de la porte peut entraîner une hausse significative de la température dans les compartiments de l ’ appareil.**
- **Nettoyez régulièrement les surfaces entrant en contact avec les aliments et les systèmes d ’ évacuation accessibles.**
- **Nettoyez les réservoirs d ’ eau s ’ ils n ’ ont pas été utilisés pendant 48 h ; videz le circuit d ’ eau raccordé à une alimentation d ’ eau si l ’ eau n ’ a pas été tirée pendant 5 jours.**
- **Placez la viande et le poisson crus dans des récipients adaptés avant de les mettre au réfrigérateur, afin qu ’ ils n ’ entrent pas en contact avec d ’ autres aliments ou ne gouttent pas dessus.**
- **Les compartiments de congélation « deux étoiles » (si présents dans l ’ appareil) sont adaptés à la conservation des aliments pré-congelés, à la conservation et à la fabrication des crèmes glacées et à la production des glaçons.**
- **Les compartiments « une, deux et trois étoiles » (si présents dans l ’ appareil) ne sont pas adaptés à la congélation des aliments frais.**
- **Si l ’ appareil doit rester vide pendant des périodes prolongées, mettez-le hors tension, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la**

porte ouverte pour éviter la formation de moisissures à l'intérieur

- **Autres appareils de stockage du vin: Cet appareil est destiné uniquement au stockage du vin**
- **Pour un appareil à pose libre: Cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil intégrable**
- **Pour les appareils sans compartiment «quatre étoiles»: Cet appareil de réfrigération ne convient pas pour la congélation de denrées alimentaire**

Mise au rebut des anciens appareils





Cet appareil comporte les symboles conformes à la directive européenne 2012/19/EU sur les déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE).

DEEE couvre à la fois les substances polluantes (pouvant avoir des retombées négatives sur l'environnement) et les composants de base (pouvant être ré-utilisés). Il est important de soumettre les déchets DEEE à des traitements spécifiques, afin d'enlever et éliminer tous les polluants de manière adéquate et de récupérer et recycler tous les matériaux.

Toute personne peut jouer un rôle important en veillant à ce que les déchets DEEE ne deviennent pas un problème environnemental ; pour cela, il est essentiel de suivre quelques règles de base :

- Les DEEE ne doivent pas être traités comme des déchets ménagers ;
- Les DEEE doivent être remis aux points de collecte appropriés gérés par la municipalité ou par des sociétés reconnues. Dans de nombreux pays, pour des DEEE encombrants, la collecte à domicile peut être organisée.

Dans de nombreux pays, lorsque vous achetez un nouvel appareil, l'ancien peut être retourné au détaillant qui est en devoir de le récupérer sans frais de manière individualisée, tant que l'équipement est de type équivalent et a les mêmes fonctions que l'équipement fourni.

Conformité

En apposant la marque CE sur ce produit, nous confirmons la conformité à toutes les obligations européennes concernant la protection de l'environnement et de la santé et de la sécurité, applicables selon la loi à ce produit.

Garantie

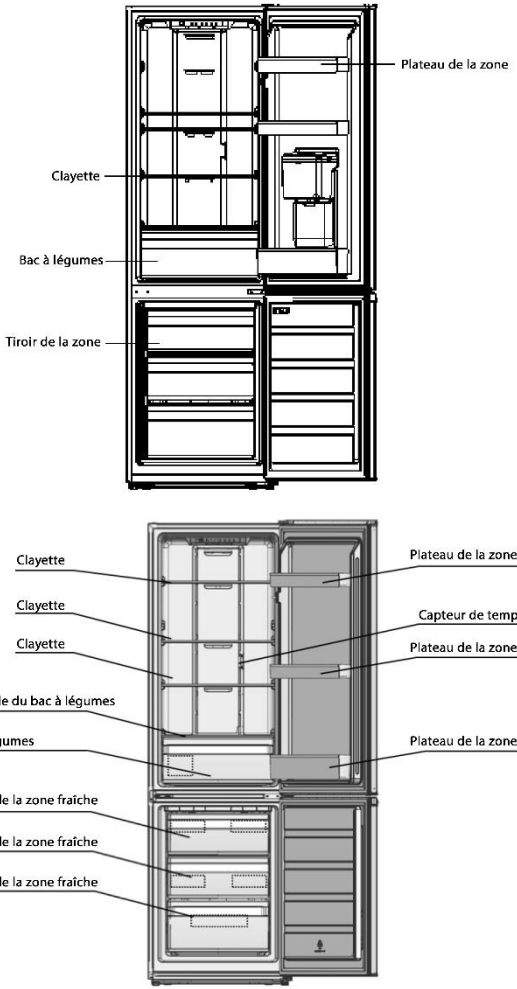
La garantie minimale est : 2 ans pour les pays de l'UE, 3 ans pour la Turquie, 1 an pour le Royaume-Uni, 1 an pour la Russie, 3 ans pour la Suède, 2 ans pour la Serbie, 5 ans pour la Norvège, 1 an pour le Maroc, 6 mois pour l'Algérie, pas de garantie légale requise pour la Tunisie.

Économies d'énergie

Pour faire davantage d'économies d'énergie nous suggérons :

- Installez l'appareil dans un endroit bien aéré, loin de sources de chaleur et ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil.
- Évitez de mettre de la nourriture chaude dans le réfrigérateur pour éviter d'accroître la température intérieure et, par conséquent, de faire fonctionner le compresseur en permanence.
- Ne tassez pas trop les denrées conservées de manière à garantir une circulation de l'air correcte.
- Si de la glace s'est formée, dégivrez l'appareil pour faciliter le transfert du froid.
- En cas de coupure de l'alimentation électrique, il est conseillé de garder la porte du réfrigérateur fermée.
- Ouvrez ou laissez la porte du réfrigérateur ouverte le moins possible.
- Évitez de régler le thermostat à des températures trop basses.
- Retirez la poussière accumulée à l'arrière de l'appareil
- Les appareils de réfrigération pourraient ne pas fonctionner de façon uniforme (possibilité de dégivrage du contenu ou température devenant trop chaude dans le compartiment des aliments congelés) lorsqu'ils sont situés pendant une période prolongée en dessous de la limite froide de la plage de températures pour laquelle l'appareil de réfrigération est conçu.
- Nettoyez régulièrement les surfaces pouvant se retrouver au contact des aliments et les systèmes d'écoulement accessibles.
- Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 h ; rincez le système d'eau raccordé à l'arrivée d'eau si l'eau n'a pas été tirée pendant 5 jours.

VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT



La configuration la moins énergivore nécessite que les tiroirs, les boîtes de rangement et les clayettes soient positionnés dans le produit, veuillez consulter les photos ci-dessus.

*La ligne en pointillés représente la position de la sortie d'air et de l'entrée d'air de retour.

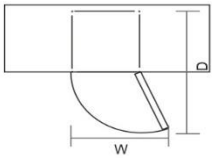
**Les clayettes en verre peuvent être déplacées ou enlevées pour obtenir plus de volume dans le compartiment de stockage des aliments frais et dans celui des aliments surgelés. Pour ce faire, tirez la clayette l'avant jusqu'à ce qu'elle puisse être déplacée vers le haut ou vers le bas et retirée. Faites la même chose à l'envers pour insérer la clayette à une hauteur différente.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

1. Si possible, éviter d'installer l'appareil à proximité de cuisinières, de radiateurs ou de la lumière directe du soleil car cela entraînera un fonctionnement prolongé du compresseur.
2. Lors de l'installation de l'unité, assurez-vous qu'il reste 10 cm d'espace libre des deux côtés, 10 cm à l'arrière et 30 cm en haut de l'unité. Cela permettra à l'air froid de circuler autour de l'appareil et améliorera l'efficacité du processus de refroidissement.
3. L'appareil doit être posé sur une surface lisse.
4. Protection contre l'humidité. Ne pas installer le congélateur dans un espace humide pour éviter une corrosion des pièces métalliques. Et ne pas vaporiser d'eau sur le congélateur, sinon cela va affaiblir l'isolation et entraîner des fuites de courant.
5. Cf. Chapitre « Nettoyage et entretien » pour préparer votre appareil à l'utilisation.
6. N'enveloppez pas le réfrigérateur dans un quelconque habillage.
7. L'appareil est conçu pour fonctionner à la plage limitée de la température ambiante, en fonction des zones climatiques. Ne pas utiliser l'appareil à des températures situées en dehors de la limite. La classe climatique de votre appareil est indiquée sur l'étiquette contenant la description technique à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.
    - tempérée élargie (SN), soit une plage de températures comprise entre 10 °C et 32 °C;
    - tempérée (N), soit une plage de températures comprise entre 16 °C et 32 °C;
    - subtropicale (ST), soit une plage de températures comprise entre 16 °C et 38 °C;
    - tropicale (T), soit une plage de températures comprise entre 16 °C et 43 °C

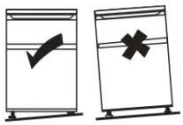
Espace requis pour les portes

La porte de l'appareil doit pouvoir s'ouvrir complètement comme indiqué.
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Mise à niveau de l'unité

Pour cela, réglez les deux pieds ajustables situés à l'avant de l'appareil.
Si l'appareil n'est pas de niveau, les alignements de la porte et du joint magnétique ne seront pas correctement couverts.
Assurez-vous que le pied touche le sol avant toute utilisation.
Regardez vers le bas depuis le haut, dans le sens des aiguilles d'une montre et dans le sens inverse, en desserrant et en serrant.



UTILISATION

Contrôle de la température du compartiment de stockage des aliments frais



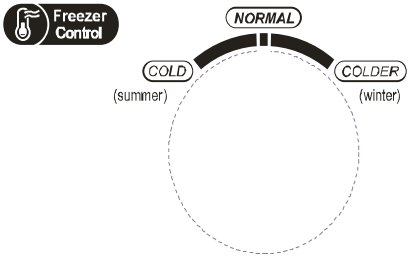
2°C est la température la plus basse, tandis que 8°C est la plus élevée. Il est suggéré de régler la température à 4°C.

Refroidissement rapide : il est suggéré d'activer la fonction lorsque beaucoup d'aliments sont placés dans le compartiment de stockage des aliments frais. Cette fonction fera baisser la température plus rapidement. Une fois activée, la fonction de refroidissement rapide fonctionne pendant 2,5 heures, après quoi elle s'arrête automatiquement et le réglage précédent est rétabli.

Lorsqu'il est réglé sur le mode de refroidissement rapide, le réfrigérateur fonctionne en ce mode pendant 2,5 heures ; à la fin du mode de refroidissement rapide, le régulateur de température de la chambre de réfrigération revient automatiquement au réglage précédent.

Contrôle de la température de la chambre de congélation

Le compartiment de congélation a 3 réglages : « FROID », « NORMAL », « PLUS FROID ». « FROID » est le réglage le plus chaud et « PLUS FROID » est le plus froid. Il est suggéré de régler la température sur « NORMAL »



Lorsque la température ambiante est élevée, il est suggéré de régler la température dans un intervalle allant de « NORMAL » à « FROID ». Si la température ambiante est supérieure à 35°C, il est suggéré de régler la température sur « FROID ».
Lorsque la température ambiante est basse, il est suggéré de régler la température dans un intervalle allant de « NORMAL » à « PLUS FROID ». Si la température ambiante est inférieure à 10°C, il est suggéré de régler la température sur « PLUS FROID ».

Astuces pour maintenir les aliments en parfait état dans le réfrigérateur

- **Faites très attention avec la viande et le poisson :** les viandes cuites doivent toujours être rangées sur une étagère au-dessus de la viande crue afin d'éviter tout transfert de bactéries. Placez la viande crue sur un plat assez large pour recueillir le jus et couvrez-la avec une pellicule.
- **Laissez assez d'espace autour des aliments :** Cela permet à l'air froid de circuler autour du réfrigérateur et de garantir que le réfrigérateur reste froid.
- **Enveloppez les aliments !** Cela empêche le transfert de saveurs et la perte de goût, les aliments doivent être emballés séparément ou couverts. Les fruits et légumes n'ont pas besoin d'être enveloppés.
- **Les aliments pré-cuisinés doivent être refroidis correctement.** Laissez les aliments pré-cuisinés refroidir avant de les mettre dans le réfrigérateur. Cela empêchera la température interne du réfrigérateur d'augmenter.
- **Fermez la porte! :** Pour empêchez l'air froid de s'échapper, essayez d'ouvrir la porte le moins possible De

retour des courses, séparez les aliments Amettre dans le réfrigérateur avant d'ouvrir la porte. N'ouvrez la porte e que pour ranger ou sortir les aliments du réfrigérateur

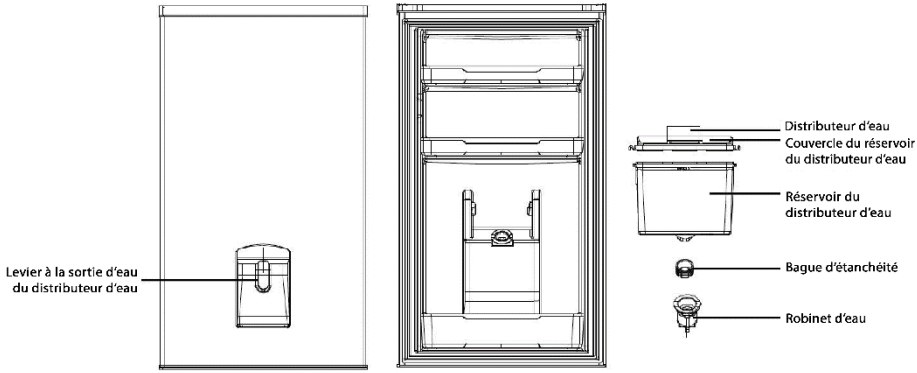
Stockage alimentaire

Positionnez des aliments différents dans des compartiments différents selon le tableau ci-dessous

Compartiments du réfrigérateur	Type d'aliments
Porte ou balconnets du compartiment réfrigérateur	• Aliments contenant des agents de conservation naturels, tels que confitures, jus, boissons, condiments. • Ne pas entreposer d'aliments périssables.
Bac à légumes (tiroir à salade)	• Les fruits, les herbes et les légumes doivent être placés séparément dans le bac à légumes. • Ne pas conserver les bananes, oignons, pommes de terre et l'ail au réfrigérateur.
Clayette du réfrigérateur - milieu	• Produits laitiers, œufs
Clayette du réfrigérateur - supérieure	• Les aliments qui n'ont pas besoin de cuisson, comme les aliments prêts à consommer, les charcuteries et les restes.
Tiroir(s)/grille du congélateur	• Aliments destinés à être conservés longtemps. • Tiroir inférieur pour la viande crue, la volaille, le poisson. • Tiroir central pour les légumes surgelés, les frites. • Grille supérieure pour les crèmes glacées, fruits congelés, produits de boulangerie congelés.

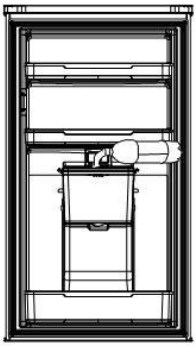
- Il est suggéré de régler la température à 4°C dans le compartiment réfrigérateur et, si possible, à -18°C dans le compartiment congélateur.
- Pour la plupart des catégories d'aliments, le temps de stockage le plus long dans le compartiment réfrigérateur est atteint avec des températures plus froides. Étant donné que certains produits particuliers (comme les fruits et légumes frais) peuvent être endommagés par des températures plus froides, il est suggéré de les conserver dans les bacs à légumes, s'il y en a. Dans le cas contraire, maintenir un réglage moyen du thermostat.
- Pour les aliments congelés, se reporter à la durée de conservation inscrite sur l'emballage des aliments. Cette durée de conservation est atteinte lorsque le réglage respecte les températures de référence du compartiment (une étoile -6°C, deux étoiles -12°C, trois étoiles -18°C).

DISTRIBUTEUR D'EAU



Remplissage en eau potable :

Ouvrez le couvercle du réservoir d'eau et remplissez-le directement avec de l'eau ;



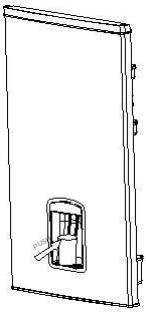
Attention :

1. Seule de l'eau purifiée et froide, sans impuretés, peut être utilisée dans le distributeur d'eau.
2. Il est interdit de remplir d'eau en retirant le réservoir à eau de la porte ;
3. Le niveau de l'eau doit être inférieur au niveau indiqué sur le réservoir à eau

Lors de l'ouverture/fermeture de la porte, n'appliquez pas une force excessive pour empêcher le débordement de l'eau.

Comment se servir un verre d'eau :

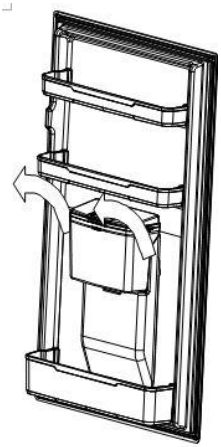
1. Poussez le levier en utilisant un verre ;
2. L'eau s'écoule lorsque l'on pousse le levier et l'écoulement s'arrête lorsque le levier revient à sa place d'origine ;



Attention :

1. Si l'eau du réservoir n'est pas utilisée pendant une longue période, il est suggéré de la changer
2. Si le distributeur d'eau est utilisé pour la première fois ou s'il n'a pas été utilisé pendant une longue période, il faut le démonter et le nettoyer avant de l'utiliser ;
3. En cas d'impossibilité du prélèvement d'eau, veuillez vérifier que le réservoir d'eau est correctement installé dans son logement ;

Instructions de démontage et de nettoyage du distributeur d'eau

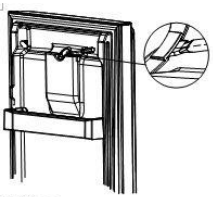


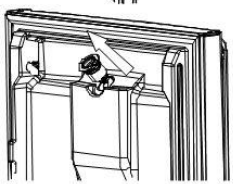
Démontage

1. Sortez les composants du réservoir d'eau en tirant vers vous le réservoir, avec une inclinaison de 45° vers le haut. Lorsque les parties inférieures des composants du réservoir d'eau sont séparées des composants du robinet d'eau, elles peuvent être retirées par un mouvement horizontal en direction de l'utilisateur ;



2. Démontez le joint d'étanchéité du réservoir d'eau





3. Pour démonter un élément du robinet d'eau, utilisez un tournevis. Le bord de l'outil doit être aligné et inséré dans l'espace libre au niveau de la bordure du revêtement, qui est bombée au sommet des composants du robinet d'eau. Faites tourner le tournevis dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse. Après la rotation, utilisez l'outil pour ouvrir le robinet d'eau, puis retirez les composants avec une inclinaison de 45° vers le haut.

Attention : Vérifiez que le réservoir d'eau est vide avant de le déplacer.
Les composants du robinet d'eau ne sont pas détachables ;

Nettoyage

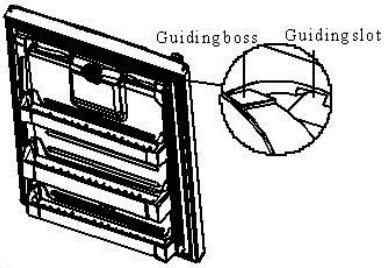
1. Démontez le réservoir d'eau, le couvercle du réservoir d'eau, la bague d'étanchéité et le robinet d'eau ;
2. Utilisez de l'eau froide ou chaude pour nettoyer les composants du distributeur d'eau.
3. Essuyez avec un chiffon sec.

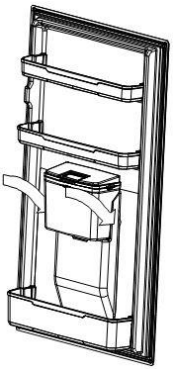
Il est suggéré de nettoyer le distributeur d'eau une fois tous les 3 à 6 mois

Attention : Si une solution de nettoyage est utilisée pour nettoyer le distributeur d'eau, il est suggéré de prendre 5-6 tasses d'eau après la remise en place du réservoir d'eau, afin d'éviter l'inclusion de résidus de solution de nettoyage.

Installation

1. Installation des composants du robinet d'eau
Alignez la protubérance de guidage sur les composants du robinet d'eau avec la fente de guidage sur la base, appuyez dessus avec force avec une inclinaison de 45° vers le bas, jusqu'à ce que vous entendiez un "clic".



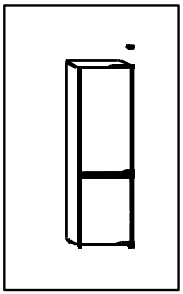


2. Installation de la bague d'étanchéité du réservoir
Assurez-vous que la bague d'étanchéité est correctement installée au fond du réservoir d'eau. Il convient d'éviter les plis, l'installation oblique, etc.

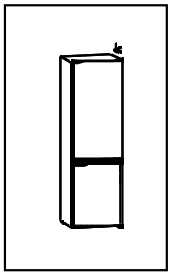
3. Installation des composants du réservoir d'eau
Vérifiez que la fente de suspension des composants du réservoir d'eau est alignée avec la boucle de suspension de la couche intérieure, et la bague d'étanchéité au fond du réservoir d'eau avec l'entrée des composants du robinet d'eau, puis insérez-les dans les positions correspondantes avec une inclinaison de 45° vers le bas.

RÉVERSIBILITÉ DE LA PORTE

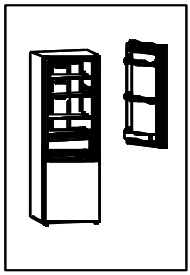
1) Enlevez la protection de l'articulation.



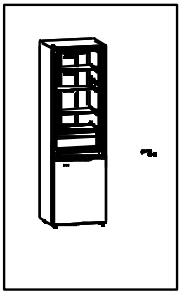
2) Enlever la charnière supérieure à l'aide d'un tournevis.



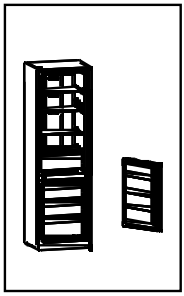
3) Enlevez la porte de la chambre de réfrigération



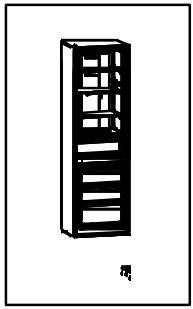
4) Enlevez la charnière centrale à l'aide d'un tournevis



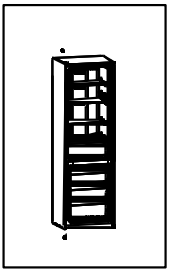
5) Enlevez la porte de la chambre de congélation



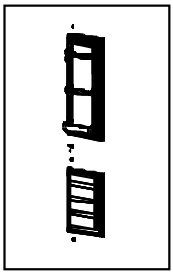
6) Enlevez l'ensemble de la charnière avec un tournevis



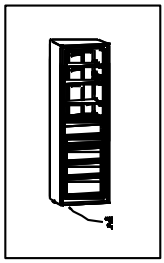
7) Enlevez l'arrêt de la charnière supérieure, l'arrêt de la charnière centrale et l'ajusteur



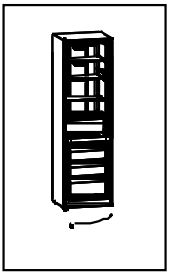
8) Enlevez le manchon de la porte et le support de la porte



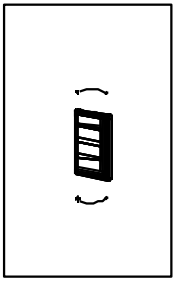
9) Assemblez l'ensemble de la charnière inférieure sur le côté gauche de l'armoire à l'aide d'un tournevis



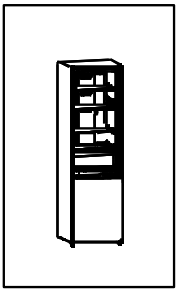
10) Assemblez l'ajusteur sur le côté droit du cabinet



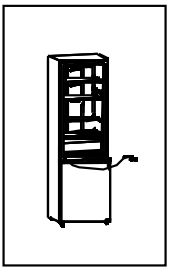
11) Assemblez le manchon de l'arbre de la porte et le support de la porte de la chambre de réfrigération de l'autre côté de la porte



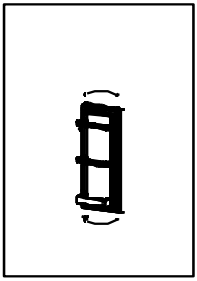
12) Assemblez la porte de la chambre de réfrigération sur la charnière inférieure



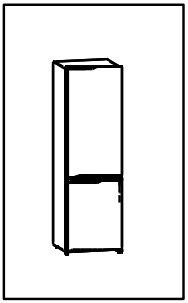
13) Assemblez la charnière centrale sur le côté gauche du cabinet à l'aide d'un tournevis



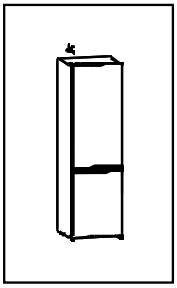
14) Assemblez le manchon de l'arbre de la porte et le support de la porte de la chambre de congélation de l'autre côté de la porte



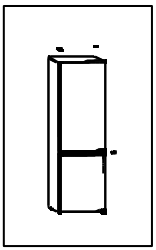
15) Assemblez la porte de la chambre de congélation sur la charnière centrale



16) Assembler la charnière supérieure sur le côté gauche de l'armoire à l'aide d'un tournevis



17) Assembler la protection de l'articulation, l'arrêt de la charnière supérieure et l'arrêt de la charnière centrale aux positions relatives de l'autre côté



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nettoyage avant utilisation

Avant utilisation, vous devez nettoyer l'intérieur du réfrigérateur/congélateur avec une solution faible de bicarbonate de soude. Rincer ensuite à l'eau tiède à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon tordu. Lavez les paniers à l'eau savonneuse tiède et assurez-vous qu'ils sont complètement secs avant de les remettre au réfrigérateur/congélateur. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon humide.

Dégivrage

Il s'agit d'un réfrigérateur à dégivrage total, le dégivrage est effectué automatiquement. Il n'est pas nécessaire de dégivrer le congélateur manuellement

Nettoyage de l'intérieur et de l'extérieur de l'appareil

- La poussière derrière le réfrigérateur et sur le sol doit être nettoyée régulièrement pour améliorer l'effet de refroidissement et économiser de l'énergie.
- Vérifiez le joint de porte régulièrement pour vous assurer qu'il n'y a pas de résidus. Nettoyez le joint de porte avec un chiffon doux imbibé d'eau savonneuse ou de détergent dilué.
- L'intérieur du réfrigérateur doit être nettoyé régulièrement pour éviter les odeurs.
- Avant de nettoyer, éteignez l'appareil et retirez tous les aliments, les boissons, les clayettes, les tiroirs, etc...
- Pour nettoyer l'intérieur du réfrigérateur, utilisez un chiffon doux ou une éponge et une solution d'un litre d'eau et deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude. Rincez et nettoyez avec un chiffon. Après le nettoyage, ouvrez la porte et laissez sécher naturellement avant de mettre l'appareil sous tension.
- Il est recommandé d'essuyer régulièrement les zones difficiles à nettoyer avec un chiffon doux, une brosse souple, etc. et, si nécessaire, avec certains outils auxiliaires (tels que des bâtonnets fins) afin d'éviter toute accumulation de contaminants ou de bactéries dans ces zones.
- N'utilisez pas de savon, de détergent, de poudre à récurer, de nettoyant en spray, etc. car ils pourraient provoquer des odeurs à l'intérieur du réfrigérateur et contaminer les aliments.
- Nettoyez le balconnet à bouteilles, les clayettes et les tiroirs, ainsi que la surface de l'appareil avec un chiffon doux humidifié à l'eau savonneuse ou au détergent dilué. Séchez-les avec un chiffon doux ou laissez-les sécher naturellement.
- N'utilisez pas de brosses dures, de billes d'acier propres, de brosses métalliques, d'abrasifs, de solvants organiques (tels que l'alcool, l'acétone, l'acétate d'amyle, etc.), d'eau bouillante, d'articles acides ou alcalins, qui pourraient endommager la surface et l'intérieur du réfrigérateur. L'eau bouillante et les solvants organiques comme le benzène risqueraient de déformer ou d'endommager les pièces en plastique.
- Ne rincez pas directement avec de l'eau ou d'autres liquides lors du nettoyage pour éviter de créer des courts-circuits ou d'affecter l'isolation électrique.
- De la condensation peut apparaître à l'extérieur de l'appareil. Cela peut être dû à un changement de température ambiante. Essuyez tout résidu d'humidité. Si le problème persiste, veuillez contacter un technicien qualifié pour obtenir de l'aide.

Remplacement de l'ampoule

TOUT remplacement ou entretien des lampes LED doit être effectué par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire. Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique (F).

Si vous vous absentez pendant une période prolongée

- Éteignez d'abord le réfrigérateur, puis débranchez l'unité de la prise murale.
- Retirez tous lesaliments.
- Nettoyez le réfrigérateur.
- Laissez le couvercle légèrement ouvert afin d'éviter la formation de condensation, de moisissure ou d'odeurs.
- En présence d'enfants, aire extrêmement attention. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil.
- Vacances courtes : Si les vacances durent moins de trois semaines, laissez fonctionner le réfrigérateur.
- Vacances longues : Si le dispositif est amené à ne pas être utilisé pendant plusieurs mois, retirez tous les aliments et débranchez le câble d'alimentation. Nettoyez et essuyez soigneusement l'intérieur de l'appareil. Pour éviter la formation d'odeurs ou de moisissure, laissez la porte légèrement ouverte ; si nécessaire, bloquez-la oudémontez-la.

Disponibilité des pièces de rechange

- Les thermostats, les capteurs de température, les cartes de circuit imprimé et les sources lumineuses sont disponibles pour une période minimale de sept ans à compter de la mise sur le marché de la dernière unité du modèle;
- Les poignées de porte, gonds de porte, plateaux et bacs, sont disponibles pour une période minimale de sept ans, et les joints de porte sont disponibles pour une période minimale de 10 ans à compter de la mise sur le marché de la dernière unité du modèle;

DÉPANNAGE

Les problèmes suivants faciles à résoudre peuvent être traités par l'utilisateur. Veuillez appeler le service après-vente si les problèmes rencontrés ne sont pas résolus.

Problème	Suggestion
L'appareil ne fonctionne pas	Vérifiez si l'appareil est branché et alimenté en électricité
	Vérifiez si la tension est basse
	Vérifiez s'il y a eu une panne de courant ou un déclenchement de circuit
Odeur	Envelopper fermement les aliments à forte odeur
	Vérifiez s'il y a d'aliments pourris
	Vérifier si les intérieurs doivent être nettoyés
Fonctionnement prolongé du compresseur	En été et lorsque la température ambiante est élevée, il est normal
	Trop des aliments ont été placés dans l'appareil en même temps
	Les aliments chauds ont été placés dans le congélateur. Attendez que les aliments refroidissent
	La porte a été ouverte trop souvent
La lumière ne fonctionne pas	Vérifiez si l'appareil est branché et alimenté en électricité
	Vérifier si la lampe est endommagée. Appelez l'assistance à la substitution

La porte ne peut pas se fermer correctement	Il y a trop des aliments dans l'appareil
	Le réfrigérateur est incliné
Bruits forts	Vérifiez si le réfrigérateur est à niveau
	Vérifiez si l'appareil ne touche pas le mur ou d'autres objets

Assistance technique

Pour contacter l'assistance technique, visitez notre site Internet: https://corporate.haier-europe.com/en/ . Dans la section «websites», choisissez la marque de votre produit et votre pays. Vous serez redirigé vers le site Web spécifique où vous pouvez trouver le numéro de téléphone et le formulaire pour contacter l'assistance technique

Pour plus d'informations sur le produit, veuillez consulter https://eprel.ec.europa.eu/ ou scannez le QR sur l'étiquette énergétique fournie avec l'appareil

SOMMARIO

INFORMAZIONI DI SICUREZZA 110
- Smaltimento degli elettrodomestici usati 118
- Conformità 118
- Garanzia 118
- Risparmio energetico 119

PANORAMICA DEL PRODOTTO 120
ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE 121
- Requisiti di spazio porta 121
- Livellamento dell'unità 121

USO 122
- Controllo della temperatura del vano di conservazione degli alimenti freschi 122
- Controllo della temperatura della cella di congelamento 122
- Suggerimenti per una perfetta conservazione degli alimenti nel frigorifero 122
- Conservazione degli alimenti 123

DISTRIBUTORE ACQUA 123
- Introduzione di acqua potabile: 124
- Come prelevare e bere l'acqua: 124
- Istruzioni per lo smontaggio e la pulizia del distributore d'acqua 124
  - Smontaggio 124
  - Pulizia 125
  - Installazione 125

REVERSIBILITÀ DELLA PORTA 126
PULIZIA E MANUTENZIONE 128
- Pulizia prima dell'uso 128
- Pulizia dell'interno e dell'esterno dell'elettrodomestico 128
- Sostituzione della lampadina 128
- Assenza da casa per lunghi periodi 128
- Disponibilità dei ricambi 129

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI 129
- Assistenza tecnica 130

Vi ringraziamo per aver scelto questo nostro prodotto.

Prima di utilizzare il frigorifero, leggere il presente manuale di istruzioni per massimizzare le prestazioni del prodotto. Riporre tutta la documentazione per utilizzo futuro o per i successivi proprietari. Questo apparecchio è destinato unicamente in ambiente domestico o per applicazioni simili quali:

- La zona cucina destinata al personale di negozi, uffici e altri ambienti lavorativi
- Di beauty farm, alla clientela di hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale
- Nei Bed&Breafast (B&B)
- Per servizi di catering ed applicazioni simili esclusa la vendita al dettaglio.

Questo elettrodomestico deve essere utilizzato unicamente per la conservazione degli alimenti; qualsiasi altro uso è considerato pericoloso e il produttore non è ritenuto responsabile per eventuali omissioni. Si consiglia anche di leggere con attenzione le condizioni di garanzia.

INFORMAZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e l'installazione. Le istruzioni contengono informazioni importanti relative all'installazione, all'uso e alla manutenzione dell'elettrodomestico. Il produttore non è responsabile del mancato rispetto delle istruzioni e delle avvertenze. Conservare tutta la documentazione per future consultazioni o per i proprietari successivi.

- **Collegare l'elettrodomestico all'alimentazione elettrica solo dopo aver rimosso l'imballo e le protezioni per il trasporto. Tenere lontani i bambini dall'imballo e dai relativi componenti.**
  I cartoni pieghevoli e la pellicola di plastica potrebbero causare il soffocamento.
- **Lasciare riposare per almeno 4 ore prima dell'accensione per consentire all'olio del compressore di depositarsi se trasportato orizzontalmente**
- **Al momento della consegna, verificare che il prodotto non sia danneggiato e che tutte le parti e gli accessori siano in perfette condizioni**
- **Non danneggiare il circuito del refrigerante**
- **Mantenere libere da qualsiasi ostruzione le aperture di ventilazione nel luogo in cui si trova**

l'elettrodomestico o nella struttura nella quale è incassato

- **Non usare mai acqua per lavare la zona del compressore, pulire accuratamente con un panno asciutto dopo la pulizia per evitare la formazione di ruggine**
- **L'elettrodomestico deve essere maneggiato sempre da almeno due persone perché è pesante.**
- **Installare l'elettrodomestico a livello in un'area adatta alle dimensioni e all'uso.**
- **Accertarsi che i dati elettrici sulla targhetta siano conformi all'alimentazione elettrica. In caso contrario, rivolgersi a un elettricista.**
- **L'elettrodomestico funziona con corrente elettrica 220-240 Vca / 50 Hz. Oscillazioni anomale della tensione possono causare il mancato avvio dell'elettrodomestico, danni al controllo della temperatura o al compressore oppure rumori anomali durante il funzionamento. In tal caso, è opportuno montare un regolatore automatico.**
- **Solo per il Regno Unito: il cavo di alimentazione dell'elettrodomestico è dotato di una spina a 3 conduttori (collegata a terra) adatta a una presa standard a 3 conduttori (collegata a terra). Non tagliare né smontare mai il terzo conduttore (collegamento a terra). Dopo l'installazione dell'elettrodomestico, la spina deve essere accessibile.**

- **Accertarsi che il cavo di rete non sia impigliato sotto l'elettrodomestico durante e dopo il trasporto/spostamento, per evitare che il cavo di rete venga tagliato o danneggiato. Se il cavo di alimentazione dell ' elettrodomestico dovesse essere danneggiato, farlo sostituire dal produttore, dal suo servizio tecnico o da un tecnico qualificato, per evitare rischi**
- **Non montare l'elettrodomestico in ambienti polverosi, in presenza di olio o umidità, non esporlo alla luce solare diretta e all'acqua**
- **Non montare l'elettrodomestico vicino a stufe o materiali infiammabili**
- **PER gli elettrodomestici dotati di vano congelatore, non aprire il coperchio in caso di interruzione della corrente. Gli alimenti surgelati non dovrebbero guastarsi se l'interruzione dell'alimentazione dura meno delle ore indicate sull'etichetta della classificazione (tempo di aumento della temperatura). Se l'interruzione dell'alimentazione dura di più, controllare gli alimenti e consumarli immediatamente o ricongelarli solo dopo averli cotti.**
- **Se il coperchio dell'elettrodomestico non si riapre facilmente subito dopo che è stato chiuso, non si tratta di un problema, in quanto tale condizione dipende dalla differenza di pressione che si**

bilancerà entro pochi minuti consentendo nuovamente l'apertura del coperchio.

- **Non conservare medicinali, batteri o sostanze chimiche nell'elettrodomestico. Questo elettrodomestico è destinato ad ambienti residenziali, per cui si sconsiglia di conservare materiali che richiedono temperature rigide.**
- **Non piegare troppo o tirare il cavo di alimentazione e non toccare la spina con le mani bagnate**
- **Non conservare nell'elettrodomestico prodotti contenenti propellenti infiammabili (ad es. bombolette spray) o sostanze esplosive. Pericolo di esplosione!**
- **Non collocare elementi instabili (oggetti pesanti, contenitori pieni d'acqua) sopra il frigorifero, per evitare lesioni personali dovute a cadute o scosse elettriche causate dal contatto con l'acqua.**
- **Non usare apparecchi elettrici all'interno degli scomparti per la conservazione degli alimenti dell'elettrodomestico, se questi non sono del tipo consigliato dal produttore**
- **Non toccare gli elementi interni di raffreddamento, specialmente con le mani bagnate, per evitare crepe o lesioni**
- **Sono a rischio i bambini, le persone affette da limitazione delle capacità fisiche, mentali o sensoriali, nonché le persone che non conoscono**

perfettamente il funzionamento sicuro dell'elettrodomestico. Accertarsi che i bambini e le persone vulnerabili siano consapevoli dei pericoli. Una persona responsabile della sicurezza deve sorvegliare o istruire i bambini e le persone vulnerabili che adoperano l'elettrodomestico. L'elettrodomestico non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore a 8 anni.

- **I bambini non devono giocare con l ' elettrodomestico**
- **I bambini dai 3 agli 8 anni possono riempire e svuotare questo elettrodomestico**
- **PER gli elettrodomestici dotati di vano congelatore: non conservare liquidi in bottiglia o in lattina (specialmente bevande gassate) nel vano congelatore. Le bottiglie e lattine possono scoppiare!**
- **PER gli elettrodomestici dotati di vano congelatore: non mettere mai in bocca alimenti surgelati subito dopo averli estratti dal vano congelatore. Pericolo di ustioni dovute alla bassa temperatura!**
- **Accertarsi sempre che i componenti di plastica e la guarnizione dello sportello siano privi di olio e grasso. In caso contrario, i componenti di plastica e la guarnizione dello sportello diventeranno porosi.**

- **Prima di ogni intervento occorre disinserire l’alimentazione elettrica all’elettrodomestico**
- **Non usare dispositivi meccanici o altri strumenti artificiali per accelerare il processo di sbrinamento, diversi da quelli consigliati dal produttore**
- **Non utilizzare oggetti appuntiti o acuminati come coltelli o forchette per rimuovere il ghiaccio. Non utilizzare mai asciugacapelli, riscaldatori elettrici o altri elettrodomestici per lo sbrinamento**
- **Si consiglia di mantenere pulita la spina: eventuali residui di sporco sulla spia possono provocare incendi**
- **Non cercare di riparare, smontare o modificare personalmente l'elettrodomestico. Per le riparazioni rivolgersi sempre all'assistenza clienti.**
- **Sorvegliare i bambini durante la pulizia o la manutenzione dell'elettrodomestico.**
- **Non pulire i ripiani di vetro freddi con acqua calda. Un'improvvisa variazione della temperatura può causare la rottura del vetro.**
- **AVVERTENZA: i tubi del circuito di refrigerazione trasportano una lieve quantità di refrigerante ecologico ma infiammabile (R600a) e di gas isolante (ciclopentano). Questi prodotti non danneggiano lo strato di ozono e non aumentano**

l'effetto serra. Se il refrigerante fuoriesce, può lesionare gli occhi o incendiarsi.

- **Se il circuito di refrigerazione è visibilmente danneggiato:**
  - **Spegnere l'elettrodomestico e staccare la spina dalla rete elettrica.**
  - **Tenere lontano dall'elettrodomestico fiamme libere e/o fonti di ignizione.**
  - **Ventilare accuratamente il locale per alcuni minuti.**
  - **Informare l'assistenza clienti.**
- **AVVERTENZA: per scongiurare il rischio di incendi o scosse elettriche, non danneggiare la spina e/o il cavo di alimentazione.**
- **AVVERTENZA: non adoperare prese multiple o alimentatori portatili. Si sconsiglia l'uso di prolunghe e prese multiple.**
- **Non tentare di sedersi o stare in piedi sulla parte superiore dell'elettrodomestico, per evitare lesioni personali o danni all'elettrodomestico. Questo elettrodomestico non può essere impilato con altri elettrodomestici.**
- **Il prodotto è progettato e costruito solo per uso domestico**
- **È possibile utilizzare solo componenti originali forniti dal produttore. Il produttore garantisce che solo questi componenti soddisfano i requisiti di sicurezza.**

- **L'apertura prolungata della porta può causare un significativo aumento della temperatura nei vani dell'elettrodomestico**
- **Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con gli alimenti e i sistemi di scarico accessibili**
- **Pulire i serbatoi dell'acqua se non sono stati utilizzati per 48 ore; sciacquare l'impianto idrico collegato alla rete idrica se l'acqua non è stata prelevata per 5 giorni**
- **Conservare la carne e il pesce crudo in appositi contenitori in frigorifero, in modo che non vengano a contatto con altri alimenti o che non gocciolino su di essi**
- **Gli scomparti per surgelati a due stelle (se presenti nell'elettrodomestico) sono adatti alla conservazione di alimenti pre-congelati, alla conservazione o alla preparazione di gelati e alla produzione di cubetti di ghiaccio**
- **Gli scomparti a una, due e tre stelle (se presenti nell'elettrodomestico) non sono adatti al congelamento di alimenti freschi**
- **Se l'elettrodomestico viene lasciato vuoto per lunghi periodi di tempo, spegnere, sbrinare, pulire, asciugare e lasciare la porta aperta per evitare che si formi muffa all'interno**
- **Per i frigoriferi cantina: Apparecchio destinato esclusivamente alla conservazione del vino**

- **Per gli apparecchi a libera installazione: Apparecchio di refrigerazione non destinato ad essere utilizzato come apparecchio da incasso**
- **Per gli apparecchi senza uno scomparto a 4 stelle: Apparecchio di refrigerazione non idoneo al congelamento di alimenti**

Smaltimento degli elettrodomestici usati





Questo elettrodomestico dispone di contrassegno ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).
La direttiva RAEE riguarda le sostanze inquinanti (che possono causare conseguenze negative per l'ambiente) e i componenti principali (che possono essere riutilizzati). È importante che i RAEE siano sottoposti a trattamenti specifici in modo da togliere e smaltire in modo corretto gli inquinanti, nonché recuperare e riciclare tutti i materiali.
Spetta ai singoli individui garantire che i RAEE non diventino un problema a livello ambientale. Esistono alcune regole specifiche da rispettare:

- I RAEE non devono essere trattati come rifiuti domestici;
- I RAEE devono essere affidati agli speciali centri di raccolta gestiti dai comuni o da società autorizzate. In molti stati è disponibile anche un servizio di raccolta porta a porta per i RAEE.

In caso di acquisto di nuovi elettrodomestici, quelli vecchi possono essere affidati al venditore che li deve ritirare gratuitamente in numero corrispondente agli elettrodomestici acquistati, a condizione che i singoli elettrodomestici siano di tipo simile e con le stesse funzioni di quelli acquistati.

Conformità

Apponendo il marchio CE su questo prodotto, confermiamo la conformità a tutti i requisiti di legge europei in materia di sicurezza, salute e tutela ambientale applicabili per legge a questo prodotto.

Garanzia

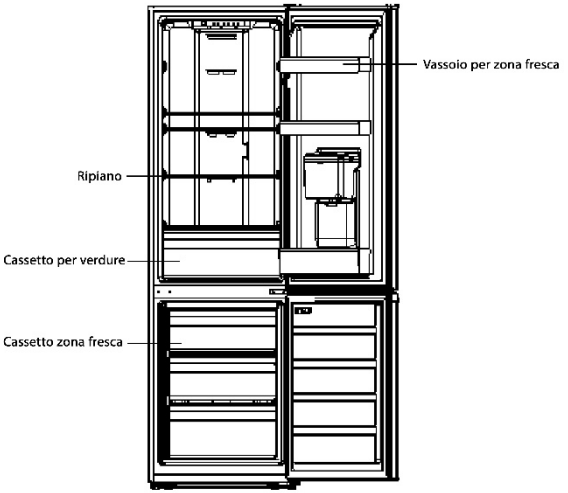
La garanzia minima è: 2 anni per i Paesi UE, 3 anni per la Turchia, 1 anno per il Regno Unito, 1 anno per la Russia, 3 anni per la Svezia, 2 anni per la Serbia, 5 anni per la Norvegia, 1 anno per il Marocco, 6 mesi per l'Algeria, la Tunisia nessuna garanzia legale richiesta.

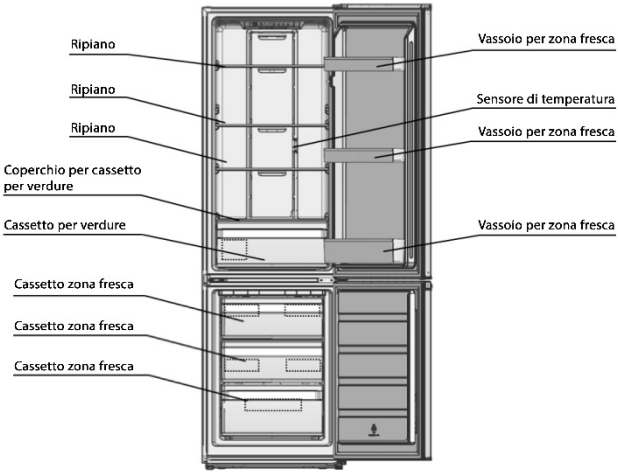
Risparmio energetico

Per un maggiore risparmio di energia si consiglia di procedere come segue:

- Installare l'elettrodomestico lontano da fonti di calore, al riparo dall'irradiazione diretta dei raggi solari e in un ambiente ben ventilato.
- Evitare di conservare alimenti caldi nel frigorifero per evitare di aumentare la temperatura interna, provocando un funzionamento continuo del compressore.
- Non riempirlo eccessivamente in modo tale da garantire una corretta circolazione dell'aria.
- Sbrinare l'elettrodomestico in presenza di ghiaccio per facilitare il trasferimento del freddo.
- In caso di mancanza di energia elettrica, si consiglia di lasciare chiusa la porta del frigorifero.
- Aprire o tenere aperte le porte dell'elettrodomestico il meno possibile.
- Evitare di regolare il termometro a temperature troppo basse.
- Togliere la polvere presente nella parte posteriore dell'elettrodomestico.
- I frigoriferi potrebbero non funzionare regolarmente (il contenuto potrebbe scongelarsi o la temperatura nel comparto alimenti congelati potrebbe aumentare eccessivamente) quando rimangono per lunghi periodi di tempo al di sotto del limite del freddo degli intervalli di temperatura per cui sono stati progettati.
- Pulire regolarmente le superfici che entrano a contatto con gli alimenti e i sistemi di scarico accessibili.
- Pulire i serbatoi dell'acqua se non sono stati utilizzati per 48 ore; lavare il sistema idrico collegato alla fonte idrica se l'acqua non è stata scaricata per 5 giorni.

PANORAMICA DEL PRODOTTO





La configurazione che consente il maggiore risparmio energetico richiede il posizionamento di cassetti, vani alimenti e ripiani nel prodotto; fare riferimento alle immagini precedenti.

*La linea tratteggiata rappresenta la posizione dell'uscita dell'aria e dell'entrata dell'aria di ritorno.

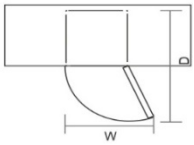
**I ripiani in vetro possono essere spostati o tolti per ottenere più volume sia nel vano degli alimenti freschi che in quello dei surgelati. Per fare questo, tirare il ripiano in avanti fino a quando non può essere spostato verso l'alto o verso il basso e tolto. Procedere nello stesso modo invertendo la procedura per inserire il ripiano ad un'altezza diversa.

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

1. Se possibile, evitare di installare l'elettrodomestico vicino ai fornelli, ai radiatori o alla luce solare diretta, in quanto il compressore potrebbe rimanere in funzione per lunghi periodi.
2. Quando si installa l'unità, assicurarsi di lasciare 10 cm di spazio libero su entrambi i lati, 10 cm sul retro e 30 cm sulla parte superiore dell'unità. Ciò consentirà all'aria fredda di circolare intorno all'apparecchio e migliorerà l'efficienza del processo di raffreddamento.
3. L'apparecchiatura deve essere collocata su una superficie omogenea.
4. Protezione dall'umidità. Non collocare il congelatore in luoghi umidi per evitare la formazione di ruggine sulle parti metalliche. Non spruzzare acqua sul congelatore per evitare di indebolire l'isolamento e causare perdite di corrente.
5. Per preparare l'elettrodomestico all'uso, fare riferimento alla sezione "Pulizia e manutenzione".
6. Non coprire mai il frigorifero.
7. Questo elettrodomestico è stato progettato per funzionare in un determinato intervallo di temperature ambiente, a seconda delle zone climatiche. Non utilizzare l'elettrodomestico se la temperatura non rientra in tale intervallo. La classe climatica dell'elettrodomestico è riportata sull'etichetta insieme alla descrizione tecnica all'interno del vano frigorifero.
    - temperata estesa (SN): «Apparecchio di refrigerazione destinato a essere utilizzato a una temperatura ambiente compresa tra 10 °C e 32 °C»;
    - temperata (N): «Apparecchio di refrigerazione destinato a essere utilizzato a una temperatura ambiente compresa tra 16 °C e 32 °C»;
    - subtropicale (ST): «Apparecchio di refrigerazione destinato a essere utilizzato a una temperatura ambiente compresa tra 16 °C e 38 °C»;
    - tropicale (T): «Apparecchio di refrigerazione destinato a essere utilizzato a una temperatura ambiente compresa tra 16 °C e 43 °C»;

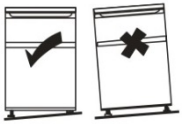
Requisiti di spazio porta

Lo sportello dell'elettrodomestico deve potersi aprire completamente come illustrato.
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Livellamento dell'unità

Per effettuare questa operazione, regolare i due piedini di livellamento nella parte anteriore dell'elettrodomestico.
Se l'elettrodomestico non è livellato, la porta e gli allineamenti delle guarnizioni di tenuta magnetiche non saranno correttamente registrati.
Assicurarsi che il piedino tocchi il pavimento prima dell'uso.
Guardare dall'alto verso il basso, in senso orario e antiorario allentando e stringendo.



USO

Controllo della temperatura del vano di conservazione degli alimenti freschi

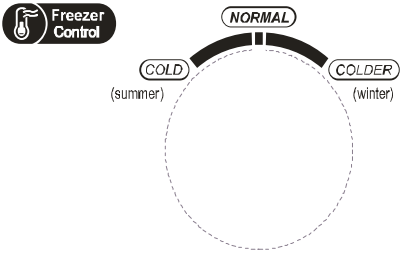


2°C è la temperatura più bassa, mentre 8°C è la più alta. Si consiglia di impostare la temperatura a 4°C.
Raffreddamento rapido: si consiglia di attivare la funzione quando si colloca molto cibo nel vano di conservazione degli alimenti freschi. La funzione farà scendere la temperatura più velocemente. Una volta attivata, la funzione di raffreddamento rapido si attiverà per 2,5 ore, dopodiché si arresterà automaticamente e verrà ripristinata l'impostazione precedente.

Quando viene impostata la modalità di raffreddamento rapido, il frigorifero funziona in questa modalità per 2,5 ore; dopo la fine della modalità di raffreddamento rapido, il termoregolatore della cella di refrigerazione ritorna automaticamente all'impostazione precedente.

Controllo della temperatura della cella di congelamento

Il vano di congelamento ha 3 impostazioni: "FREDDO", "NORMALE", "PIÙ FREDDO". "FREDDO" è l'impostazione più calda e "PIÙ FREDDO" è la più fredda. Si consiglia di impostare la temperatura su "NORMALE"
Quando la temperatura ambiente è elevata, si consiglia di impostare la temperatura in un intervallo che va da "NORMALE" a "FREDDO". Se la temperatura ambiente è superiore a 35°C, si consiglia di impostare la temperatura su "FREDDO".
Quando la temperatura ambiente è bassa, si consiglia di impostare la temperatura in un intervallo da "NORMALE" a "PIÙ FREDDO". Se la temperatura ambiente è inferiore a 10°C, si consiglia di impostare la temperatura su "PIÙ FREDDO".



Suggerimenti per una perfetta conservazione degli alimenti nel frigorifero

- **Carne e pesce richiedono particolare attenzione:** per evitare contaminazioni il trasferimento dei batteri, la carne cucinata deve essere sempre collocata su scaffale più in alto di quello su cui è conservata la carne cruda. Collocare la carne cruda in un piatto abbastanza capiente da raccogliere i liquidi e coprirlo con una pellicola di plastica o carta stagnola.
- **Lasciare spazio attorno agli alimenti:** in tal modo, si favorisce la circolazione dell'aria nel frigorifero e il corretto raffreddamento di tutte le zone dell'elettrodomestico.
- **Confezionare gli alimenti:** confezionare o coprire i singoli alimenti per evitarne l'essiccazione e la contaminazioni dei sapori. Non confezionare frutta e verdura.
- **Raffreddare gli alimenti precotti prima di conservarli:** prima di collocare alimenti precotti nel frigorifero, lasciarli raffreddare per evitare l'aumento della temperatura interna dell'elettrodomestico.
- **Tenere chiusi gli sportelli:** limitare la frequenza e il tempo di apertura degli sportelli per evitare la fuoriuscita dell'aria fredda. Di ritorno dalla spesa, ordinare gli alimenti prima di aprire lo sportello del frigorifero. Aprire lo sportello solo per collocare o estrarre gli alimenti.

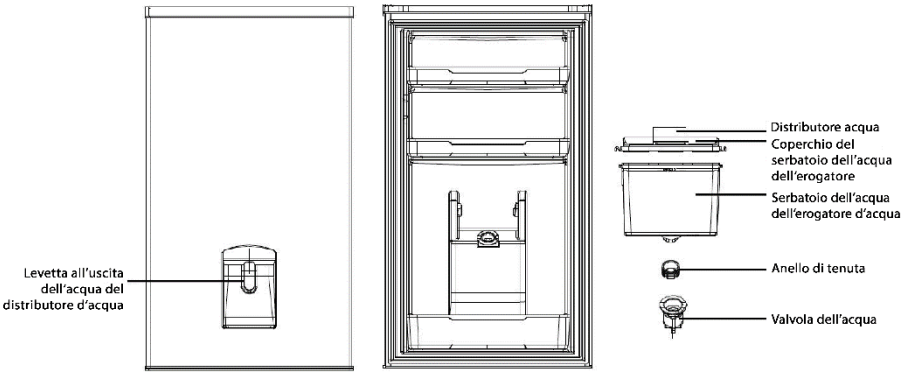
Conservazione degli alimenti

Posizionare diversi alimenti in diversi scomparti secondo la tabella sottostante

Vani frigoriferi	Tipo di alimento
Porta o balconi del vano frigorifero	• Alimenti con conservanti naturali, come marmellate, succhi di frutta, bevande, condimenti. • Non conservare alimenti deperibili.
Cassetto crisper (cassetto insalata)	• Frutta, erbe e verdura devono essere collocati separatamente nel contenitore più fresco. • Non conservare banane, cipolle, patate, aglio in frigorifero.
Ripiano frigorifero - centrale	• Prodotti lattiero-caseari, uova
Ripiano frigorifero - top	• Alimenti che non necessitano di cottura, come cibi pronti da mangiare, salumi, avanzi.
Cassetto/i congelatore/vassoio	• Alimenti per la conservazione a lungo termine. • Cassetto inferiore per carne cruda, pollame, pesce. • Cassetto centrale per verdure surgelate, patatine. • Vassoio superiore per gelato, frutta surgelata, prodotti da forno surgelati.

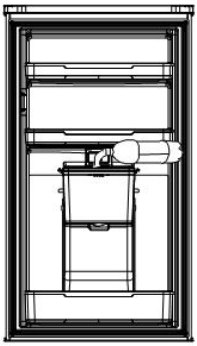
- Si consiglia di impostare la temperatura a 4°C nel vano frigorifero e, se possibile, a -18°C nel vano freezer.
- Per la maggior parte delle categorie di alimenti, il tempo di conservazione più lungo nel vano frigorifero si ottiene con temperature più fredde. Poiché alcuni prodotti particolari (come frutta e verdura fresca) possono essere danneggiati da temperature più fredde, si consiglia di conservarli nei cassetti verdura, quando presenti. Se non sono presenti, mantenere un'impostazione media del termostato.
- Per gli alimenti surgelati, fare riferimento al tempo di conservazione scritto sulla confezione degli alimenti. Questo tempo di conservazione si ottiene quando l'impostazione rispetta le temperature di riferimento del vano (una stella -6°C, due stelle -12°C, tre stelle -18°C).

DISTRIBUTORE ACQUA



Introduzione di acqua potabile:

Aprire il coperchio del serbatoio dell'acqua e riempire direttamente con l'acqua;

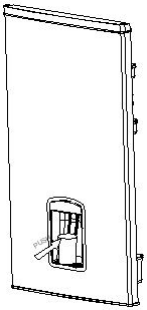


Attenzione:

1. Per il distributore d'acqua si può utilizzare solo acqua depurata e fredda senza impurità.
2. Non è consentito riempire l'acqua togliendo il serbatoio dell'acqua dalla porta;
3. Il livello dell'acqua deve essere inferiore al livello indicato sul serbatoio dell'acqua

All'apertura/chiusura della porta, non applicare una forza eccessiva per evitare che l'acqua trabocchi.

Come prelevare e bere l'acqua:

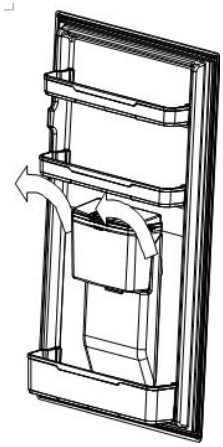


1. Spingere la levetta utilizzando un bicchiere;
2. L'acqua fuoriesce quando la levetta viene spinta e il flusso si interrompe quando la levetta ritorna al suo posto;

Attenzione:

1. Se l'acqua nel serbatoio non viene utilizzata per un lungo periodo, si consiglia di cambiarla
2. Se il distributore dell'acqua viene utilizzato per la prima volta o non è stato utilizzato per un lungo periodo, smontarlo e pulirlo prima dell'uso;
3. In caso di mancato prelievo d'acqua, controllare se il serbatoio dell'acqua si trova posizionato normalmente sulla sua base;

Istruzioni per lo smontaggio e la pulizia del distributore d'acqua

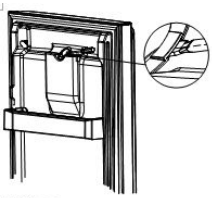


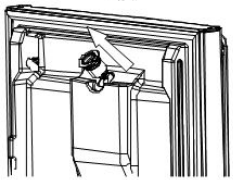
Smontaggio

1. Estrarre i componenti del serbatoio dell'acqua tirando verso di voi il serbatoio, con un'inclinazione di 45° verso l'alto. Quando le parti inferiori dei componenti del serbatoio dell'acqua sono separate dai componenti della valvola dell'acqua, possono essere estratte con un movimento orizzontale in direzione dell'utente;



2. Togliere l'anello di tenuta del serbatoio dell'acqua





3. Per smontare il componente della valvola dell'acqua, utilizzare un cacciavite. Il bordo dell'utensile deve essere allineato e inserito nell'alloggiamento libero sul bordo del rivestimento, che presenta un rigonfiamento nella parte superiore dei componenti della valvola dell'acqua. Ruotare il cacciavite in senso orario o antiorario. Dopo la rotazione, utilizzare la punta dell'utensile per aprire la valvola dell'acqua e quindi estrarre i componenti con un'inclinazione di 45° verso l'alto.

Attenzione: Accertarsi che il serbatoio dell'acqua sia vuoto prima di muoverlo.
I componenti della valvola dell'acqua non si possono staccare;

Pulizia

1. Smontare il serbatoio dell'acqua, il coperchio del serbatoio dell'acqua, l'anello di tenuta e la valvola dell'acqua;
2. Utilizzare acqua fredda o calda per pulire i componenti del distributore dell'acqua.
3. Pulirlo con un panno asciutto.

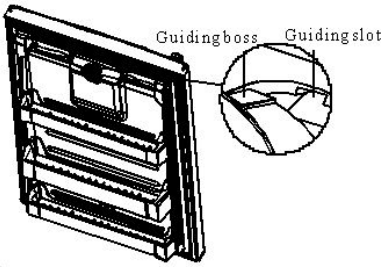
Si consiglia di pulire il distributore dell'acqua una volta ogni 3-6 mesi

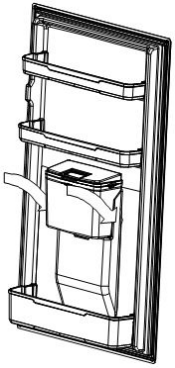
Attenzione: Se si utilizza una soluzione detergente per la pulizia del distributore dell'acqua, si consiglia di prelevare 5-6 tazze d'acqua dopo aver rimontato il serbatoio dell'acqua, in modo da evitare l'inclusione di residui di soluzione detergente.

Installazione

1. Installazione dei componenti della valvola dell'acqua

Allineare la boccola di guida sui componenti della valvola dell'acqua con la scanalatura di guida sulla base, premere con forza con un'inclinazione di 45° verso il basso, fino a sentire un clic.





2. Installazione dell'anello di tenuta del serbatoio dell'acqua

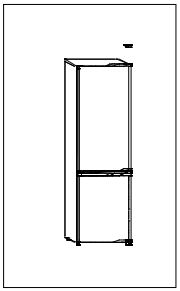
Assicurarsi che l'anello di tenuta sia installato correttamente sul fondo del serbatoio dell'acqua. Si deve evitare di montare l'anello in obliquo o con pieghe.

3. Installazione dei componenti della vasca dell'acqua

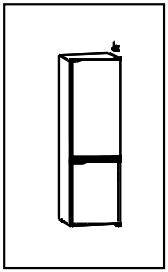
Controllare che la fessura di sospensione sui componenti del serbatoio dell'acqua sia allineata con l'anello di sospensione sullo strato interno e l'anello di tenuta sul fondo del serbatoio dell'acqua con l'ingresso dei componenti del rubinetto dell'acqua, quindi inserirli nelle posizioni corrispondenti con un'inclinazione di 45° verso il basso.

REVERSIBILITÀ DELLA PORTA

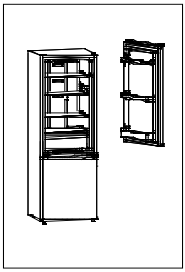
1) Togliere la protezione degli snodi.



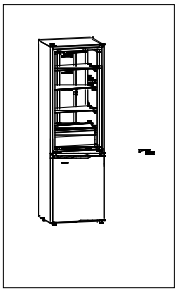
2) Togliere la cerniera superiore con un cacciavite.



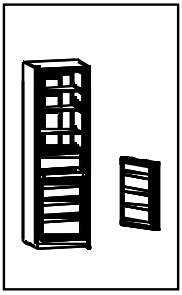
3) Togliere la porta della cella frigorifera



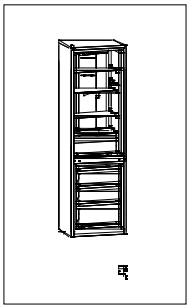
4) Togliere la cerniera centrale con un cacciavite



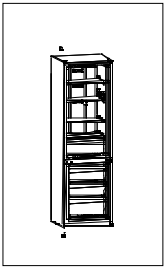
5) Togliere la porta della cella di congelamento



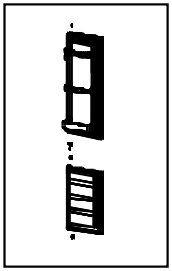
6) Togliere il gruppo cerniera con un cacciavite



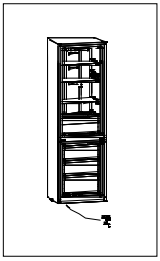
7) Togliere il fermo della cerniera superiore, il fermo della cerniera centrale e il regolatore



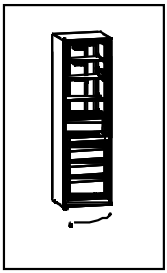
8) Togliere il manicotto della porta e il fermo della porta



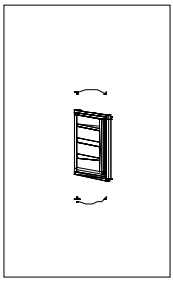
9) Montare il gruppo cerniera inferiore sul lato sinistro del mobile con un cacciavite



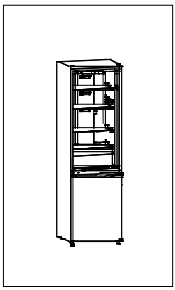
10) Montare il regolatore sul lato destro del mobile



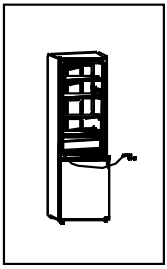
11) Montare il manicotto dell'albero della porta e il fermo della porta della cella frigorifera sull'altro lato della porta



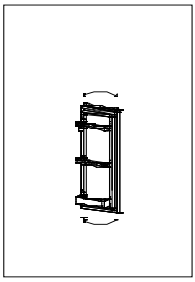
12) Montare la porta della cella frigorifera sulla cerniera inferiore



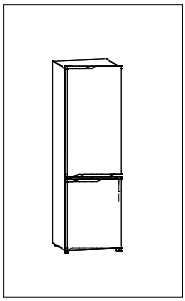
13) Montare la cerniera centrale sul lato sinistro del mobile con un cacciavite



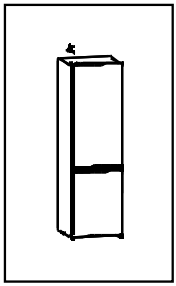
14) Montare il manicotto dell'albero della porta e il fermo della porta della cella di congelamento sull'altro lato della porta



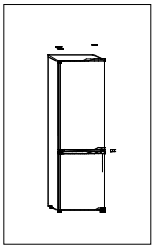
15) Montare la porta della cella di congelamento sulla cerniera centrale



16) Montare la cerniera superiore sul lato sinistro del mobile con un cacciavite



17) Montare la protezione degli snodi, il fermo della cerniera superiore e il fermo della cerniera centrale nelle rispettive posizioni sull'altro lato



PULIZIA E MANUTENZIONE

Pulizia prima dell'uso

Prima dell'uso, si dovrebbe pulire il frigorifero/congelatore internamente con una soluzione a bassa concentrazione di bicarbonato di sodio. Quindi risciacquare con acqua tiepida con una spugna umida o un panno e asciugare. Lavare i cassetti in acqua calda e sapone e assicurarsi che siano completamente asciutti prima di riposizionarli nel frigorifero/freezer. Pulire la parte esterna dell'elettrodomestico utilizzando uno straccio umido.

Sbrinamento

Si tratta di un frigorifero totalmente no-frost, lo sbrinamento viene eseguito automaticamente. Non è necessario sbrinare manualmente il congelatore

Pulizia dell'interno e dell'esterno dell'elettrodomestico

- La polvere dietro il frigorifero e sul terreno deve essere tempestivamente pulita per migliorare l'effetto di raffreddamento e il risparmio energetico.
- Controllare regolarmente la guarnizione della porta per assicurarsi che non ci siano detriti. Pulire la guarnizione della porta con un panno morbido inumidito con acqua saponata o detergente diluito.
- L'interno del frigorifero deve essere pulito regolarmente per evitare odori.
- Prima della pulizia, spegnere l'elettrodomestico e togliere tutti gli alimenti, le bevande, i ripiani, i cassetti, ecc...
- Utilizzare un panno morbido o una spugna per pulire l'interno del frigorifero, con due cucchiai di bicarbonato di sodio e un quarto di acqua calda. Quindi risciacquare con acqua e pulire. Dopo la pulizia, aprire la porta e lasciare asciugare naturalmente prima di dare alimentazione.
- Si raccomanda di passare regolarmente sulle aree difficili da pulire con uno straccio morbido, una spazzola morbida, ecc... e, quando necessario, aiutandosi con qualcos'altro (come i bastoncini sottili) per garantire che non vi siano contaminanti o accumuli di batteri in queste aree.
- Non utilizzare sapone, detergente, detersivo in polvere, detersivo spray, ecc... che possono causare odori all'interno del frigorifero o contaminare gli alimenti.
- Pulire il telaio portabottiglie, i ripiani e i cassetti, nonché la superficie dell'elettrodomestico, con un panno morbido inumidito con acqua saponata o detersivo diluito. Asciugare con uno panno morbido o lasciare asciugare naturalmente.
- Non utilizzare spazzole dure, pagliette d'acciaio pulite, spazzole metalliche, abrasivi, solventi organici (come alcol, acetone, acetato di isoamile, ecc...), acqua bollente, prodotti acidi o alcalini, che possono danneggiare la superficie e l'interno del frigorifero. L'acqua bollente e i solventi organici come il benzene possono deformare o danneggiare le parti in plastica.
- Non sciacquare direttamente con acqua o altri liquidi durante la pulizia per evitare cortocircuiti o influire sull'isolamento elettrico dopo l'immersione.
- Potrebbe riscontrarsi della presenza di condensa all'esterno dell'elettrodomestico. Ciò può essere dovuto ad una variazione della temperatura ambiente. Asciugare eventuali residui di umidità. Se il problema persiste, si prega di contattare un tecnico qualificato per assistenza.

Sostituzione della lampadina

La sostituzione o la manutenzione delle lampade a LED deve essere effettuata dal produttore, dal suo rappresentante per l'assistenza o da un'altra persona qualificata. Questo prodotto contiene una sorgente luminosa con classe di efficienza energetica (F).

Assenza da casa per lunghi periodi

- Prima di tutto spegnere il frigorifero dopodiché staccare la spina dalla presa.
- Togliere tutti gli alimenti.

- Pulire il frigorifero.
- Lasciare la porta leggermente aperta per evitare la possibile formazione dicondensa.
- Prestare la massima attenzione in casodi presenza di bambini. Non consentire ai bambini di accedere all'elettrodomestico.
- Assenze brevi: Lasciare il frigorifero in funzione in caso di assenze inferiori alle tre settimane.
- Assenze prolungate: Se l'elettrodomestico non verrà utilizzato per svariati mesi, rimuovere tutti gli alimenti e staccare la spina. Pulire e asciugare accuratamente l'interno dell'elettrodomestico. Per impedire la formazione di odori e di muffa, lasciare la porta leggermente aperta, se necessario bloccarla o farla rimuovere.

Disponibilità dei ricambi

- Termostati, sensori di temperatura, schede a circuiti stampati e sorgenti luminose sono disponibili per un periodo minimo di sette anni dall'immissione sul mercato dell'ultima unità del modello;
- Maniglie e cerniere delle porte, vassoi e cesti sono disponibili per un periodo minimo di sette anni e guarnizioni delle porte per un periodo minimo di dieci anni dall'immissione sul mercato dell'ultima unità del modello;

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

I semplici problemi illustrati qui di seguito possono essere gestiti dall'utente. In caso di problemi non risolti, si prega di contattare il servizio post-vendita.

Problema	Suggerimento
L'elettrodomestico non funziona	Controllare se la spina dell'elettrodomestico è inserita e collegata alla rete elettrica
	Controllare se la tensione è bassa
	Controllare se c'è stata un'interruzione di corrente o se il circuito è scattato
Odore	Avvolgere accuratamente per il cibo con odore forte
	Controllare se c'è cibo marcio
	Controllare se gli interni devono essere puliti
Funzionamento continuativo del compressore	In estate e quando la temperatura ambiente è alta, è normale
	È stato messo troppo cibo contemporaneamente nell'elettrodomestico
	È stato messo cibo caldo nel freezer. Aspettare che il cibo si raffreddi
	La porta è stata aperta troppo spesso
La luce non funziona	Controllare se la spina dell'elettrodomestico è inserita e collegata alla rete elettrica
	Controllare se la luce è danneggiata. Chiamare l'assistenza per la sostituzione
La porta non può chiudersi correttamente	C'è troppo cibo nell'elettrodomestico
	Inclinare il frigorifero
Rumori forti	Controllare se il frigorifero è a livello
	Controllare che l'elettrodomestico non tocchi la parete o altri oggetti

Assistenza tecnica

Per contattare l'assistenza tecnica, visitare il nostro sito Web: https://corporate.haier-europe.com/en/ . Nella sezione "websites", scegli la marca del tuo prodotto e il tuo paese. Verrai reindirizzato al sito specifico dove potrai trovare il numero di telefono e il modulo per contattare l'assistenza tecnica

Per ulteriori informazioni sul prodotto, consultare https://eprel.ec.europa.eu/ o eseguire la scansione del QR sull'etichetta energetica fornita con l'apparecchio

SUMÁRIO

INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA 132
Desmantelamento de um aparelhos antigos 139
Conformidade 140
Garantia 140
Poupança de energia 140
VISÃO GERAL DO PRODUTO 141
INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO 142
Requisitos de espaço da porta 142
Nivelamento da Unidade 142
USO 143
Controlo da temperatura do compartimento de armazenamento de alimentos frescos 143
Controlo da temperatura da câmara de congelação 143
Dicas para manutenção de alimentos perfeitos no frigorífico 143
Armazenamento de comida 144
DISPENSADOR DE ÁGUA 144
Encher e beber água: 145
Retirar e beber água: 145
Instruções para desmontagem e limpeza do dispensador de água 145
Desmontagem 145
Limpeza 146
Instalação 146
REVERSIBILIDADE DA PORTA 147
LIMPEZA E MANUTENÇÃO 149
Limpar antes de usar 149
Limpeza do interior e do exterior da unidade 149
Substituição da lâmpada 149
Se estiver fora de casa por um período prolongado 149
Disponibilidade de peças de reposição 150
RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS 150
Assistência técnica 151

Obrigado por comprar este produto.
Antes de usar o seu frigorífico, leia atentamente este manual de instruções para maximizar o seu desempenho. Guarde toda a documentação para uso futuro ou outros proprietários. Este produto destina-se exclusivamente a uso doméstico ou para aplicações similares, tais como:

- Área de cozinha para pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho
- Em quintas, para clientes de hotéis, motéis e outros ambientes do tipo residencial
- como B&Bs (cama e pequeno-almoço)
- Para serviços de catering e aplicações similares, e não para venda por retalho.

Este eletrodoméstico deve ser usado apenas para fins de armazenamento de alimentos, sendo qualquer outro uso considerado perigoso. O fabricante não será responsável por incumprimentos. Além disso, é recomendável que consulte as condições de garantia.

INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA

Leia atentamente as instruções de operação e instalação! Estas contêm informações importantes sobre como instalar, usar e fazer a manutenção do eletrodoméstico. O fabricante não é responsável se não cumprir as instruções e avisos. Guarde todos os documentos para uso subsequente ou para o próximo proprietário.

- **Não ligue o aparelho à alimentação de energia até que todas as proteções de embalagem e de transporte tenham sido removidas. Mantenha as crianças afastadas da embalagem e das suas peças. Perigo de sufocação devido a caixas de cartão dobráveis e a película plástica!**
- **Deixe repousar , no mínimo, 4 horas antes de ligar para permitir que o óleo do compressor assente se transportado horizontalmente**
- **Na entrega, verifique se o produto não está danificado e se todas as peças e acessórios estão em perfeitas condições**
- **Não danificar o circuito do refrigerante**
- **Mantenha as aberturas de ventilação na caixa do eletrodoméstico ou na estrutura embutida, livre de obstruções**

- **Nunca use água na posição do compressor, limpe-o cuidadosamente com um pano seco depois da limpeza para evitar ferrugem**
- **Manuseie o aparelho sempre com pelo menos duas pessoas porque é pesado.**
- **Instale e nivele o aparelho numa área adequada para o seu tamanho e utilização.**
- **Certifique-se de que as informações elétricas na placa de classificação correspondem à fonte de alimentação. Se não, entre em contato com um eletricista.**
- **O aparelho é operado por uma fonte de alimentação de 220-240 VAC/50 Hz. Uma flutuação da tensão anormal pode fazer com que o aparelho não ligue ou danifique o controlo da temperatura ou o compressor, ou pode haver um ruído anormal durante o funcionamento. Nesse caso, deve ser montado um regulador automático.**
- **Apenas para o Reino Unido: O cabo de alimentação do aparelho está equipado com uma ficha de 3 cabos (terra) que se encaixa numa tomada standard de 3 cabos (ligada à terra). Nunca corte ou desmonte o terceiro pino (terra). Após a instalação do aparelho, a tomada deve ficar acessível.**
- **Certifique-se de que o cabo de alimentação não fica preso debaixo do aparelho durante e depois de transportar/mover o aparelho, para evitar que o cabo seja cortado ou danificado. Se o cabo de**

alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de serviço ou por pessoa qualificada, para evitar perigo

- **Não instale o eletrodoméstico em locais húmidos, oleosos ou empoeirados, nem o exponha à luz solar direta e à água**
- **Não instale o eletrodoméstico próximo de aquecedores ou de materiais inflamáveis**
- **Não armazene produtos que contenham propulsor inflamável (por ex. latas de sprays) ou substâncias explosivas no aparelho. Risco de explosão!**
- **Não armazene produtos que contenham propulsor inflamável (por ex. latas de sprays) ou substâncias explosivas no aparelho. Risco de explosão!**
- **Não armazene produtos que contenham propulsor inflamável (por ex. latas de sprays) ou substâncias explosivas no aparelho. Risco de explosão!**
- **Não puxe ou dobre excessivamente o cabo de alimentação ou toque a ficha com as mãos molhadas**
- **Não armazene produtos que contenham propulsor inflamável (por ex. latas de sprays) ou substâncias explosivas no aparelho. Risco de explosão!**

- **Não coloque artigos instáveis (objetos pesados, recipientes cheios de água) em cima do frigorífico, para evitar lesões pessoais causadas por queda ou choque elétrico causado pelo contato com a água.**
- **Não usar aparelhos elétricos dentro dos compartimentos de armazenamento de alimentos do aparelho, exceto se forem do tipo recomendado pelo fabricante**
- **Não toque nos elementos de refrigeração internos, especialmente com as mãos molhadas, para evitar rachas ou ferimentos**
- **Correm maior risco as crianças, pessoas com capacidades físicas, mentais ou sensoriais limitadas, bem como pessoas que têm conhecimento inadequado sobre a operação segura do aparelho. Verifique se as crianças e as pessoas vulneráveis compreenderam os riscos. Uma pessoa responsável pela segurança deve fiscalizar ou instruir as crianças e pessoas vulneráveis que estão a utilizar o aparelho. Apenas crianças com idade igual ou superior a 8 anos podem utilizar o aparelho.**
- **As crianças não devem brincar com o eletrodoméstico**
- **Crianças com idades entre os 3 e os 8 anos não podem carregar e descarregar o aparelho**
- **PARA aparelhos com um congelador: não armazene líquidos engarrafados ou enlatados**

(especialmente bebidas gaseificadas) no congelador. As garrafas e latas podem explodir!

- **PARA aparelhos com um congelador: nunca coloque alimentos congelados, diretamente do compartimento do congelador, na boca. Risco de queimaduras de baixa temperatura!**
- **Mantenha as peças plásticas e o vedante da porta isentos de óleo e gordura. Caso contrário, as peças plásticas e o vedante da porta tornar-se-ão porosas.**
- **Antes de realizar qualquer operação, desligue o cabo de alimentação da tomada elétrica**
- **Não usar dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelação, além dos recomendados pelo fabricante**
- **Não use objetos pontiagudos ou com arestas afiadas, como facas ou garfos, para remover o gelo. Nunca use secadores de cabelo, aquecedores elétricos ou outros aparelhos elétricos para descongelar**
- **Recomenda-se manter a ficha limpa, pois quaisquer resíduos de poeira excessivos na tomada pode provocar fogo**
- **Não tente reparar, desmontar ou modificar o aparelho sozinho. Em caso de reparação, entre sempre em contato com a nossa assistência ao cliente.**

- **Supervisione as crianças enquanto o aparelho estiver a ser limpo ou mantido.**
- **Não lave prateleiras de vidro frias com água quente. A mudança súbita de temperatura pode fazer com que o vidro se quebre.**
- **AVISO: Os tubos do circuito de refrigeração transmitem uma pequena quantidade de um refrigerante ecológico mas inflamável (R600a) e gás isolante (ciclopentano). Não danifica a camada de ozono e não aumenta o efeito estufa. Se ocorrer derrame de refrigerante, pode ferir os olhos ou inflamar.**
- **Caso o circuito refrigerante esteja danificado:**
  - Desligue o aparelho e retire a ficha elétrica,
  - Mantenha as chamas nuas e/ou as fontes de ignição afastadas do aparelho
  - Ventile muito bem a sala durante vários minutos
  - Informe a assistência ao cliente.
- **AVISO: Não danifique a ficha e/ou o cabo de alimentação; isso pode causar choques elétricos ou incêndios.**
- **AVISO: Não use tomadas múltiplas portáteis ou fontes de alimentação portáteis. Não recomendamos a utilização de extensões e adaptadores.**
- **Não se sente nem se ponha de pé em cima do aparelho. Pode magoar-se ou danificar o aparelho. Este aparelho não foi concebido para ser empilhado com qualquer outro aparelho.**

- **O produto foi desenhado e construído apenas para uso doméstico**
- **Só podem ser utilizadas peças originais fornecidas pelo fabricante. O fabricante garante que apenas estas peças satisfazem os requisitos de segurança.**
- **Abrir a porta durante longos períodos pode causar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho**
- **Limpar regularmente as superfícies que possam entrar em contacto com alimentos e sistemas de drenagem acessíveis**
- **Tanques de água limpa, se não forem utilizados durante 48h; lave o sistema de água ligado ao fornecimento de água se a água não for extraída durante 5 dias**
- **Guardar carne e peixe crus em recipientes adequados no congelador, que não fiquem em contacto ou pinguem sobre outros alimentos**
- **Os compartimentos de alimentos congelados de duas estrelas (se apresentados no aparelho) são adequados para armazenar alimentos pré-congelados, armazenar ou fazer gelados e cubos de gelo**
- **Os compartimentos de uma, duas e três estrelas (se apresentados no aparelho) não são adequados para congelar alimentos frescos**

- **Se o aparelho ficar vazio durante longos períodos, deve desligar, descongelar, limpar, secar o mesmo e deixar a porta aberta para evitar o desenvolvimento do bolor no interior**
- **No caso dos aparelhos de armazenagem de vinhos: Este aparelho destina-se exclusivamente à armazenagem de vinhos**
- **No caso dos aparelhos de instalação livre: Este aparelho de refrigeração não se destina a ser utilizado como aparelho encastrável**
- **No caso dos aparelhos sem compartimento de quatro estrelas: Este aparelho de refrigeração não é adequado para congelar géneros alimentícios**

Desmantelamento de um aparelhos antigos





Este equipamento está marcado em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/UE sobre Resíduos Elétricos e Equipamento Eletrónico (REEE).
O REEE contém substâncias poluentes (que podem ser perigosas para o meio ambiente) e componentes básicos (que podem ser reutilizados). É importante que os REEE sejam submetidos a tratamentos específicos, para remover e eliminar adequadamente todos os poluentes e recuperar e reciclar todos os materiais.
As pessoas desempenham um papel importante para garantir que os REEE não representam um problema ambiental; para isso, é essencial que sejam cumpridas algumas regras básicas:

- Os REEE não devem ser tratados como lixo doméstico;
- Os REEE devem ser entregues nos pontos de recolha adequados administrados pelo município ou por empresas registadas. Em muitos países, para grandes REEE, pode estar disponível recolha doméstica.

Em muitos países, quando é comprado um aparelho novo, o antigo pode ser devolvido ao retalhista, que deve proceder à recolha gratuitamente, desde que o equipamento seja de tipo equivalente e tenha as mesmas funções do equipamento fornecido.

Conformidade

Ao colocar a marca CE neste produto, confirmamos a sua conformidade com todos os requisitos Europeus de segurança, saúde e ambientais que são mencionados na legislação aplicável para este produto.

Garantia

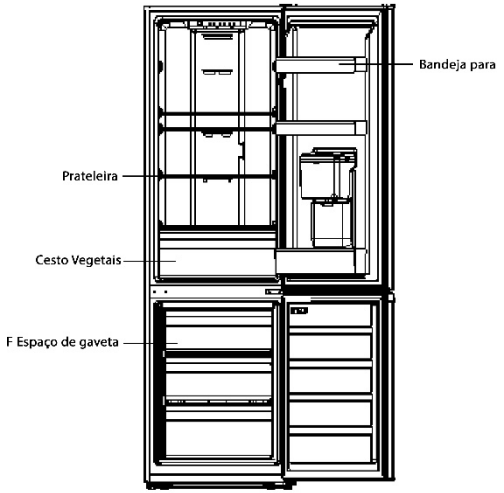
A garantia mínima é: 2 anos para os países da UE, 3 anos para a Turquia, 1 ano para o Reino Unido, 1 ano para a Rússia, 3 anos para a Suécia, 2 anos para a Sérvia, 5 anos para a Noruega, 1 ano para Marrocos, 6 meses para a Argélia, Tunísia nenhuma garantia legal necessária.

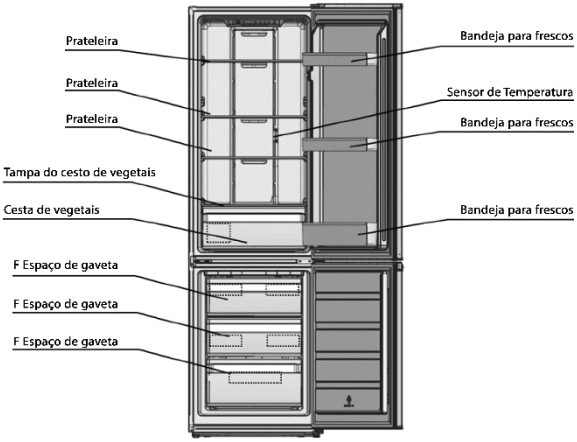
Poupança de energia

Para maiores poupanças energéticas sugerimos:

- Instalar o eletrodoméstico afastado de fontes de calor e não exposto à luz solar direta e numa sala bem ventilada.
- Evitar colocar alimentos quentes no frigorífico para evitar o aumento da temperatura interna e, assim, causar o funcionamento contínuo do compressor.
- Não envolver excessivamente os alimentos de modo a garantir uma circulação adequada do ar.
- Descongelar o eletrodoméstico em caso de haver gelo para facilitar a transferência de frio.
- No caso de falha de energia elétrica, é aconselhável manter a porta do frigorífico fechada.
- Abrir ou manter as portas do eletrodoméstico abertas o mínimo possível
- Evitar ajustar as definições para temperaturas muito frias.
- Limpar o pó presente na parte traseira do aparelho
- Os frigoríficos podem não operar de forma consistente (o conteúdo pode descongelar ou a temperatura pode ficar demasiado quente no compartimento de congelados) se for colocado, durante um período prolongado, abaixo do limite de frio da gama de temperaturas para a qual o frigorífico foi desenhado.
- Limpar regularmente as superfícies que entram em contacto com alimentos e sistemas de drenagem acessíveis.
- Limpar os depósitos de água se não tiverem sido usados durante 48 h; enxague o sistema de água conectado a uma alimentação de água se a água não tiver sido extraída durante 5 dias.

VISÃO GERAL DO PRODUTO





A configuração mais energeticamente eficiente requer que as gavetas, a caixa e as prateleiras estejam dentro do frigorífico. Consulte as imagens acima.

* A linha pontilhada representa a posição da saída de ar e da entrada do ar de retorno.

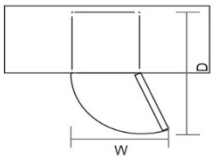
** As prateleiras de vidro podem ser movidas ou retiradas para obter mais espaço no compartimento de armazenamento de alimentos frescos e de alimentos congelados. Para isto, puxe a prateleira para a frente até que a conseguir mover para cima ou para baixo e retirar. Faça o mesmo no sentido inverso para colocar a prateleira a uma altura diferente.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

1. Se possível evite colocar o aparelho próximo de fogões, radiadores ou sob luz solar direta, já que isso irá causar que o compressor funcione durante longos períodos.
2. Ao instalar a unidade, certifique-se de que há 10 cm de espaço livre em ambos os lados, 10 cm na parte traseira e 30 cm na parte superior da unidade. Isso permitirá que o ar frio circule ao redor do aparelho e melhore a eficiência do processo de resfriamento.
3. L'aparelho deve ser localizado numa superfície lisa.
4. Proteção contra humidade. Não coloque o congelador num local húmido para evitar que as peças metálicas se enferrujem. E não pulverize água no congelador, de outra forma isso irá enfraquecer o isolamento e causar fugas de corrente.
5. Consulte a seção sobre "Limpeza e Cuidados" para preparar o seu aparelho para o uso.
6. Não tape o frigorífico com nenhum tipo de cobertura.
7. O aparelho foi concebido para operar num intervalo limitado de temperaturas ambiente dependendo das zonas climáticas. Não utilize o aparelho a temperaturas fora dos limites. A classe climática do seu aparelho está indicada no etiqueta de descrição técnica no interior do compartimento do frigorífico.
    - temperada alargada: «Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 10 °C e 32 °C»;
    - temperada: «Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 32 °C»;
    - subtropical: «Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 38 °C»;
    - tropical: «Este aparelho de refrigeração destina-se a ser utilizado a temperaturas ambientes compreendidas entre 16 °C e 43 °C»;

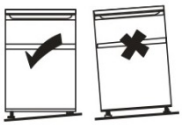
Requisitos de espaço da porta

A porta da unidade deve poder abrir completamente, conforme apresentado.
W min. 820 mm
D min. 1070 mm



Nivelamento da Unidade

Para nivelar a unidade, ajuste os dois pés de nivelamento na parte da frente da unidade.
Se a unidade não estiver nivelada, o alinhamento da porta e dos vedantes magnéticos não será o correto.
Antes de colocar em funcionamento, confirme se os dois pés tocam o chão
Olhar para baixo a partir do topo, afrouxando ou apertando para a esquerda ou para a direita.



USO

Controlo da temperatura do compartimento de armazenamento de alimentos frescos

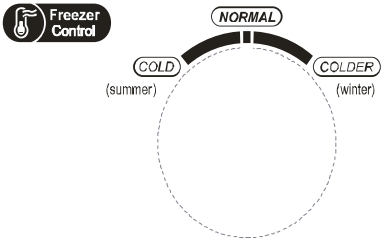


2 °C é a temperatura mais baixa e 8 °C é a mais alta. Recomendamos ajustar a temperatura para 4 °C.
Fast cool: recomendamos ativar a função quando colocar uma grande quantidade de alimentos no compartimento de armazenamento de alimentos frescos. A função faz a temperatura descer mais rapidamente. Depois de ativada, a função de arrefecimento rápido será executada durante 2,5 horas, parando automaticamente e restaurando a configuração anterior imediatamente após o período indicado ter passado

Quando ajustado para o modo de arrefecimento rápido, o frigorífico funcionará neste modo durante 2,5 horas; logo após o modo de arrefecimento rápido terminar, o controlador de temperatura do frigorífico volta automaticamente à configuração anterior.

Controlo da temperatura da câmara de congelação

O compartimento de congelamento tem 3 configurações: "FRIO", "NORMAL", "MAIS FRIO". "FRIO" é o ambiente mais quente e "MAIS FRIO", o mais frio. Recomendamos ajustar a temperatura para "NORMAL"



Quando a temperatura ambiente é alta, recomendamos ajustar a temperatura para uma faixa entre "NORMAL" a "FRIO". Se a temperatura ambiente estiver acima de 35 °C, recomendamos ajustar a temperatura para "FRIA".
Quando a temperatura ambiente é baixa, recomendamos ajustar a temperatura para uma faixa entre "NORMAL" a "MAIS FRIO". Se a temperatura ambiente for inferior a 10 °C, recomendamos ajustar a temperatura para "MAIS FRIA".

Dicas para manutenção de alimentos perfeitos no frigorífico

- **Tenha muito cuidado com carne e peixe: a**s carnes cozinhadas devem ser sempre guardadas numa prateleira acima de carnes cruas para evitar a transferência de bactérias. Mantenha as carnes cruas num prato suficientemente grande para recolher os sucos libertados e cubra-as com película aderente ou de alumínio.
- **Deixar espaço em redor da comida:** isto permite ao ar frio circular no interior do frigorífico , assegurando que todas as peças do frigorífico são mantidas frias.
- **Embrulhar os alimentos:** para impedir a transferência de sabores e para impedir que os alimentos fiquem secos, estes devem ser embalados ou cobertos separadamente. Fruta e legumes não precisam de ser embrulhados.
- **Os alimentos pré-cozinhados devem arrefecer de forma adequada:** deixe que alimentos pré-cozinhados arrefeçam antes de os colocar no frigorífico. Isto irá ajudar a impedir que a temperatura interna do frigorífico aumente.

- **Feche a porta!: p**ara impedir a fuga do ar frio, tente limitar o número de vezes que abre a porta. Ao voltar das compras, organize os alimentos a colocar no frigorífico antes de abrir a porta. Abra apenas a porta para colocar ou retirar alimentos.

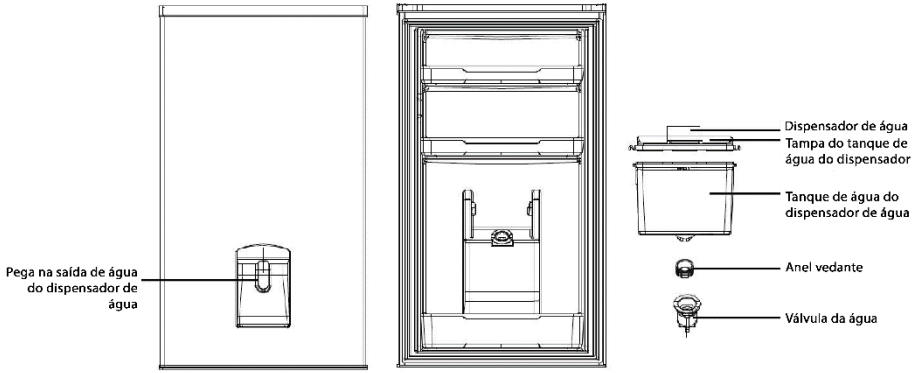
Armazenamento de comida

Posicione alimentos diferentes em compartimentos diferentes de acordo com a tabela abaixo

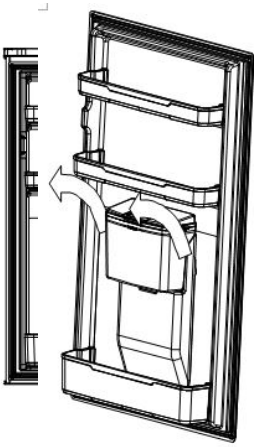
Compartimentos do frigorífico	Tipo de alimento
Porta ou prateleiras do compartimento do frigorífico	• Alimentos com conservantes naturais, como compotas, sumos, bebidas, condimentos. • Não armazene alimentos perecíveis.
Gaveta dos frescos (gaveta de salada)	• Frutas, ervas e legumes devem ser colocados separadamente no caixote do lixo. • Não guarde bananas, cebolas, batatas e alho no frigorífico.
Prateleira do frigorífico - meio	• Produtos lácteos, ovos
Prateleira do frigorífico - parte superior	• Alimentos que não precisam ser cozinhados, como alimentos prontos para consumo, carnes de deli, sobras.
Gaveta (s)/ bandeja do congelador	• Alimentos para armazenamento a longo prazo. • Gaveta de baixo para carne crua, aves, peixe. • Gaveta do meio para legumes congelados, batatas fritas. • Bandeja superior para gelado, frutas congeladas, produtos de panificação congelados.

- Sugere-se definir a temperatura para 4 °C no compartimento do frigorífico e, se possível, para -18 °C no compartimento do congelador.
- Para a maioria das categorias de alimentos, o maior tempo de armazenamento no compartimento do frigorífico é conseguido com temperaturas mais frias. Uma vez que alguns produtos específicos (como frutas e legumes frescos) podem ser danificados com temperaturas mais frias, sugere-se mantê-los sempre nas gavetas dos frescos. Se não estiver presente, mantenha uma configuração média do termóstato.
- Para alimentos congelados, consulte o período de armazenamento indicado na embalagem do alimento. Este período de armazenamento é alcançado sempre que a configuração respeita as temperaturas de referência do compartimento (uma estrela -6 °C, duas estrelas -12 °C, três estrelas -18 °C).

DISPENSADOR DE ÁGUA



Encher e beber água:

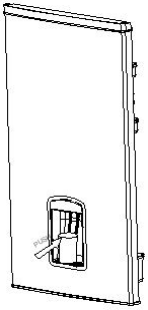


Abra a tampa do tanque de água e encha diretamente;

Atenção:
1. Apenas água purificada e água fria sem impurezas pode ser usada para o dispensador de água.
2. Não é permitido recarregar água retirando o tanque da água da porta;
3. O nível de água deve ser inferior ao nível indicado no tanque da água

Ao abrir e fechar a porta, não bata com força excessiva para evitar que a água transborde.

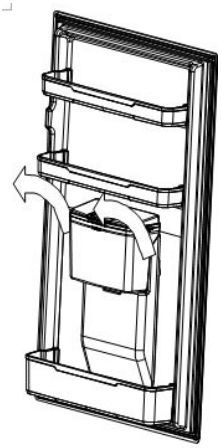
Retirar e beber água:



1. Empurre a alavanca usando um copo;
2. A água sai quando a alavanca é empurrada e deixa de sair quando a alavanca regressa ao seu lugar;

Atenção:
1. Se a água no tanque não for usada durante um longo período, recomendamos a sua substituição
2. Se o distribuidor de água for usado pela primeira vez ou não tiver sido usado durante um longo período, retire-o e limpe-o antes de o usar;
3. Em caso de falha na captação de água, confirme se o tanque de água está corretamente colocado na sua base;

Instruções para desmontagem e limpeza do dispensador de água

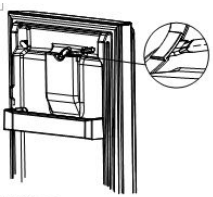


Desmontagem

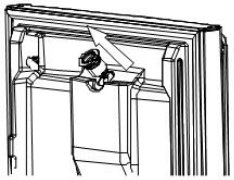
1. Retire os componentes do tanque de água puxando o tanque para fora, com uma inclinação de 45° para cima. Quando as partes inferiores dos componentes do tanque de água são separadas dos componentes da válvula de água, podem ser retiradas com um movimento horizontal no sentido do utilizador;



2. Retire o anel vedante do tanque de água



3. Para desmontar o componente da válvula de água, use uma chave de fenda. O rebordo da ferramenta deve ser alinhado e inserido na ranhura do rebordo, que é abaulado na parte superior dos componentes da válvula de água. Rode a chave de fenda para a direita e para a esquerda. Após a rotação, use a ponta da ferramenta para abrir a válvula de água e, de seguida, retire os componentes com uma inclinação de 45° para cima.



Atenção: Confirme se o tanque de água está vazio antes de o movimentar. Os componentes da válvula de água não são destacáveis;

Limpeza

1. Desmonte o tanque de água, a tampa do tanque de água, o anel vedante e a válvula de água;
2. Use água fria ou quente para limpar os componentes do dispensador de água.
3. Limpe-os com um pano seco.

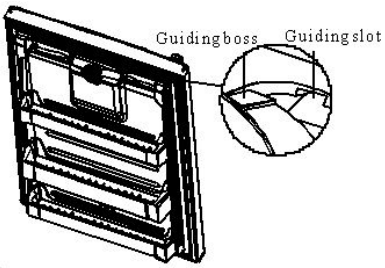
Recomendamos limpar o dispensador de água a cada 3-6 meses

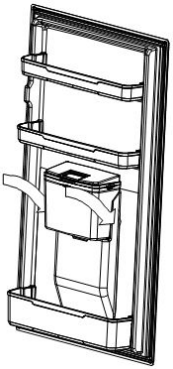
Atenção: Se for usada uma solução de limpeza para limpar o dispensador de água, recomendamos retirar 5-6 chávenas de água depois do tanque de água ser instalado de novo para evitar a ingestão de resíduos da solução de limpeza.

Instalação

1. Instalação dos componentes das válvulas de água

Alinhe a saliência guia nos componentes da válvula de água com a ranhura guia na base, pressione com força com uma inclinação de 45° para baixo, até ouvir um "clique".





2. Instalação do anel de vedação do tanque de água

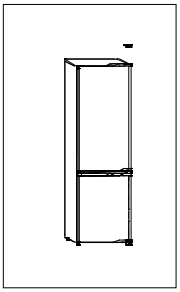
Certifique-se de que o anel vedante está devidamente instalado na parte inferior do tanque de água. Deve evitar uma instalação pregueada ou oblíqua.

3. Instalação dos componentes do tanque para água

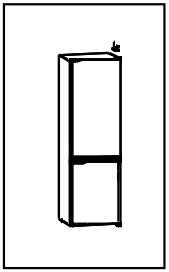
Confirme se a ranhura nos componentes do tanque de água está alinhada com o circuito de suspensão na camada interna, e o anel vedante na parte inferior do tanque de água com a entrada dos componentes de água e, de seguida, insira-os nas posições correspondentes com uma inclinação de 45°para baixo.

REVERSIBILIDADE DA PORTA

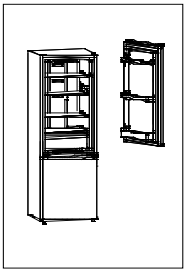
1) Retire as proteções com os dedos.



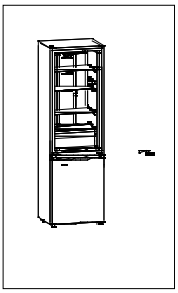
2) Retire a dobradiça superior com uma chave de fenda.



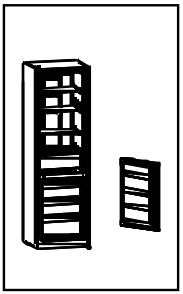
3) Retire a porta do frigorífico



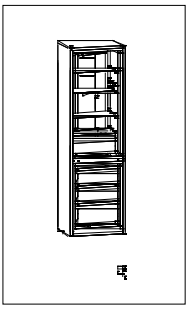
4) Retire a dobradiça central com uma chave de fenda



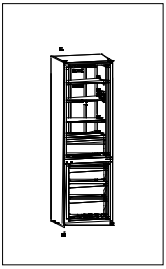
5) Retire a porta do congelador



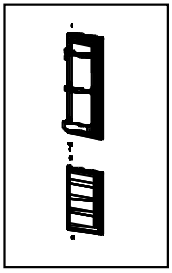
6) Retire o conjunto da dobradiça com uma chave de fenda



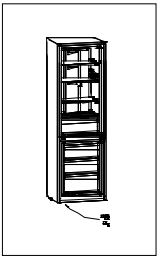
7) Retire o batente da dobradiça superior, o batente da dobradiça central e o ajustador



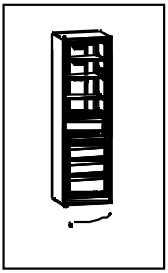
8) Retire a manga da porta e o suporte da porta



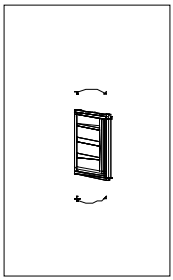
9) Monte o conjunto da dobradiça inferior no lado esquerdo do armário com uma chave de fenda



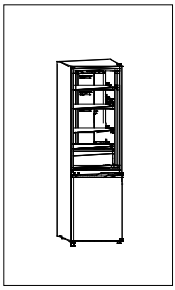
10) Monte o ajustador no lado direito do armário



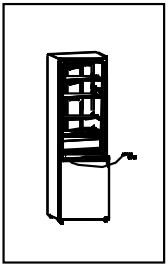
11) Monte a manga do veio da porta e o suporte da porta do frigorífico para o outro lado da porta



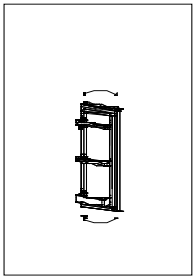
12) Monte a porta do frigorífico na dobradiça inferior



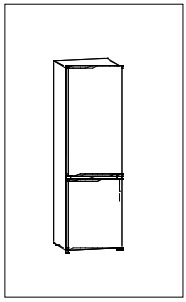
13) Monte a dobradiça central no lado esquerdo do armário com uma chave de fenda



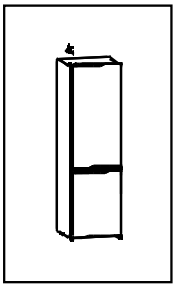
14) Monte a manga do veio da porta e o suporte da porta do congelador no outro lado da porta



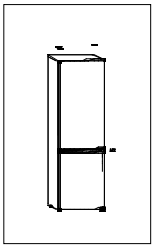
15) Monte a porta do congelador na dobradiça central



16) Monte a dobradiça superior no lado esquerdo do armário com uma chave de fenda



17) Monte a proteção da articulação, o batente da dobradiça superior e o batente da dobradiça média nas posições respetivas do lado contrário



LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Limpar antes de usar

Antes de utilizar, deve limpar o interior do Frigorífico/Congelador com uma solução fraca de bicarbonato de sódio. De seguida, enxaguar com água morna usando uma esponja ou um pano húmido e limpar até secar. Lave os cestos com água morna e sabão e confirme se estão completamente secos antes de os colocar novamente no Frigorífico/Congelador. Limpar o exterior da unidade regularmente com um pano húmido.

Descongelação

Este é um frigorífico no-frost (sem gelo), sendo o descongelamento realizado automaticamente. Não é necessário descongelar o congelador manualmente

Limpeza do interior e do exterior da unidade

- As poeiras na parte de trás do frigorífico e no chão devem ser limpas com frequência para melhorar o efeito de refrigeração e para poupar energia.
- Verifique regularmente a junta da porta para garantir que não tem resíduos. Limpe a junta da porta com um pano macio humedecido com água e sabão ou detergente diluído.
- O interior do frigorífico deve ser limpo regularmente para evitar odores.
- Antes de limpar, desligue o aparelho e retire todos os alimentos, bebidas, prateleiras, gavetas, etc.
- Use um pano macio ou esponja para limpar a parte interna do congelador, com duas colheres de sopa de bicarbonato de sódio e um quarto de água morna. De seguida, deve enxaguar e limpar com água. Depois de limpar, abra a porta e deixe secar naturalmente antes de ligar a energia.
- Recomenda-se limpar áreas de mais difícil acesso regularmente com um pano ou escova macia, etc. e, se necessário, combinado com algumas ferramentas auxiliares (como varas finas) para garantir que não acumulação de contaminantes ou bactérias nessas áreas.
- Não use sabão, detergente, pó de limpeza, spray de limpeza, etc., pois podem provocar odores no interior do frigorífico ou alimentos contaminados.
- Limpe o suporte de garrafas, prateleiras e gavetas, bem como a superfície do aparelho com um pano macio humedecido com água e sabão ou detergente diluído. Seque com um pano macio ou deixe secar naturalmente.
- Não use escovas duras, esfregões de aço, escovas de arame, abrasivos, solventes orgânicos (como álcool, acetona, óleo de banana, etc.), água a ferver, produtos ácidos ou alcalinos, porque podem danificar a superfície e o interior do frigorífico. A água a ferver e os solventes orgânicos, como benzeno, podem deformar ou danificar as peças em plástico.
- Não deve enxaguar diretamente com água ou outros líquidos durante a limpeza, para evitar curto-circuitos ou afetar o isolamento elétrico após a imersão.
- Pode aparecer condensação no exterior da unidade. Isto pode ser devido a uma mudança na temperatura ambiente. Limpe todos os resíduos de humidade. Se o problema persistir, entre em contacto com um técnico qualificado para assistência.

Substituição da lâmpada

QUALQUER substituição ou manutenção das lâmpadas LED deve ser realizada pelo fabricante, pelo seu agente de serviço ou por um técnico qualificado. Este produto contém uma fonte de iluminação de classe de eficiência energética (F)

Se estiver fora de casa por um período prolongado

- Desligue o frigorífico primeiro e depois desconecte a unidade da tomada.
- Retire todos os alimentos.
- Limpe o frigorífico.
- Deixe a porta um pouco aberta para evitar a possível formação de condensação, mofo ou

odores.

- Tenha extrema cautela no caso das crianças. A unidade não deve estar acessível para as brincadeiras das crianças.
- Férias curtas: Deixe o frigorífico funcionar durante as férias com menos de três semanas.
- Férias longas: Se o aparelho não for utilizado por vários meses, remova todos os alimentos e desconecte o cabo de alimentação. Limpe e seque completamente o interior. Para evitar os odores e o desenvolvimento de mofo, deixe a porta ligeiramente aberta: bloqueando-a, se necessário, removendo-a.

Disponibilidade de peças de reposição

- Termóstatos, sensores de temperatura, placas de circuito impresso e fontes de luz, por um período mínimo de sete anos após a colocação no mercado da última unidade do modelo em causa;
- pegas de porta, dobradiças de porta, tabuleiros e cestos por um período mínimo de sete anos e vedantes de porta por um período mínimo de dez anos, após a colocação no mercado da última unidade do modelo em causa

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Os seguintes problemas simples podem ser resolvidos pelo utilizador. Contacte o departamento de serviço pós-venda se não conseguir solucionar os problemas.

Problema	Sugestão
O aparelho não funciona	Confirme se o aparelho está ligado à corrente
	Verifique se a tensão está baixa
	Verifique se ocorreu uma falha de energia ou um disparo do circuito
Odor	Envolva os alimentos com odores muito fortes
	Verifique se algum dos alimentos está podre
	Confirme se não é necessário limpar o interior
Funcionamento a longo prazo do compressor	No verão e quando a temperatura ambiente é alta, é normal
	Foram colocados demasiados alimentos no aparelho ao mesmo tempo
	Foram colocados alimentos quentes no congelador. Aguarde até os alimentos arrefecerem
	A porta foi aberta com demasiada frequência
A luz não funciona	Confirme se o aparelho está ligado à corrente
	Verifique se a lâmpada não está fundida Contacte a assistência técnica para a sua substituição
A porta não fecha corretamente	O aparelho tem demasiados alimentos
	Incline o frigorífico
Ruídos altos	Verifique se o frigorífico está nivelado
	Confirme se o aparelho não está a tocar na parede ou em outros objetos

Assistência técnica

Para entrar em contato com a assistência técnica, visite nosso site: https://corporate.haier-europe.com/en/ . Na seção “website”, escolha a marca do seu produto e o seu país. Você será redirecionado para o site específico onde poderá encontrar o número de telefone e formulário para entrar em contato com a assistência técnica

Para mais informações sobre o produto, consulte https://eprel.ec.europa.eu/ ou digitalize o QR na etiqueta de energia fornecida com o aparelho